PUBLISHER: COLUMBIA PUBLISHING CO., INC.　THE SHUN PAO　中華郵政特准掛號立券認包寄送之報紙　THURSDAY MAY 22 1941

申報

中華民國三拾年
伍月貳拾貳日 星期肆
今日本報三大張
售國幣八分
第二萬四千壹百三十八號
本館地址 上海漢口路三〇九號　電報掛號六〇七八　電話九三二四五至八號轉接各部辦事處
INCORPORATED DELAWARE U. S. A.

民國八年十月創辦
雲飛汽車
日夜出租
電話 30189
服務最好

權威食府

金谷飯店

高尚西餐

• GOLDEN GARDEN CAFE & RESTAURANT •

附設GG咖啡館

謹訂于今晨十時正舉行揭幕恭請
聞蘭亭先生
徐乾麟先生
何五良先生
主持揭幕
敬備茶點恭請
光臨
金谷飯店謹啓
地址 虞洽卿路四三九號 南京路口
營業時間 上午十一時至下午十一時

設備高貴 午餐•五元
別創一格 晚餐•六元半

• 費康建築師鄭重榮譽設計
• 合衆冷氣公司承裝全部冷氣
• 鶴鳴通公司 選播最新樂片
• 亞平藝術裝飾公司精心承造

承 信孚印染廠惠贈福利多布之茶布檯布謹此誌謝

王耀堂律師受任金谷飯店暨經理鄭燦明君常年法律顧問通告

本律師茲受任上開當事人委聘爲常年法律顧問嗣後如有侵害其任何法益者本律師當依法保障之此啓　事務所 派克路六五號內一一六號電話三七五〇九

孫祖基律師 周佩寶律師（受任）金谷飯店常年法律顧問通告

本律師茲受任上開當事人委聘爲常年法律顧問嗣後如有侵害其任何法益者本律師當依法保障之此啓
孫律師事務所福煦路福明邨三十號 電話三〇九九四號
周律師事務所西摩路一一九弄十八號 電話三八六二二號

裘宗璐會計師受任金谷飯店常年會計顧問通告 電話一八〇四四 一八八二六

端節送禮 最爲相宜

樂口福麥乳精

增股紀念大贈品

贈送辦法

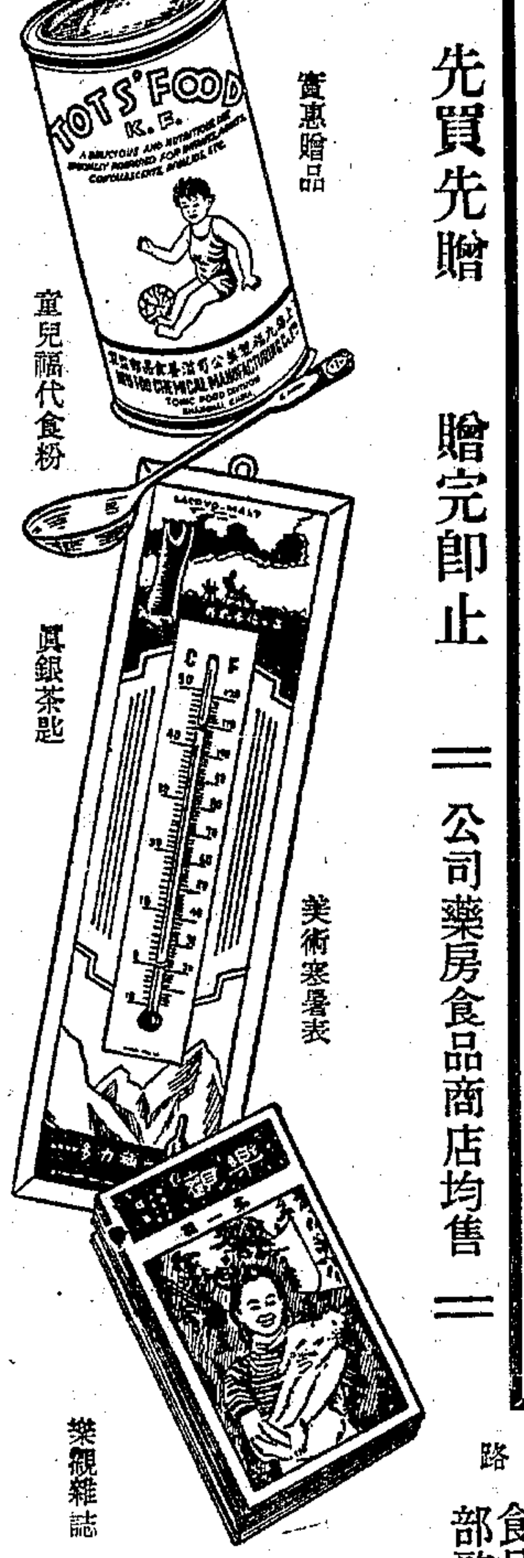
贈品實惠……人人可得

首創老牌 新型巨機製造 品質駕乎舶來品之上
用料高貴 營養豐富 係科學化的滋補飲料

●眞銀茶匙 時和金銀首飾號承造 巧小玲瓏 十分高貴
●童兒福代食粉 美味滋補 富有營養價值之兒童恩物
●美術寒暑表 式樣大方 代價高貴 爲高尚家庭所必備
●樂觀雜誌 周瘦鵑氏主編 月出一期 唯一美化雜誌

樂口福一打……贈眞銀茶匙一只 寒暑表一只 樂觀雜誌半年定單一份
樂口福八聽……贈眞銀茶匙一只 美術寒暑表一只
樂口福半打……贈一磅裝童兒福代食粉一聽 美術寒暑表一只
樂口福四聽……贈一磅裝童兒福代食粉一聽
樂口福三聽……贈美術寒暑表一只
樂口福二聽……贈樂觀雜誌第二三期各一冊（第二三期憑定單領取）
樂口福一聽……贈樂觀雜誌第一期一冊

（一）……不論在何處購買樂口福麥乳精原封不動 攜至本公司 經驗明後 即按上開規定辦法致送贈品
（二）……聽上包皮紙如有拆動或開過者恕不掉贈
（三）……贈品送訖後由本公司將樂口福包皮紙除去 並在聽上加圓圈二條 不得再作市上賣買
（四）……贈送地點以白克路派克路口本公司爲限 電話九二〇四二 九三一八〇
（五）……時間每日上午九時至十二時下午一時至五時 贈完即行截止 星期日及例假日停止贈送
（六）……贈品以本埠顧客爲限外埠概不郵寄



先買先贈 贈完即止
＝公司藥房食品商店均售＝
上海白克路
九福製藥公司滋養食品部啓

中國銀行股東公鑒

現經本行行務總會議決以本行股東散居各地本屆股東會擬俟時局平定再行召集並經議決先墊發廿九年度商股股息七厘俟開股東會時再行提請追認茲定於六月二日開始發付卽請各股東就近向本行各地分支行持憑舊股票所附息摺或持憑新股票向各該處領取特此登報通告不另函知

中國銀行啓

朱內光（其煇）醫師應診

鄙人自日本千葉醫科大學德國柏林醫科大學畢業歸國後歷任國立北平大學醫學院河北省立醫學院教授及醫院院長浙江省立醫藥專門學校校長教授等職凡盡力於醫事教育者垂三十年前歲自北平南歸忽擾心疾杜門養痾致於師友處殊鮮問候抱歉良深茲幸宿疾告痊爰在呂班路二一三號（萬宜坊左首）應診暫定診時如下
門診 上午十時至十二時 下午二時至四時 星期日下午停診
出診 下午四時至七時 電話八四三五四

首創老牌國貨

南陽肥皂

		每塊
120	超等皂	四角二分
160	超等皂	三角二分
144	甲等皂	二角八分
100	鷄心皂	四角六分
144	方藍花皂	二角三分
100	藥水花皂	四角半
	南陽皂頭	一元七角二磅
	湖色皂頭	一元一角三磅

電話購貨
老垃圾橋支店 電話四二九八五
八仙橋支店 電話八三五七四
卡德路支店 電話三九四三九
海格路支店 電話二三二九六
事務所 電話八六三五四
南市支店方浜路 電話一九〇號

電話購貨 不取送力 貨價不合 包退還洋

王繼賢 周志鴻 爲 次男石岩 舍妹秀金 訂婚啓事

茲承 沈隅平 胡寬廉 兩先生介紹謹詹於民國三十年五月念一日在滬訂婚特此敬告 親友

王伯奎 顧鴻逵 爲 堂弟振華 義女姚桂芬 訂婚啓事

茲承 汪拂雲 石沅鍾 兩位先生介紹並徵得雙方本人同意謹擇於民國三十年五月二十二日在滬訂婚特此敬告 諸親友 亮鑒

倪應珩 薛少雲 爲 任有璋 女素琴 訂婚啓事

茲承劉文懷楊瑞華二位先生介紹經本人同意謹詹五月廿二日在滬青年會訂婚特此敬告諸親友公鑒

王榮卿爲小兒心慰授室啓事

謹詹國曆五月二十二日假座上海四馬路同興樓菜館爲小兒心慰授室敬治喜筵恭請 闔第光臨東邀難週特此敬告諸親友尚希 鑒諒
通訊處 法租界勞神父路安吉坊一號 王榮記製革原料號

萬傳模率姪昌椿敬告親友

謹詹於國曆五月二十二日下午四時假國際飯店爲舍姪昌椿與郭子芬女士舉行婚禮時值非常儀式從簡諸親好友恕不另柬特此敬告惟希 亮鑒

顧母唐太夫人壽啓

敬啓者，顧母唐太夫人，鄉邑靜顧寶林先生之令壽堂也，太夫人早嫻內則，散鑾彤華，待人有，婉之儀，持家見德耀之志，義方多教，早備於折莚，濟美皆賢，無慚於甚狄，況復慈悲本諸天性，雨諧徧及人開，尊養安榮，好行其德，則禮躬集祜，福業傳家者，其來有自，本年國曆五月二十二日，卽夏曆四月二十七日，爲太夫人六十三慶設悅榮辰，同人等昔賦嚶鳴，既登堂而拜母，今逢燕客，合介濤以稱觴，席讌爵壽之情，慶結壽綠之慶，敬維 寶林先生三吳碩望，四海交遊，豪閒東閣之樽，高朋占其滿座，慶演南陔之什，百輛嫻其盈門，用先佈廊姑上壽之期，伸共進金母延洪之酒，敬祈蒸鑒，碣任葵傾，是爲啓。

發起人 袁履登 黃金榮 聞蘭亭 張書銘 吳雲甫 顧竹軒 王茂亭 李祖萊 朱順林 王振川 高懷良 王樹勳 仝啓

顧公館 厲康脑脫路永和邨八號

温州旅滬同鄉會爲重建殯舍謝啓

查本會原有南市康衢路殯舍建於民國六年間嗣因兵燹全燬本年二月間本會爲慰幽靈起見乃發起募捐重建幸承旅滬各同鄉善士慷慨解囊共計先後募得捐款國幣二萬八千一百五十元當於本年四月間全部竣工並於是月廿七日由本會函聘旅滬同鄉許漱玉汪品南姚抱眞陳浩卿郭松如林懋勤戴綬先等諸先生前往驗收無誤除另行勒碑永留紀念外合將諸大善士台銜開列如右以揚仁風而昭大信並誌謝忱諸希 公鑒

計開 李鴻文先生四千元 汪仲笙先生三千元 王薇芝先生 林懋勤先生各二千元 陳浩卿先生 姜敬紹堂各一千元 六益貸號九百元 林炎夫先生六百元 吳冠華先生 史稚威先生 陳卓生先生 姚抱眞先生 戴克生先生 楊叔陶先生 胡益洲先生 戴綬先先生 翁來科先生 毓鰍公司 誠陰公司 甯和祥資號 戴友漁先生 林天池先生以上十四戶各捐五百元 徐寄顧先生 傅醉仙先生 楊仲和先生 方澤敷先生 朱慕生先生 韓約漁先生 許漱玉先生 金逵溶先生以上八戶各捐三百元 資苗夫先生 陳守脩先生 郭松如先生 陳黎先先生 胡公甫先生 張子賢先生 孫致訪先生 葉叔周先生 陳德輝先生 叢子泉先生 萬源祥寶號 黃起文先生 項大藥先生 豐記寶行以上十四戶各捐二百元 李筱和先生 林凝秀堂 曹湘侯先生 楊叔衍先生 金形芳先生 李志初先生 王廷卿先生 陳鳴堯先生 徐耀卿先生 鴻興寶號 無名字氏（林懋勤先生經募） 維記以上十二戶各捐一百元 戴文奎先生 孫伯夫先生 周志遠先生 林大中先生 林淵德先生以上五戶各捐五十元 共計國幣二萬八千一百五十元正

美國總統輪船公司

塔虎脫總統 准五月廿四日由滬直放舊金山及洛杉磯經橫濱及檀香山

克利扶倫總統 並聯運至紐約 准五月廿六日由滬直放香港及小呂宋

上海廣東路五十一號 電話一五三〇九號

永貞快輪

准於五月廿八日結關直放仰光

裝貨接洽處 中通公司 五馬路一二三號 電話一五九五〇 同益船務行 四川路一一〇號 電話一二四四〇

北平同仁堂 南京 東鋪 樂樹滋設分樹仁堂藥鋪

恭祝藥王聖誕 明日 即夏曆四月廿八日

全部藥品一律八折 特別減價一天

地址 南京路新新公司對面 電話 九五五六六

朱時氏即時妹妹注意

江蘇上海第一特區地方法院三十年度訴字第二三六號朱善根與朱時氏離婚事件定於六月十六日上午九時在威海衛路八七〇號臨時辦公處第三庭審理特此通告朱善根啓

杜君鑒

函悉所稱各節全非事實恐滋誤會特此奉復 怡啓

招尋鉅額失物

茲於本月十六日午後失竊鑽飾六件該項失物係親戚暫寄敝處屆時如不將原物歸還難免引起重大糾紛並連累多人今除向捕房存案外特再登報招尋如有人取得該項物件願將原物交還需代價多少者請電話[illegible]李君代爲接洽但求原物收回一切決不追究倘有通風報信因而尋獲者亦致重酬 此啓

上海難民救濟協會現金收支報告 第廿七號

本會現金收支帳目結至本年二月止業經刊登各報公佈在案茲三月份現金收支帳目經呈理事核准先予公佈如次

科目（自右至左）：

收入類：捐款收入、捐物變賣收入、飯票收入、利息收入、其他收入、暫收款、代扣所得稅、未付開支、存米損益、上屆收入剩餘數、出賣麻袋收入、生產教育預備費、第一收容所存米、預付難民遣散費、收入類合計

支出類：事業開支：補助給養費（附表一）、補助寒衣費、補助醫藥費、補助教育費、補助建築費、雜項補助費、第一收容所費用、第三收容所費用、遣散費、合計；勸募費、事務開支（附表二）、給養預備費、善後預備費、生產教育預備費、慈善機關借款、存米、暫付款、救國公債、存出保證金、換兌損益、應收票據、第一收容所備用金、第一收容所存米、預付遣散費、暫收款、未付開支、支出類合計

存：結存：行莊存款、劃頭戶、匯劃戶、手存現金（外埠鈔票）、手存郵票、備用金、合計

位	民國三十年三月份
千	
百	
十	四 一 二 一 二 一
萬	三 二 四 四一 二 一 七 八 一 四 二 八
千	六一一 四 三二四 四五七〇二九八 三七 四 七三四三九 六 九
百	一二三 六 四 六六七 九四〇八一八五 九〇 四 九八三六一 七 二 九
十	六〇二 七 八 七一七 九一一九四九六 八七 五 八九七〇〇 八 一 二 八
元	一〇四 三 五 一〇三 七二二五五一九 二一 七 四五三〇二 七 二 四 七
角	八七九 〇 六 二六五 六〇四〇五三四 九〇 一 〇〇六〇五 五 九 七 六
分	九九〇 四 三 八〇〇 七〇八〇二一五 七七 六 四〇四〇〇 四 〇 七 九

位	民國二十九年十月至三十年三月累積數
千	
百	二 一 二
十	四 四 〇 二 三 一 九 四 九一 一
萬	二 〇 〇 一三 四四五五五五三九九一八四二三〇二七 三 四三一一 一 八
千	〇一一五三九 九 〇八六二一五七七三二四〇一四七五六〇四三〇八七三一 〇 九六六三 六 六 一九
百	八三四七〇一 四 五一三三八三五一四三七三九〇七五二一二六〇四六七四 二 一八八二三〇 六二〇七
十	三二五九九六 二 五四五〇四九八二〇六一一三九七二三三六九〇〇七〇二 五 〇一九四三七一三八五九
元	二五〇一七八 〇 〇八六一〇〇〇四三八三二六一五八〇一〇九〇四一六三 三 二七九三五五二五八〇四
角	八四四〇一八 六 一一九八五〇〇五二五二〇〇八五〇〇七七一〇六七〇九 五 五一九〇三五〇三〇〇六
分	五九四〇一一 五 五四七六七〇〇〇五〇〇〇八〇七六一八六〇〇九五〇七 〇 〇八四〇〇九〇四〇〇五

附表(一) 補助給養費明細表

科目（自右至左）：上海慈善團體聯合救災會難民救濟委員會、上海慈善團體聯合救災會難民救濟分會、中國婦孺救濟總會、中華慈幼協會、中華麻瘋療養院、兒童保育會、第一收容所、本會待遣所、淨業孤兒教養院、幼幼教養院、孤兒收容所、協濟中學、上海災童教養所、合計

位	民國三十年三月份	民國二十九年十月至三十年三月累積數
千		
百		
十	一	九 四 一二
萬	七 一七 一四	七 一 一 五四 二二〇五
千	四二四一三一三二一 四五四八	一七三八七七八二五一二九五二
百	四五五六四四九〇〇三三六八五	四〇三六七二五九一六三三〇二
十	五六九八五一一九〇二九〇二七	二七五九〇八一四九五六五一六
元	七六二六七三七九三〇六七四二	三一七三八五七八七二一七〇二
角	一〇一九〇七〇三六七一三五三	九八〇二四一二一五九六五三八
分	六八八六八二三三〇六二六五九	七四七四〇八八七〇四三四〇八

附表(二) 事務開支明細表

科目（自右至左）：薪水、工資、膳食、文具印刷、電話、郵電、車資、修理費、招待費、購置器具、公告費、水電、房租、捐稅、津貼、雜項、合計

位	民國三十年三月份	民國二十九年十月至三十年三月累積數
百		
十		
萬		五 三
千	四 一	四一 二 二 五 一四三〇
百	九一 二二一一 五 一三六四九	〇四 五一七五一一一四〇 九三五〇七
十	九八一二〇三八 七 一三二四六	九六九九二二九五三八二一八〇九六四
元	七一五六〇三八 二七三三五〇〇	一三〇一二二七二六四九八五二〇〇五
角	六八〇八〇六四 四〇四七三〇〇	八六〇〇〇一八〇一八八五三一六〇三
分	七一〇〇〇九〇 四〇六七〇〇〇	〇八〇〇〇六七〇五〇三三一三二四八

說明

收入項下

一、捐款收入——本月份捐款收入計國幣十八萬九千九百十七元六角七分連前合計國幣一百二十八萬九千七百十四元六角五分

支出項下

一、甲、補助給養費——本月份計發國幣十七萬四千四百五十七元一角六分連前合計國幣九十七萬一千四百二十三元九角七分

乙、難民遣散費——本月份計發出國幣一萬另八百九十五元正連前合計國幣九萬六千二百三十元另另一分

二、補助醫藥費——本月份計發給第一醫院國幣一萬七千另七十一元另七分連前合計國幣十萬另七千六百七十一元七角五分

三、預付難民遣散費——本月份計發給慈聯分會二千元本會第一收容所五千元連上月底結存國幣一萬四千四百四十五元一角五分共計國幣二萬一千四百四十五元一角五分除已核銷慈聯總會四千七百七十四元慈聯分會五百九十五元本會第一收容所五千五百二十六元外本月底結存國幣一萬另五百五十元另一角五分

四、慈善機關借款——本月份借給本會第一醫院一萬三千二百七十三元五角由本會第一醫院還來八千元上海災童教養所還來五百元正

本會對於救濟事業除供給養外並辦理難民之衛生教育事宜現正注意根本之善後需款既鉅事功亦大還祈 各界人士源源惠助俾克舉辦曷勝盼禱

附注 連前合計係指二十九年十月起而言九月底止金額已併入上年度計算特此聲明

中華民國三十年五月二十一日 理事長虞洽卿 副理事長麥克諾登 徐寄廎 秘書長袁履登 司庫奚玉書等同啓

中國製釘股份有限公司遺失公司執照聲明作廢啓事

本公司於民國二十一年八月十九日經實業部核准登記先後執有股份有限公司設字第二九〇號及新字第一七八號執照在案茲於民國二十六年八一三事變時該項執照一併遺失除已向經濟部聲明遺失並呈請換發新執照外特此登報聲明 中國製釘股份有限公司啓 地址上海小沙渡路五八八弄三十六號

泰山保險股份有限公司分派股息通告

茲經本公司第九屆股東常會決議分派股息即請各股東憑股息單向上海北京路二三〇號浙江興業銀行領取股息除分函外特此通告

交通銀行發付股息通告

股東公鑒現經董事會議決以本行股東散居各地本屆股東會仍俟時局平定再行召集並經議決仍先發廿九年度商股股息七厘俟開股東會時再行提請追認茲定於六月一日開始發付即請各股東就近向本行各地分支行持憑股票上之息票支取特此登報通告不另函知 交通銀行啓

信誼化學製藥廠股份有限公司召集股東臨時會公告

逕啓者本公司前經第十一屆股東常會決議增加資本一案茲已如數收足特定於六月六日正午新鐘十二時假座法租界八仙橋青年會九樓召集股東臨時會報告收股情形並修改章程改選監察人除專函奉達外務希各股東屆時蒞會與議爲荷再自登報公告之日起本公司股票暫停過戶 各股東地址如有更動請即通知本公司改正特此公告 董事會啓

懸賞緝拿周文霖（梁渠）

茲有本行跑街周文霖寧波穿山人年四十五歲臉麻[illegible]架黑眼鏡身着灰色長衫中等身材口操寧波言語於本月六日收得賬款六千七百七十二元竊逃無蹤如有仁人君子知其下落能通訊覓見者償洋五百元若能人贓並獲者償洋壹千元儲款以待決不食言 法租界安納金路一六七弄四號 電話八七二三九 華豐洋紙行啓

上海新普育堂鳴謝啓事

今蒙徐慕記醫師交來姚鎔貴大善十五旬大慶所收壽禮節省筵資貳百元正慨助敝堂經費熱心公益貧黎沐德特此鳴謝 新普育堂啓

上海難民救濟協會舞場組勸募委員會敬謝 第廿七號

茲承各大舞廳熱忱贊助暨各大善士慷慨解囊募集創設難民工廠準備金軫念仁施彌深感佩謹將本年四月一日起至四月三十日止各舞廳勸募成績分別臚列藉鳴謝忱 計開 附表如下；

甲級舞廳

名稱	金額
(1)百樂門	$ 2375.00
(2)大新	$ 1068.80
(3)大都會	$ 1000.00
(4)大華	$ 892.80
(5)米高美	$ 811.20
(6)大東	$ 674.50
(7)麗都	$ 674.10
(8)金都	$ 666.10
(9)遠東	$ 577.00
(10)仙樂	$ 421.30
(11)偉宮	$ 361.00
(12)雲裳	$ 226.20
(13)國泰	$ 96.80
(14)金門	$ 66.50
共計	$ 9911.30

乙級舞廳

名稱	金額
(1)爵祿	$ 317.55
(2)高峯	$ 287.90
(3)中央	$ 260.00
(4)勝利	$ 142.50
(5)華[illegible]	$ 105.00
(6)大美	$ 100.25
(7)上海	$ 100.00
(8)大路	$ 70.00
(9)小都會	$ 62.95
(10)小舞場	$ 57.00
(11)新都會	$ 52.25
(12)大亞	$ 33.00
共計	$ 1588.40
總計	$1,1499.70

理事長虞洽卿 主任委員 袁履登 謝葆生 總幹事魏梅章 同啓

上海難民救濟協會現金收支報告 第廿八號

本會現金收支賬目結至本年三月止業經刊登各報公佈在案茲四月份現金收支賬目經呈理事核准先予公佈如次

科目（自右至左）：

收入類：捐款收入、飯票收入、捐物變賣收入、利息收入、其他收入、暫收款、代扣所得稅、未付開支、存米損益、上屆收入剩餘數、出賣麻袋收入、慈善機關借款、暫付款、第一收容所存米、收入類合計

支出類：事業開支：補助給養費（附表一）、補助寒衣費、補助醫藥費、補助教育費、補助建築費、雜項補助費、第一收容所費用、第三收容所費用、遣散費、合計；勸募費、事務開支（附表二）、給養預備費、善後預備費、生產教育預備費、慈善機關借款、存米、暫付款、救國公債、存出保證金、換兌損益、協濟中學、應收票據、第一收容所備用金、第一收容所存米、預付遣散費、支出類合計

存：結存：行莊存款、劃頭戶、匯劃戶、手存現金（外埠鈔票）、手存郵票、備用金、合計

位	民國三十年四月份
千	
百	
十	四 一 二 一 二 一
萬	一 二 四 二 一 一 七 四 三 九
千	九八 五九一 三 四五〇一一〇 五五九 五 四九二二 二一 三 二
百	二三 四〇〇三 七 七九六七三五二九六二 九 四三三五 二三 七 一 七
十	五〇 一〇〇九 九 八三〇二八三一二一六 六 四七四〇 一〇一五 五 七
元	一九 八三〇八 六 〇五九一一〇二一七一 五 七四五〇 九五五七 二〇 五
角	九〇 八八〇〇 七 一五九〇二一〇四〇七 三 〇四八〇 七一六六 八〇 七
分	四〇 五三〇〇 五 〇〇一〇一六〇一三八 二 五三六〇 六五六六 二〇 二

位	民國二十九年十月至三十年四月累積數
千	
百	二 一 一 二 一
十	二 二 四 三 六 一 一 六 九一 四
萬	四 三 一一二一三 八三五五五五四一九一九四二四二二四 六 四三四一 一 八
千	六 一七三三 四八八一一一二五七四七九四〇一八三六七一四三五四六三七 〇 九六九四 九 六一 二
百	〇三四四〇六 四八七七三〇二三五七二八七三九八七一九五七九九〇九七三 四 一八一五三八 六二二五
十	二六五九九一 五五七七〇〇三九八七〇六一一三七一三五一九一二二三〇八 八 〇一一四五三一三〇八七
元	七六〇八七六 二九三五五〇八〇〇八〇八三二六一一七一二〇一一三六九 〇 二七九八〇三二八〇八〇
角	九一四〇一三 三一七八六〇五〇〇六〇五二〇〇九〇九〇九九一四七五〇二 二 五一七一九二〇一〇〇三
分	六〇四〇一一 〇五一二九〇七〇〇四〇〇〇〇八〇七七一九二〇一二三〇九 六 〇八〇五五五〇六〇〇七

附表(一) 補助給養費明細表

科目（自右至左）：上海慈善團體聯合救災會難民救濟委員會、上海慈善團體聯合救災會難民分會、中國婦孺救濟總會、中華慈幼協會、中華麻瘋療養院、兒童保育會、本會第一收容所、本會待遣所、淨業孤兒教養院、幼幼教養院、孤兒收容所、協濟中學、上海災童教養所、合計

位	民國三十年四月份	民國二十九年十月至三十年四月累積數
千		
百		一
十	一	一 五 一三
萬	七 七 一五	四 一一二 六一 二三二〇
千	五二二一三一五二一 四五六六	七九六〇一八四五六一七五一九
百	九七八七六四六一〇三六九七九	三七一四三七一〇二九〇三七一
十	六二三八六九〇三五四七八三二	八九九八七八二八五九三四四八
元	五一五九六九六二八〇四五一三	九三二二五四四〇五三六三二六
角	三六〇二六四七七四二六六八四	二四〇四〇五〇八九一二一一二
分	二〇〇〇〇〇二〇〇〇〇〇九一	九四七四〇八〇七〇四三四九九

附表(二) 事務開支明細表

科目（自右至左）：薪水、工資、膳食、文具印刷、電話、郵電、車資、修理費、招待費、購置器具、公告費、水電、房租、捐稅、津貼、雜項、合計

位	民國三十年四月份	民國二十九年十月至三十年四月累積數
千		
百		
十		
萬		五 三
千	四 二	八一 二 二 五 一一五三二
百	七一 二一一 五 二 六五一	八六一五三八七一五五 一三二六八
十	八六一 〇二二 一二 〇九一六二	七二〇九二四二五三〇五二八九〇二七
元	〇五五 〇一六 八一三〇七八七五	一九五一二三四二六三一一五九八七〇
角	一七〇 〇四五 五八〇〇四一四〇	九四〇三〇六三〇三七五三六七四三
分	〇五〇 〇九〇 〇九〇〇七〇〇〇	〇三〇〇〇五七〇五〇二三一〇二四八

說明

收入項下

一、捐款收入——本月份捐款收入計國幣十九萬二千七百七十五元七角二分連前合計國幣一百四十八萬二千五百七十元三角七分

支出項下

一甲、補助給養費——本月份計發國幣十七萬五千九百六十五元三角二分連前合計國幣一百十四萬七千三百八十九元二角九分

乙、難民遣散費——本月份計發出國幣一千七百二十一元正連前合計國幣九萬七千九百五十一元另一分

二、補助醫藥費——本月份計發給第一醫院國幣一萬九千二百六十一元七角八分連前合計國幣十二萬六千九百三十三元五角三分

三、預付難民遣散費——本月份計發給慈聯總會一萬元連上月底結存一萬另五百五十元另一角五分共計二萬另五百五十元另一角五分除已核銷慈聯總會三百九十七元本會第一收容所一千二百九十四元外本月底結存國幣一萬八千八百五十九元一角五分

四、慈善機關借款——本月份計借給本會第一醫院四千元由本會第一醫院還來六千元上海災童教養所還來五百元

本會對於救濟事業除供給養外並辦理難民之衛生教育事宜現正注意根本之善後需款既鉅事功亦大還祈各界人士源源惠助俾克舉辦曷勝盼禱

附注 連前合計係指二十九年十月起而言因至九月底止金額已併入上年度計算特此聲明

中華民國三十年五月二十一日 理事長虞洽卿 副理事長麥克諾登 徐寄廎 秘書長袁履登 司庫奚玉書等同啓

煙味好
價錢巧
華成煙公司出品

今日本報要目

國內　華軍克復諸暨棗陽　行政院通過糧食部組織法
國外　英艦集中北大西洋　侵克里特島德傘兵七千人在肅清中　丹屬冰島宣布獨立
上海　中美領袖商人昨日午宴慶祝中美貿易週　米號攙雜港米出售吊銷營業執照　煤斤跌風初起　震旦大學將舉行法國醫學展覽

第一張…國內外要電
第二張「國際電訊　歐戰叢談」「本市新聞　商業新聞」
第三張「教育消息　自由談」「游藝界」

昨日本報發報時間　六點五十二分

英艦集中北大西洋
美國輿情贊成護航
羅斯福總統將發重要言論
援助民治國船隻行動守秘

◉華盛頓　政府人士頃暗示、英國已在集中其海上威力於北大西洋、此種局勢、足使美國開往之貨船、可保相當安全、消息靈通方面以爲、北大西洋局勢雖漸改善、然英國並不僅以海上安全爲滿足、若干人士曾對參議員巴克萊所稱、美貨正在安全送達英國一節發生疑問、而羅斯福總統昨日表示、不信巴克萊曾爲此說、（二十一日合衆社電）

◉紐約　據嘉祿普公共輿論協會最近調查、美國公衆之贊成美國護航軍用品至英國者、已增加百分之十一云、該會同時並宣稱、據研求所得、美國投票人大多數寧願參戰、而不願見英國戰敗、此次調查所得、受詢之美人贊成護航者、佔百份之五十二、而一月以前則爲百份之四十一、（二十一日合衆電）

◉泰爾拉哈斯　弗羅里達省議會、昨日一致接受決議一則、要求美國會以海軍爲英國護航、並立即就可能範圍內援英、該會以六十九對零之票數、特別要求國會遣派海軍護航、俾以軍火及援濟輸英、（二十一日合衆社電）

◉倫敦　駐華盛頓之新聞訪員預料、羅斯福總統在最短時期內或一星期中、將發表重要言論、同時德國報紙對於美總統近來所發之談論大肆攻擊、某報斥羅斯福總統無腦筋、而爲世界中之最大說謊者、（二十一日路透社電）

◉華盛頓　羅斯福總統昨招待新聞記者、聲明在最短時期內、渠未必有任何特殊咨文送交國會、出席記者約百人、聞之失望、蓋彼等羣集白宮辦公處、滿擬在招待席中獲有總統決定大計之表示也、（二十一日路透社電）

◉華盛頓　昨日據悉、英預料美終將參戰、英之勝利計劃、即以此爲根據、美官員深信、英無美國之參加、而能作軍事上之決定一事、英領袖或將不再認爲可能、英政府現正採用持久戰略、以待美國之充分準備、而加入作戰、衆信、美國人民一度皆以爲英無美國之參加、即不能獲得勝利、故美必將以全力加入作戰、一般人指稱、美最近所爲、均未使英方失望、不僅如是、衆認、最近國務卿赫爾、陸長史汀生、海長諾克斯、內長伊克斯所頒發之文告、皆足以增強英國之信心、（二十一日國際社電）

◉華盛頓　美國海事委員會昨日請求報紙、廣播電臺、通訊社及其他公共情報機關、自動檢點其關於美國援助民主國之商船之行動消息、海事委員會主席蘭特少將臚列下列各項爲不應發表之消息㈠援助英國及其他民主國之任何船隻之實際或將取之行動、此款特別適用於駛至紅海、中國及仰光之船隻、㈡用以援助民主國之船隻性質及其航綫之名稱、㈢此項船隻之駛至及駛離、㈣此項船隻所載之貨物、蘭特指出、關於美國軍艦之行動及人事之調動、報界已與美國海軍部合作、渠並謂、報界已自動停止發表英國軍艦之行動云、氏又謂「援助民主國之美國商船、其行動亦同樣重要、關於此種行動之消息、亦以不宜洩爲宜、（二十一日合衆電）

◉華盛頓　衆院昨通過一案、准航務委員會爲國防利益計、有權管理航運價格與貨物及航程、此案已咨送參院、（二十一日路透社電）

◉華盛頓　美國船務委員會今日宣稱、羅斯福總統擬徵集二百萬噸輪船、用以援助英國及補助美國海軍一事、今已獲得輪船一百五十萬噸、其中四十六萬噸係外國因戰爭而停泊於美國海港內之輪船、衆信羅斯福總統即將簽署法案、接收該項輪船、關於世界最大郵船法國輪船「諾曼弟」號（八萬六千噸）之命運、據悉、美航務委員會專家現正在討論、加以改建成運輸艦或航空母艦、（二十一日海通社電）

日報評論美國政策
認將投入戰爭

◉東京　讀賣新聞今晨社論、謂羅斯福總統之政策、乃求使民衆贊助美國之參戰、今後數日中、美國輿情之傾向、將決定美國之命運、該報相信美總統與其戰爭內閣、或將主張佔據西大西洋中法國之屬地、與北非達加港、此將等於投入戰爭、而無關宣戰與否也、美總統近對於武裝護航問題、緘默無言、足徵彼亦知此舉將導成戰爭、惟美總統已準備出此、今唯一之阻力、爲堅强之輿情、輿情今分兩派、一爲反對此舉、一爲猶豫不決、本月二十七日美總統之爐邊談話、將表示政府所信激起參戰狂熱之成功程度、（二十一日路透電）

驚人發明　化學戒煙新藥
化學戒煙
新吉福德祿 NEW Giftol
戒絕新老毒癮　肅清體內煙毒　絕無絲毫痛苦
五天斷絕　根本解決　照常辦公
植物萃化學戒煙劑
價目　五十片裝每瓶四元　一百片裝每瓶七元八角　二百片十五元四角
上海南京路江西路一四一號（四馬路南首）集成大藥房經理
北平同仁製藥社發行　上海分社
（永安）（先施）（新新）（大新）四大公司及各大藥房均有代售

雙十牌（一毛不拔）
合理化牙刷
此刷上下兩端均有植毛。優點有四。1刷末鬃毛。直擦牙縫之用。2刷頭稍斜。擦大牙最深裏處。3刷毛高低。牙齒內外均可擦到。4刷毛暗穿。刷背永保清潔。
雙十牌梁新記兄弟牙刷公司出品
總行廣東路三八五號
總廠法租界徐家匯路

美總統宣佈設人民防禦署
並促國會從速立法以便利敷設油管綫

◉華盛頓　就羅斯福總統昨日之國內防禦程序觀之、實意在使每一美籍男女婦孺均有襄助保衛祖國之機會、總統昨日簽署時宣佈設立人民防禦署、以紐約市長拉茄地亞爲董事、此項組織純以自願爲根據、將由非常時期管理署管理之、拉茄地亞氏將於今日抵華盛頓開始進行、（二十一日合衆社電）

◉華盛頓　羅斯福總統昨在新聞記者招待席上宣布美國境內創辦民防機構事、謂渠已發政命令、設立民防處、以紐約市長拉迦狄亞爲主任、該處分兩組、一爲平民保護組、海陸與司法三部代表亦將參加、以指導與襄助民防計劃之規定、而謀有事時生命與財產之充分保護、一爲義務參加組、招致國內各處各級之代表而組成之、拉迦狄亞仍爲紐約市長、雖兼爲民防處主任、但不支薪、（二十一日路透電）

◉華盛頓　羅斯福總統頃已函致衆院議長雷本、催促國會從速立法、以便利油管綫之敷設、而利國防、謂此事極關重要、今因油運輸便利之缺乏、致數月內油之銷費有專以必要用途爲限之可能性、大西洋海岸工業人民與軍事根據地、現今特海岸油船運油、此種辦法費時既久、且亦危險云、（二十一日路透電）

美一年內救濟經費
計八萬萬餘元

◉華盛頓　羅斯福總統已請國會核准自七月一日起之一年內「救濟經費」八八六、〇〇〇、〇〇〇元、此數較本屆預算案中估計數減少一〇九、〇〇〇、〇〇〇元、（二十一日路透社電）

蘇聯後備兵召集入伍
參加軍事演習

◉莫斯科　蘇聯軍事日報載稱、紅軍後備兵已奉命入伍、參加即將舉行之蘇聯軍事演習、各後備兵現已加入原屬各軍團云、（二十一日海通電）

夏威夷舉行防空演習
燈火全部管制

◉檀香山　夏威夷昨晚舉行第三次空襲防禦演習、美國巨型轟炸機多架飛翔上空、島上各處燈火幾一致於九時一刻熄滅、此次全部燈火管制、爲夏威夷有史以來最大軍事演習之一部份、檀香山及僻遠之農村皆一致施行、以防敵機之轟炸、在美國陸軍觀察員向總部報告發出空襲警報後數分鐘內、即完全將燈火熄滅、汽笛及鐘聲齊鳴、路燈稍爲一亮後即完全黑暗、各重要軍事機關亦完全黑暗、軍隊四萬人分佈於業已完成之戰地要塞、用探照燈找尋敵機蹤跡、防空砲隊亦準備於敵機出現時開始作戰、（二十一日合衆電）

日與荷印談判
終必失敗

◉東京　朝日新聞今晨社論推測日本與荷印商業談判之結果、謂談判成敗、下星期內當可分曉、並謂、日方總代表芳澤、在談判時已有極大努力、然恐終歸失敗、惟日本究宜忍耐從事、因在東亞設立共榮圈之問題、根本爲和平性質也、尚望荷印亦採取適當之步驟、以適應世界中迅速轉變之局勢、伊拉克與伊朗行將脫離英國之支配、故荷印所產之油、不獨爲英國格外注重、且亦爲美國所關切、日本於此當然須對此商業談判之日後進展、予以嚴重考慮、（二十一日路透社電）

南次郎
會晤德使

◉東京　朝鮮總督南次郎、今晨曾訪晤德國駐日大使沃特少將、惟談話內容並未發表、南次郎旋又覲見日皇、報告朝鮮一般行政事務、（二十一日路透電）

糧食部組織法
行政院會議通過
貿易部組織法草案已付審查
胡邁彭若剛分任湘豫財廳長

◉重慶　行政院二十一日開第五一五次會議、各部會長官均出席、外交部報告外、決議各案摘載如下、㈠秘書政務兩處擬具糧食部組織法及貿易部組織法草案請核定案、決議糧食部組織法修正通過、貿易部組織法付審查、㈡各關係部會審查修訂抗建期間現職軍人無力求學子女救濟辦法原則、請核定交主管機關遵照妥訂辦法施行案、決議通過原則如下、凡現職軍官佐屬在抗建期間其子女在公立中等以上學校肄業而無力担負學宿費者、由軍事主管機關按其軍職階級調查其家屬經濟狀況、經察核屬實後得免除其學宿費、㈢財政部呈擬修訂越南緬甸香港等地出差旅費暫行規則、所定各級人員出差旅費數目案、決議修正通過、㈣重慶市政府呈請繼續辦理平價粥廠並請酌予補助案決議通過、㈤衛生署呈擬設螢丸檢疫分所案、決議通過、㈥任免事項、㈠院長提議任命胡邁爲湖南省政府委員兼財政廳長案、決議通過、㈡院長提議任命彭若剛爲河南省政府委員兼財政廳長案、決議通過、又訊、金陵女子文理學院前副校長美國予福特林女士、在我國辦理教育多年、成績卓著、抗建軍興、領導救濟工作、嘉惠婦孺、尤足稱道、茲聞在美逝世、國人莫不悼惜、今日行政院會議孔副院長特提議由院呈請國民政府明令褒揚、業經院令通過、（二十一日電）

美作家
離渝往港

◉重慶　美國著名出版家盧斯夫婦、在中國自由區遊歷兩星期後、將於今晚乘飛機往香港、在訪問期間、盧斯夫婦曾乘飛機至成都、西安及寶雞、並自晉省西南角越過黃河曲折處、盧斯夫人云、曾在該處見對岸有一日本哨兵、盧夫人又云、渠在各處皆爲中國軍民之勇敢精神決心及品格所深切感動、渠尤注意於戰事進行中內地建設之迅速進步、渠昨日演說時、曾盛贊中國之戲院、（二十一日合衆社電）

婦女進補「維他賜保命」後幾個顯明的徵象
操勞家務不倦　經期按月準確　青春不易衰老　夜間睡眠甚酣　晨起精神愉快

婦女操勞家務，哺育兒女，每易衰老，大好青春，無由享受，現代醫學進步，吾人可應用內分泌製劑，藉以彌此缺憾，則採取維他賜保命補針補丸，毫無猶豫，最短時期，保証面色紅潤，體態豐盈，活力增進，青春常駐。
主治　身體虛損　產後血虧　月經不調　久不生育　經痛經閉　體虛白帶　面黃肌瘦　容貌衰老
購時務請認明
信誼藥廠出品

維他賜保命補針補丸二種藥房均售
V8

中西大藥房
特價十天　今日第二天
OVOLACT VITA-MALT
原價每聽十二元　特價九元
治疫聖藥　功德水　大瓶二元六角　小瓶六角二分
中西時疫水　四十瓶一盒四元五角
藥製白蘭地　特製一元四小瓶五角

九星預防　霍亂　腦膜炎　痢疾　傷寒　狂犬　副傷寒　傷寒霍亂混合病
疫苗招請經銷　本廠除上述出品外，尚有九星抗痢伐疾，九星抗傷寒伐疾，九星抗副傷寒伐疾（即糯米精），以及九星紳創膏（即橡皮膏），九星藥糖（即空心丸），九星藥糕，均印有批發價目，歡迎經銷，上海福州路九星生物製藥廠啓

著名老牌
日月肥皂　每箱一百念塊　售國幣五十元
獺沙淨衛生藥皂　每箱一百塊　實售四十八元
藍花星光肥皂　藍花肥皂星光好　用過都道價錢巧　每箱一百八十塊　原價四十四元　特價四十元　特價售至月底截止　數量既多　份量更重
硬頭等肥皂　潔白堅硬　交關香　高等品　經濟　每箱一百念塊　祇售四十四元
月色肥皂　每箱一百念塊　國幣五十二元
今日電購部價品特　共五線轉接各部　98200
壹圓什錦肥皂　每組內有各種不同之香皂藥水皂家用皂十八件　售滿二百組即截止

香水明星　無遠弗銷　到處可買
明星香水

社評

國際現勢概觀

英軍甫在伊拉克展開攻勢，德傘兵又突向蒙塵中的希臘政府所在地克里特攻襲，第一批的一千五百名德軍，雖不久即泰半就殲，第二批的傘兵三千人又繼續降落，到屬稿時止仍在繼續苦戰中。克里特島人煙寥落，防務不足，是利於傘兵行動的條件，不過，在當地却不會得到第五縱隊的有力響應，有如前此之於荷蘭。如果守軍能以充分實力鎮靜應付，英機更能迅謀控制天空，則去年此際的一幕痛史也許不致重演於希臘的最後一塊領土。德方這一步驟，如果說是作侵英的試驗，那並不足重視，因為英倫三島的一切斷非克里特島所可比擬，德軍在此役所獲經驗，必難同樣適用於英倫，另一方面，到適足顯示德方對於東地中海的重視，不容在希臘半島愛琴羣島以至杜的坎尼斯羣島的近側被英方揷進一把匕首，同時這又是在謀肅淸其東進的路綫。

不過近東一隅，總不是德方對付英國最有利的戰場，就目前形勢來看，攫取英國油田與切斷蘇彝士運河都非一蹴可及，阿比西尼亞義最後守軍的投降已給予英方更多軍事運用上的便利，除非國際間再發生其他重大變化，例如蘇土改變態度之類，總難設想德國竟能輕易獲得何等有決定性的進展，到是大西洋和遠東方面，最近形勢更顯得動盪和微妙。達爾朗與德方談判的內容，至今未見公佈，但可斷言維希所作讓步絕非輕微，德軍在叙利亞所獲的便利，不過是次要的一端而已。固然，法國絕無對英作戰的實力與可能，德方也知道如果逼迫維希過甚，適無異於縱斃其生命，且間接助長了特戈爾一派的聲勢，不過有如關於利用若干重要軍事根據地的讓步，以至給予德軍更多的作戰協力和幫助，都已無可諱言，無論維希如何聲辯，她總是要從助德擊敗英國一個前途之中去求生路，且當達爾朗之流不足責，這命運其實是從貢比臬一幕早已注定了的。叙連日英美都已因此感到莫大激動，其對維希政府關係亦已不絕如縷，但在實際行動上似至今尚未確定應付步驟。叙利亞問題已使英國在近東頗受困擾，假使西地中海以至北非西非再發生新的變動，則不只英國在地中海的海權岌岌可危，且更將使大西洋的風濤愈趨險惡，並轉而威脅着美洲國家的安全。李希上將和助法食糧都沒有戰勝納粹的威逼與誘惑，此後除却採取堅強斷然策略以事應付而外別無他徑可尋，同時這也就是美國參戰機運更進一步的屆近成熟。

在此種擾攘之中，獨有遠東局勢似頗不為歐戰進退所影響，無寧到是別有奇詭之觀。蘇日協定並不比三國同盟獲有較好的反應，三國盟約中關於對付其他參加歐戰國家的條款，其現實的價值也無人能加以確切的把握。同時，對中國的戰事正在擴大進行中，突然又發見建議美國調停中日戰爭的試探汽球，這縱有東京方面的否認，但是以之和日前所聞「從外交上竭力解決中國事變」的話相對照，似乎也不是絕對的不可思議吧！目前歐戰所加於美國的影響，自然足以引起一種幻想，認為美國之接近參戰邊沿，必會減輕其對於遠東的關切，如果能乘此時機力祛美方疑念，當能換得美國的某種讓步，這也就是最近不斷發為種種姿態的主因，至於另一方面的強硬聲調，固然可能是與此相配合着的姿態，也可能是根本代表着反對者的見解；而日來其種種見解議論的龐雜紛歧，又適足證明其不但對外不會獲得何等有效的反應，即在內部亦復缺少一致的觀點與信心。

現在正是國際大局走進另一新的節段的前夜，未來形勢的推移泰半要受目前在進展中的種種因素的支配；去年此際國際間曾經發生過重大的變化，但現在的一切也許比較去年種種更具有決定意義的重要性。

有健全之體格・方能享閨房之真樂趣

賀爾賜保命

在體衰多病之人，縱有嬌妻美妾，反而滋生煩惱，黃金白銀，不能買此幸福，只有服用可以轉弱為強，享受人生真樂趣，因本品為國產老牌男性賀爾蒙結晶劑，完全採用少壯動物睪丸，經冷氣抽提，質料新鮮濃厚，功效高出一切，定價又甚相宜，凡男子神經衰弱，性能缺落，確為唯一有效救濟藥物。（藥分補針，補丸）

曉霞造意

新亞藥廠製造

各大藥房均售

新雅 粵菜館

南京路七百十九號 電話九〇〇八〇號

著名菜好 定價公道

欲求出品之質料高超效力確實 請採用下列各種孟山都化學原料品

醋醯水楊酸 非那西汀 水楊酸鈉

石炭酸 安息香酸 克羅拉民

欲知價目等等詳情請通信至上海外灘匯豐銀行大樓內一一一九號房間孟山都化學藥品公司詢問

M11

唐拾義老醫師哲嗣

德國國家考試 德國畢業柏林大學醫師 醫學博士

唐歐洲 專醫一切咳症

肺病早期診斷及治療新法救治肺癆肺炎百日咳哮喘等症如患久咳瘦弱胸痛痰血潮熱盜汗等病狀務請及早診斷治療

設備：痰血血大小便檢驗及X光攝影等。時間：上午九時至一時

▲愛多亞路廣西路角唐拾義藥廠啓 ▲電話九三三二三

惠州日軍撤退

華軍克諸暨棗陽

浙東華分路向前追擊

新絳稷山雙方激戰中

◉重慶 軍息、㈠在諸暨以南地區華軍連日與萬餘之日接戰、十九晚已迫至牌山市王沙溪市之綫、乘其立足未穩、施以猛攻、二十晨迫近諸暨城郊、日不支紛紛北退、午後三時殘遂完全克復諸暨城、是役日軍死傷甚重、鹵獲品正淸査中、㈡東江方面 此次蠢動之日數約三萬、於九日起先後由增城東莞深圳稔山分路向博羅惠陽進犯、以分進合擊姿態、企圖圍擊華野戰軍、華窺知日意、乃將日徐徐吸至惠陽以東山岳地區、當即展開殲滅戰、華預留日後部隊配合地方武力、亦同時向日後展開突擊、斷日交通、至十六日先後將竄至好義圩附近板子壩及三多祝安墟圩等地之日擊破、華乘勝分路向日追擊、迄十九晨迭克好西圩蕉茅田梁化圩横瀝圩平山圩石馬圩擲水圩斃日三千餘、刻華各路部隊已攻抵惠陽博羅城郊、正分向兩城垣猛烈圍攻中、㈢蘇北實應氾水臨澤沙溝等地日糾集三千餘、於十一晨分四路向實應東陶溜泙通河進犯、經華軍奮勇阻擊、激戰甚烈、斃傷日頗衆、（二十一日電）

◉水口 福州外圍華軍日前分路襲擊連江福清及閩侯西北大小北嶺嶺頭各地、經兩日血戰、斃日甚衆、已迫其縮小佔領區、日來戰況復告平靜、華正加強主動地位、待機出擊、（二十日電）

◉東京 廣州日軍官式軍事消息、本日宣稱、廣東惠州地帶之日軍、業已撤退至未宣布之目的地、因華軍已完全被擊破、故無在該地帶留駐日軍之必要、華南日軍之發言人關於日軍之撤離惠州、曾在廣州發表文告、渠稱上星期在惠州作戰時、華軍之第一百六十師第九獨立旅及其他地方軍隊已被擊破、華軍業與克服自香港至韶關（譯音）之路綫亦為日軍所阻、不克成功、（二十一日合衆電）

◉浙東某地 華沿鐵路向北犯之日追擊、正面已越過蘇溪向鄭家塢前進、鐵道以西克鄭發門、鐵道以東華追擊部隊由東陽進克峴北閘、繼續向橫山寺疾進、（二十日電）

◉興集 新絳稷山之日千餘、附戰車數輛、十七晨分路向馬璵峪清水峪洲犯、華迎頭痛擊、當展開激戰、迄十八日、雙方仍搏戰中、（二十日電）

◉韶關 ㈠東江方面十五大晚鼠吟蕙茅田之日經華軍猛烈攻擊、日不支向西南方面後退、華正向日追擊中、同時安墩圩三伊祝一帶之日經華軍壓迫向平山敗退、十六日向白芒花潰退、現平山一帶無日踪、該處店戶被焚甚多、民衆已相繼回家復業、㈡西江方面十三日西南鎮日一部沿新西公路北去、被華擊退、（二十日電）

◉樊城 鄂北日萬餘自十五日起分路竄犯、在棗陽附近與華激戰兩晝夜、爭奪極烈、日傷亡慘重、棗陽終為華克復、因環棗中間地區已為華間斷、日即向西南方寨路逃竄、沿途遭華軍民截擊阻攻、在滾河南岸小洪山以東地區負創尤重、十九日在大洪山主峯北麓雙河一帶更為華有力部隊猛擊、退回環潭、華軍正跟踪追擊中、（二十日電）

慘哉！各省農村 瘧疾傳染 死亡相繼

●籲請本埠各界 多運良藥救濟●

我國素多瘧疾，而以戰後為尤甚，各省農村，山林池沼區域，瘧蚊嚟血，輾轉傳染，治不得法，死亡相繼，其數之衆，曾入農村者，類能道之，故防瘧運動，久為中外衛生機關及慈善家所努力，查名醫唐拾義發明之瘧疾丸，（又名發冷發熱丸）為治瘧必愈之藥，預服可以防瘧，風行中外，舉世皆知，近因交通梗阻，各地時患斷市，同時冒牌偽藥，乘機推出，病者誤服，生命攸關，因是各地對於此藥之需求，有若大旱望霓之勢，閱之心酸，亟以萬分誠意，籲請各界，或託運貨客商，或請親友，多帶唐拾義瘧疾丸，（愛多亞路廣西路口發售）分贈閭里，以救病者，造福桑梓功德無量。

十八集團軍應赴援中條山

大公報昨日社論呼籲

◉重慶 大公報今日社評論及晉南事之重要性並作呼籲、謂山西為北方高原、有山西而後可控制北方數省、中條山為山西鎖鑰、有中條山而後可不失山西、中條山一帶為三四年來我軍在北方之最大重要戰略據點、此次日軍集中八個師團之力、從事爭奪、華自應重大視之、迄今為止、日在該區能略佔便宜者、主因在於華軍未能協同一致、日方所傳大部出乎捏造、自不能信、但晉南戰役業已經過十月、華軍苦戰、全國關切、而十八集團軍集中晉北、迄今尚未與友軍協同作戰、則為事實、吾人茲特竭誠呼籲、凡在晉境之國軍、務必協同一致、協同戰鬥、吾人要北方、故不能放棄山西、吾人要山西、故不能放棄中條山、故晉南之戰必須以全力爭其必勝、十八集團軍應立即赴援中條山、如此則日誣全消、忠勇大彰矣、（二十一日電）

全國財政會議定期舉行

◉重慶 全國財政會議、已定七月十五日起在渝舉行、參加人員、除中央及地方各財政當局以外、尚有專家多人、規模頗為宏大、主要議題、有㈠田賦劃歸中央管理辦法、㈡改進財政系統、㈢實行新縣制所需經費、㈣整理地方捐稅、㈤地方之經濟建設與財政之配合等、（廿一日哈瓦斯電）

中國內幕

本書為絕對忠實的暴露文學，大膽揭破我國政治上的種種秘密，為出版界創一新紀元，洋洋十數萬言，道人所未道，允宜人手一編，先覩為快。實價八角

上海靑雲路三三三號街燈書報社經售

上海四馬路五洲書報社

歐洲七大秘密

本書係翻譯法國名作家洛曼斯鉅著，讀之不啻目覩世界舞台之縱橫捭闔。

每册八角

僑光書局印刷公司總經銷

河南路三〇八號

兄弟商店

告內地去青年

內地青年或去內地青年要辦日用品應先到兄弟商店來本店與閣下已有十五年之交往對於備貨貨品總為閣下着想之經濟，美觀，耐用，大部均爲自己製造之國貨物美價廉風行全國內地青年請與郵售部接洽本市青年請來參觀如蒙批發價目尤爲克己

上海霞飛路605號

陳嘉庚聲明擁護政府

◉新加坡 海外華僑領袖現任中國救濟基金會主席陳嘉庚昨晚對此間新聞記者發表一文、一再聲明其維護重慶政府及贊助國家統一對日作戰到底的政策之意、陳氏言及當地日人報紙所載閩省有代表資格之領袖需邀陳氏返里一說、謂渠未接到福州發來隻字、日方宣傳家之故技、為離間華僑團體使之發生齟擦、要知華僑不斷的以巨款滙寄中央、以助作戰經費、此舉已證明華僑意志矣、去秋渠游閩省時、確有以目覩行政不善、迭請中央政府設法改革情事、渠以為苟不改善則不獨民生憔悴、且授日以機會、渠之呈請銷除抗建途中障礙、乃國民對於祖國之責任、日人既知此間華僑堅決擁護政府政策、乃大肆惡意宣傳、以期破壞並分裂華僑團結云、（二十一日路透社電）

平準基金會美委員下週來華

◉重慶 據靈通方面消息、中美英平準基金管理委員會組織手續、大致告竣、短期內將在渝成立、華委已內定陳光甫、貝淞蓀、席德懋、美方推薦之福克斯及英方之鞠傑士、中國政府均已同意、不久將見明令、（廿日哈瓦斯電）

◉華盛頓 美國稅收委員衆美方中國平準基金委員之福克斯氏昨稱、渠將於下星期一赴華、英方中國平準基金委員會鞠傑士及其夫人、美方更替委員泰萊氏福克斯之助手弗里斯等、已定於星期四自舊金山前往中國、福克斯稱、渠將搭飛機前往中國、其他人員將在火奴魯魯搭渠之飛機、又稱、渠將在中國逗留三月、再返美報告云、（廿一日合衆電）

日機在叙府射擊中航機

◉香港 此間可靠方面宣稱、昨日有中國航空公司之客機一架、在重慶西南揚子江上之水府（譯音）附近、為日本戰機所迫降落、日機並以機關槍向中航射擊機中、有美國人三名、其一為駕駛員胡特斯、此外兩人則為著名敎士白郎醫師夫婦三人、皆幸未受傷、該機係由重慶飛往成都、白郎醫師係往成都任大學醫院監督、其夫人則任看護長、渠夫婦二人係最近由美返華者、此間消息謂日轟炸機先將該陶格拉斯ＤＣ２式客機迫令降落、然後用機關槍向之射擊、致該機之機翼受重創、駕駛員胡特斯之死裏逃生、此次已屬第二次、一九三八年八月二十四日、渠曾駕駛一機在澳門附近為日機擊落機中十九人有十五人殞命、胡氏僅另外四人則泅水登岸、胡氏並駐上海多年、頗有聲譽、白郎醫師夫婦來華服務亦已多年、最近歸來辦理大興醫院、該醫院、係由基督敎大學聯合會出資供給、總辦事處設在紐約市、（二十一日合衆電）

美大使高斯今日赴渝

◉重慶 美國新任駐華大使高斯已定二十二日由港飛渝履新、陪都各文化團體均將各派代表人員前往機場歡迎、並聞國民外交協會吳主席鐵城担任總代表、茲悉、參加歡迎各文化團體計有國民外交協會・中美文化協會・中英文化協會・國際反侵略會・中國勞働協會・中緬文化協會・中蘇文化協會・中法比瑞文化協會・中華職業教育社・回敎救國協會・及中國邊疆建設學會等團體、（二十一日電）

襲成都日機被華擊落一架

墜落於華陽縣白羊塲 全機焚燬駕駛員死亡

◉成都 日海軍第十二航空隊及第十三航空隊飛機約六十餘架、二十日上午八時左右、分批侵入川境各地肆虐、除轟炸機隊分批在梁山・宜賓・兩地投彈外、其先頭之驅逐機二十一架、則分兩批向蓉進犯、十一時十分、闖入市空後、分散隊形、在市郊附近上空盤旋飛行、十一時二十分、日機十二架、以一字隊形、由城南向南郊低飛、被華空軍警衛部隊之機槍擊中波音式七六七號一架、頓時墜落於華陽縣屬白羊塲、全機焚燬、駕駛人員已焚斃、其餘日機分批東犯、事後記者驅赴白羊塲視察、見該日機陷入土內五六尺、機身機翼內油箱中彈爆炸、已大部毀壞、其機尾尚完好、太陽徽猶存、機內有手槍一枝、保險傘一具、地圖二份、飛行衣一件、內註有十二航空隊木村等字樣、另有圖章一枚、刻有木村二字、當係日海軍十二航空隊木村所駕駛、據悉該機係三菱工廠出品、續航時間可達七小時、機上並裝有機槍及機關砲十二挺、為日海軍航空部隊使用最新精銳飛機、（二十日電）

中風 毀滅生命 頃刻之間

（公司藥房均售） 久服請購五百粒裝

介力 即大蒜精

保障肥人安全 消滅中風危機

任何病症，每多潛伏於不知不覺間，中風(腦出血)即其例也。中風致命，往往使人猝不及防，毀滅生命於俄頃之間，言之可怖。尤故肥人及老年人患血管硬化，血壓過高而有中風之可能性者，尤當預謀安全之道。

介力(即大蒜精)，有平低血壓之功能，久服足以消滅中風危機於無形，是亦值得推薦之良藥也。

上海宇宙藥廠

發行所 河南路承壽里四十七號 電話 一三二七七 六二八二五

梁成玉啟事

鄙人年來經營商業不問外事本年三月廿七日在寓突遭捕房拘逮指與某案有嫌疑關係嗣經捕房縝密偵查結束證明確係誤會當於四月廿三日恢復自由查鄙人被拘期內猥蒙中外友好垂念慰問高誼雲天感紉靡既祇以精神激刺暫投醫院休養未能一一踵謝良用歉疚特此登報奉鳴謝悃敬希　垂鑒

上海宇宙藥廠招請外埠經理啟事

茲擬招請外埠經理若干家凡本埠各公司商號或申莊有意經營外埠新藥業務而有把握者請開具詳情投函或派代表至上海河南路永事里四十七號本廠發行所接洽電話三一三七毛

上海電力公司啟事

茲經上海工部局與本公司同意凡普通用戶之用電期在一九四一年六月內終止者其賬單上應加之臨時附加費如下

電燈　百分之一九二．〇二

普通電力，電熱，烹飪及煮水用電　百分之三四三．〇七

一九四一年五月廿一日　秘書　司庫華秋德

安孚地產公司代表董芝慶君訂購房地產啟事

茲因上開委託人委託訂購特區十四圖霸字圩一號五辛坵全部六分之一即拉都路明霞村四號土地證基地并房屋為慎重計特為代表登報公告如有人對於上項房地產有主張任何權利者限於本月廿五日以前向本公司書面提出逾期即當進行交割不得再有異議此告

地址：愛多亞路中匯大樓五四六號房間　電話：八四八五六

洞庭東山嚴大德堂白沙枇杷膏加價啟事

茲因原料步漲前訂價格不敷成本甚鉅爰自本月二十日起每瓶改售三元　諸希公鑒

湯有為律師代表湖州房產受抵權利人錢綸青緊要聲明

茲據當事人錢綸青委稱本人在戰前受抵劉仲康坐落湖州霅區叢桂舖一百十九號中北街七十二保六甲房屋一所不料戰事發生以後所有該項受抵房產之全部契據計劉仲康抵據一紙戶執一紙圖照一副附上首婁球王桂山借子資源賣契一紙計地五分七厘外聞朱文生賣契一紙計地五分並糧票等全部遺失前因劉仲康欲將該產出賣與錢桐江為業乃挽潘潤生卜烈青二君與本人約定還本六千元加息五百元由本人於民國二十九年六月十六日登載湖州新報將上開受抵各件聲明遺失作廢並約定憑報蓋章回贖等辦法一面由潘卜二君口頭保證俟錢桐江將屋接收後即直接劃付本人六千五百元現錢桐江已將該項房屋於本年四月二十一日接收改造管業而所允劉付之款迄未履行劉仲康亦遲遲未辦取贖手續不知是何用意為此特委貴律師代表聲明如劉仲康對於抵押債務未向本人取得業已清償證明以前有將上開抵押之房產出賣情事或設定任何權利一概不生效力深恐外界不知委為聲明等語前來據此除另登湖州新報外相應據情聲明如上仰希公鑒

事務所江西路四五二號　電話一七〇七八

王忻堂律師代表豐記公司為買受開宜公司所經租之北京路七一二衖內福德里第三三一、三三一一、三二五、三二七、三九、四一、四三號全部房地產徵詢有無利害關係之第三人

查上開當事人憑中向朱子蘭君接洽承買其由何傳寬君委託開宜公司所經租之上開地帶房地產業經簽訂預約並定本月念四日立契交割茲為鄭重計特為登報公告如有第三人對於上開朱君之私有財產有主張利害關係者可即日攜帶證件來本事務所聲明權利以憑核辦逾期即當辦理交割此啟

事務所貴州路一二〇號三樓　電話九三五四四

戴凝瑞律師　費席珍律師　唐懷羣律師　代表黃振世君鄭重啟事

茲據當事人黃振世君委稱鄙人前曾服務漁業任職冰鮮魚行業同業公會總幹事上海市漁會理事及上海魚市場海魚卸賣人等職自戰事發生後市場及市漁會即行停頓所任各職同時取消冰鮮魚行業公會總幹事一職至念八年九月交卸清楚自動辭退早經登報聲明在案而外界仍多不諒乃在念九年四月重再登報聲明惟最近仍有自稱魚販代表者四出破壞顚倒事實謊報各機關深恐被其朦蔽請代登報聲明此後凡與魚業有關事件請向該業負責團體接洽鄙人概不預聞景德同仁善會董事長一職亦早辭退至於新近柴炭號業聯合會及棉織業職工聯誼會等鄙人亦絕無關係某廠工友來託向資方疏通亦經多次謝絕勸令該工友等向有關方面請求調解外鄙人絕不干預總之此後鄙人除專心商業外任何社團概不參預問聞用特合併登報鄭重聲明等語前來合代啓事如上

戴律師事務所呂班路卅弄十四號電話八〇三二六號

費律師事務所霞飛路五四二弄念號電話八四五五四號

唐律師事務所淡水路五〇弄十一號電話三一九六〇號

陳憲謨會計師代表統一織造廠為使用電力牌商標啟事

據上開當事人委稱本廠所出各種棉毛絲織內衣商品現擬以電力牌作為商標呈請專用應請代為登報公告如有已經使用該項商標或類似之商標於同一之商品並經註冊有案者希自登報日起五天內攜帶證明文件至本事務所聲明逾期即將上列商標呈請註冊專用嗣後無論何人不得藉詞異議等語前來合代登報公告如上

事務所廣東路九三號三樓　電話一二六九

劉圭律師代表德華地產公司買受房地產聲明

據上開當事人聲稱茲買受昌盛公司所有（一）二十七保一區三圖圩三二一號業戶吳建三則田六分一厘（二）同圖圩三二二號業戶錢國明則田一分二厘（三）同圖圩三二二號業戶錢德宗則田二分四厘（四）同圖圩三二一號業戶錢桂松則田一分二厘（五）地上所建全部房屋十四幢即坐落法租界普恩濟世路慶華里公董局地冊第五五二零號共計丈見實地一畝〇〇九毫如有人對於上述房地產之移轉因權利關係而表示反對者應於登報日起十天內向貴律師提出異議逾限即當立約成交無論何人不得再有任何主張特委登報聲明等情前來合應據情代為登報如上

事務所圓明園路一四九號　電話一二九三六

葛肇基律師代表華佩琚女士與胞兄華振家即玉書脫離兄妹關係聲明

茲據上開當事人來稱胞兄振家不務正業懶惰成性佩琚情關手足迎彼同居日常生活亦由佩琚供給外再藉口出外營生時時借貸款項錢如到手化用迫盡近更心存不良乘佩琚不在家居之時膽敢將佩琚所有之紅木傢具以及銅床等物私竊變賣攜款潛逃無蹤如此行為若不即與脫離兄妹關係後患不堪設想並在蘇州所有之房屋一所完全乃佩琚私蓄所購倘振家在外或有向人非法抵押佩琚概不承認如有向諸親友借貸等情事概歸彼個人負責與佩琚絲毫無涉恐諸親友不明受愚特此鄭重聲明等語前來合亟代表登報聲明如右

事務所膠州路一七〇弄七號　電話三五九四〇號

洪士豪　李合通　律師代表青年印刷所為呈請商業創設之登記徵詢同業異議通告

據上開當事人聲稱本所開設上海牛莊路七四四號專以印刷中西文具圖書館用品案頭日曆等為營業茲擬依法呈請為商業創設之登記委請代表登報通告同業中如有使用上述同一名稱並已向主管官署依法註冊或登記經領有註冊證或臨時通知書者希于七日內攜帶證明文件向貴律師提出異議逾期即請辦理登記手續等語前來據此合代登報通告如上

事務所寧波路四十號　電話一三八五八

成正平律師受任三新米號常年法律顧問啟事

茲受任小沙渡路一二四一號三新米號暨經理顧文良君常年法律顧問自後如有侵害該號等權益者本律師當依法保障之此佈

事務所福州路八九號　電話一二三五九

仲偉仁　顧肯夫　律師受任沈士文　胡氏　章劉錫根　嚴瑞才　韓東談常年法律顧問並代聲明

本律師等茲受上開當事人聘任為常年法律顧問並據聲稱士文等租住七浦路三八五號三八一號三八三號三八七號三九一號三九三號房屋已經多年賓東之間向稱融洽不意近有好事之徒乘修理房屋之便利用外籍人民勢力實行恐嚇強迫遷讓房屋大房東合記經租公司素甚和平當不致有此想係偽冒以後倘再前來威脅應請法律保護等語查租賃乃合法行為法律自應保護決非任何人所得推翻外籍人民亦受其國法之制裁倘此行為屬實顯係觸犯刑章如不悛改必貽後悔本律師職責所在自應依法保障決不寬貸幸毋試法特此聲明

仲律師事務所浙江路一三七弄十二號

顧律師事務所文監師路九八一弄六號

納粹空中師團續在克里特降陸

綜計七千人非擊斃即被俘

協約軍抗禦具有絕對把握

◎克里特　據克里特軍事當局宣稱、所有昨在克里特降陸之納粹傘兵、皆被擊斃或俘虜、並謂形勢業已就範、昨晨開始進攻克里特時降陸之德傘兵人數約計一千五百人、係在加尼亞、瑪勒米區、由滑翔機降落傘及運兵機降陸、（二十一日路透電）

◎倫敦　據負責方面消息、昨日下午四時半德軍又賡續其自空而下之攻擊、由空躍下之傘兵不下三千人、其大半已在三小時內、被協約國軍隊所肅淸、關形勢已有把握、德軍曾應用史吐克斯式機、毛瑟施密特式機、滑翔機傘兵及運兵機、此項飛機多架已於降陸時墮毀、據倫敦消息、德方昨於數度空中降陸之際、同時又在克里特作海軍登陸之企圖、衆意德方至少有空中軍隊一師約七千人參加是役、今日大約仍有戰事、惟據負責方面宣布、對於時局已有把握、大部傘兵係於兩小時內由空中躍下、德方此次曾應用急降轟炸機以掩護降陸、當局所發對於時局已有把握之宣言、其意義並非指所有傘兵及空中兵士悉已肅淸、衆信其運兵機數架已在該島降落前被擊墮落、據倫敦可恃方面消息、敵軍曾於五月十九日轟炸克里特、星期二日侵晨德方復施猛襲、並有傘兵躍下、其後復利用滑翔機及運兵機外、傳若干傘兵會着紐絲綸制服、惟此說已由德方否認、嗣此式制服係傘兵之新裝、主要登陸地點係在西部、但希拉克隆地方亦有若干傘兵躍下、據稱德方之空中師團、名義上並不包含傘兵、此種師團附有兩步兵聯隊、又附一空中聯隊內有一砲兵聯隊、攜有七．四口徑山砲二十四尊、此項聯隊內有來復槍三連及機關槍一連、德方空中師團繼續降陸、至星期二日曙黑時為止、聞此項運兵飛機數架已於降陸前被擊落、所傳飛機攜有坦克車之說尚無證據、聞德軍空中師團並不攜有運輸車輛、惟均牽有特令於降陸之時、向當地徵用車輛、德方所用運兵飛機約計二百五十架左右、大約分三四次運輸、先由傘兵降陸、倘果成功則發出信號、然後空中師隊始開始降陸、（二十一日路透電）

克里特島地位重要

◎倫敦　今日此間人士均在渴望克里特之消息、因信德國傘兵於夜間必尚有在該島降落、並信最猛烈之戰鬥或已發生、軍事專家均認克里特若為德人所佔、則於英國之保持東地中海之控制、將形成嚴重之失敗、若輩相信該島有兩處最為險要、即西北岸蘇達灣區域之瑪勒米半島、僅十四英里長、而自阿麥羅灣伸展至南部之狹窄地峽、控制此一地峽之軍隊、可使希臘政府所在地之加尼亞及蘇達灣與克里特島其餘部分切斷、德高級指揮部究準備何種程度之犧牲、以派遣精選之傘兵以圖佔領該島全部、此間尚未獲悉、然若干人士、頗懷疑該項傘兵為一種決死隊、係圖分散英國之兵力、而使德軍得遂其進攻埃及或經由敘里亞入伊拉克之企圖者、（二十一日合衆社電）

柏林否認傘兵偽裝

◎柏林　此間德方人士昨日至午後七時三十分止、謂渠等不能發表任何關於德國降落傘兵襲擊克里特島之消息、德方消息靈通界稱、所傳德國降落傘兵衣紐西蘭軍服一節、實屬不確云、（二十一日合衆社電）

沿襲侵荷故智　預作攻英演習

◎倫敦　德運兵飛機及滑翔機、載運傘兵敢死隊一千五百名降落克里特島後、島上已發生殘忍之遭遇戰、德傘兵係衣紐西蘭軍隊制服、出在各衝要落下、此戰係與一九四〇年五月十日德佔據荷蘭鹿特丹之策略相同、旨在先據數處立足點、再候援軍續到、照首相邱吉爾在下議院報告、瑪里米汽車路上、有大隊德軍、仍在加尼亞之南負隅云、惟個處經兇猛殘酷之戰事後、德傘兵隊漸被徵服、去年英法兩國均曾警告德國、如納粹傘兵用協約軍之制服、即作為間諜待遇、（按即死刑）故此戰爭甚殘酷也、協約軍鑒於去年荷蘭鹿特丹之失守、此次將兇猛抵抗、協約軍司令佛雷堡將軍在上次歐戰中之成績觀之、可知彼絕不致恕貸衣英軍制服之德兵生命、觀察家認克里特之戰有三重作用、㊀佔領地中海之控制、將可打通德軍赴敘利亞之路、㊁牽制英軍以便在他處大舉、㊂作為攻犯英倫三島之實地演習（二十一日合衆電）

英首相在下院報告最近戰局

德傘兵攻克里特島　英軍不難加以控制

◎倫敦　英相邱吉爾昨晚在下院報告戰局謂、過去數日迭據英偵察機報告、見有各種德機集於希臘南部機場、其數甚多、英機乃每夜攻之、加以重創、但現悉敵機之集中乃進攻克里特島之先聲、二十日清晨敵方開始猛攻、劇戰遂發作、英軍包括紐絲綸軍與希軍在內由佛萊堡將軍指揮應戰、敵方初向蘇達灣及附近各機場投彈猛炸、繼有敵兵一千五百人穿紐絲綸戰衣、（衆聞言怒罵）乘滑翔機運兵機持傘在加尼瑪勒米區降陸、據二十日午後三時軍息、局勢已在英軍控制中、加尼亞與瑪勒米兩鎮間之軍人醫院一處為敵兵奪據者、現已被奪回、兩鎮大路之南、聞尚有敵兵迄未肅淸、餘者當已解決、克里特島事務發展若是、想為下院所願聞云、（衆歡呼）

阿境戰事即可結束

英相繼言及阿比西尼亞戰事、謂安巴阿拉奇之勝利、定可使阿比西尼亞義軍之頑抗告終止、雖南面戰事、尚須繼續若干時、然此最顯著之戰役、今已有結束之象、本年一月間軍事專家尚以五月下旬或中旬、為英軍進攻索謀里蘭之最早時期、凡熟知與地者、初不料英軍在此荒曠區域中、居然以其勇敢之行動與非常之戰略奏此大功也、南非陸軍建功頗偉、今此方面之惡戰既將閉幕、南非軍乃將北移而往地中海、（衆歡呼）印度兵兩師亦屢建奇勳、耐勞善戰、為英兵所欽佩、

北非戰場無分勝負

索倫方面之戰事亦、值得一述、在該處交戰者純為英兵與德兵、戰事劇烈、但範圍不甚大、英方機械化部隊佐以鐵甲車與砲隊進攻敵軍、連陷張倫獄火隘與加普索砲壘、五月十七日英方鐵甲隊抄至側面而控制其地、但德軍用坦克車約四十輛拚死反攻、奪回加普索、於是英方鐵甲隊不得不退出已獲之地位、故此方面之戰事未分勝負、德方以俘獲英兵百人為言、英方則獲德俘五百、而敵方坦克車等之損失、如不較英方為甚、亦必不輕、德方在過去六星期中、常自詡不久可抵蘇彝士、而向世界中立國侈陳其勝利、但吾人今已保持其堅强進攻之戰力、而在埃及邊界外作勢均力敵之戰爭云云、（二十一日路透社電）

與丹麥斷絕關係　冰島宣告獨立

國會將儘速推舉攝政　接收丹王行使之權力

◎倫敦　冰島已決定與丹麥斷絕關係、冰島國會昨晚通過一議案、授權該國廢棄一九一八年訂冰島與丹麥聯合之法案、此法案非至戰後、不能正式撤消、但冰島將儘可能範圍、從速推出攝政、接收丹麥王前在冰島行使之權力、嗣丹麥遭德方侵佔後、乃自不能按照此法案、行使對冰島在外交方面等之義務也、（二十一日路透電）

◎丹京　關於此事、丹麥政府採觀望政策、昨夜政府亦未討論此事、丹冰俱樂部副會長尼爾森教授對於冰島之議決表示遺憾、惟希望冰島能保留北歐之言語文化及關係云、（二十一日海通電）

消除黨見　保衛印度

本哲布總理呼籲

◎德里　本哲布總理希克汗爵士發表文告、勸印人放棄黨見、團結一致、以保衛印度、爵士並建議各省總理與議會政黨領袖應舉行圓桌會議、討論保衛印度之計劃、（廿一日路透電）

◎卡勒爾　據此間接獲消息、印度英國當局繼續逮捕政治活動份子、本哲布省捕十八人、渠等參加不服從運動云、著名詩人辛氏亦被捕、因渠向民衆大會背誦愛國詩云、（二十一日海通電）

中南法快運社為托倫存貨緊要啟事

敝社前承委運托倫轉昆貨物以時局影響未能運滇又不能退滬且以合租倉庫之關係、為照顧全體貨主血本計已徵得越南當局同意就地出售、敝社經於本月五日通函貨主告知詳情并希於函到日起七天之內將貨價函報俾轉飭敝托倫分社照價代售現限期早已到達函報貨價者固多未來報者亦屬不少為此特再登報週知希於本年六月一日之前來社報價否則敝社等祇得飭敝托倫分社就地代售所得貨款除扣回代墊倉租及一切什費外餘悉數交還貨主特此通告週知諸希諒詧

九江路二〇號二樓一〇二號　電話一二六四七號

中南法快運社同啓

報喪

顯考在宏公（榮泉老太爺）痛於國曆五月廿一日戌時壽終正寢享壽六十有四謹擇於五月廿三日「即星期五」午後二時在安樂殯儀館大殮謹此報聞

冷三思堂賬房謹報

報喪

家主沈戴發先生痛於民國三十年五月廿一日子時壽終正寢謹擇於五月廿二日未時在馬白路中央殯儀館大殮謹此報聞

沈積善堂賬房啓

世界殯儀館

工部局衛生處鑑定為頭等殯殮所

電話　23443　21909　日夜

館址（在英租界康腦脫路1250號公共汽車總站對門）

樂園殯儀館

全滬獨一●最新型　大禮廳

新造宮殿及各式大小花廳　雜費一概不加

經濟廳　念元

經濟殯殮　五百五十元　三百八十元　二百元

包括壽器壽衣禮堂殯殮寄柩不加雜費

壽器衣衾均設有襯子間殯舍四元起

地址大西路惇信路口　二路十四路公共汽車直達門口

電話　二三一三四　二三一三五　二三一三六　二三一三〇

辦事處　三五八七七

第一全安　安樂殯儀館

營業電話　61873　公用電話　38249

館址　戈登路巡捕房南　武定路西摩路口

取費低廉

公平殯殮部

寄柩所　經濟禮堂　廿四元

包括禮堂　車接遺骸　穿衣落殮　搬移屍體

壽器價目　平字一百三十元　和字一百八十元　義字二百四十元　信字二百八十元

寄柩年費　喜字十八元　壽字四十五元　祿字九十元　福字一百八十元

事務所法租界寧波路四十號　電話八三四七五

館址公共租界凱旋路六百號　電話二二八一九

四明公所材務處亦可轉洽　電話八三九〇三

星期日及例假日照常辦公　章程備索

閘北理教慎修堂施診給藥

本堂鑒於時屆夏令百病叢生之秋而一般貧民生活程度高漲之際謀食尚且不易一旦患病則醫藥之費負擔堪虞茲蒙施君湘舟王君彥周暨各大善士玉成復蒙普緣善社金君九林周君瑞華贊助藥費假本堂施診給藥以惠貧民也特聘孟河丁濟南先生高足丁君錫賢君嚴君麥舟周君嘉任遠三位醫士每日上午十時至下午三時在本堂施診

閘北普善路十九號理教慎修堂啟

工部局布告　第五四六一號

（為取銷購買本局運食米數量限制事）

為布告事照得現有及可陸續運到之本局所運食米現認為已足供應本地之一切需要本局布告第五四五七號所載暫時限制購買數量辦法應即取消上海住戶現時可無論何時自由購買自行食用所需之此項食米店肆每次將一包或一包以上之此項食米售與任何買主時應開給發票戳明出售之價格數量及買主之姓名住址並應將各該發票之副本一份至遲於售出之次日送交最近捕房深望民衆與零售店肆均能與本局合作以避免囤積特此布告周知此佈

西曆一九四一年五月二十日　總辦兼總裁費利溥

車炳榮律師經租處通告南成都路桂馨里各房客

查本處經租之南成都路一四〇弄桂馨里三號五號七號九號十一號十三號十五號十七號十九號廿一號廿三號廿五號廿七號及廿四號廿六號廿八號及一四二號一四四號一四六號一四八號等房屋之基地係向鴻遠堂方君租得其租期將於本年八月三十一日屆滿業經原地主訴由上海第一特區地方法院判令於租期屆滿日拆屋還地確定在案現在期限迫近所有上開房屋各房客與本處之租賃契約應於本年八月三十一日終止並請各房客於租賃契約終止日遷讓出屋以便拆屋還地至希各房客查照辦理幸勿延誤除分函通知外特再登報通告如上

印廷華律師代表季紹春長子蘊華　王守仁次女玲玲為訂婚啟事

據上開當事人聲稱長子蘊華次女玲玲承韓雪廬周仁欽兩先生介紹於本年五月廿二日在滬訂婚時值非常一切從簡除立訂婚證書外請代登報敬告親友等情前來據此合代啟事如上

事務所愛多亞路浦東大廈五〇五號　電話三六〇八二

法學博士馬君碩律師代表恆泰棉織廠催告趙友琴

據當事人恆泰棉織廠陸蔭百君稱前有南翔人趙友琴用空頭支票（四月五日期金城銀行活字No.E131140）向本廠取得毛巾六十打並找去現款該支票退票後趙友琴所在不明應請貴律師發報詞催告限於本月廿五日前料理清楚否則依法進行等語據此合代催告如上

事務所南京路慈淑大樓五〇六號　電話94567

莫若強會計師代表利盛製造廠為使用商標公告

茲據上開當事人委稱本廠擬以上列圖樣為商標使用於商標法施行細則第三十七條第六十七項電線附屬品商品類之膠帶商品如有使用該項相同或類似之商標於同一商品並經註冊在案者希於七日內攜同證件向貴事務所聲明異議免滋誤會逾期即將該商標呈請註冊專用等語前來合代公告如上

大公會計法律工程事務所上海康腦脫路627弄八號電話33224

黃脩伯律師代表李荊川聲明與劣子繼元脫離關係啟事

茲據上開當事人來所聲稱劣子繼元不務正業屢誡不悛本月十九日下午五時竟敢用木發歐辱尊親潛逃無踪似此情形實已不堪造就除報捕查緝外合再委請代表登報週知嗣後繼元在外一切行動概與荊川無涉等情前來據此合代啟事如上

事務所浙江路一三七弄十二號　電話九八三七

村上律師地產部敬告各業主委託領取土地執業證啟事

前據各業主委託換領土地執業證現查地政局已開始發給如各業主委託代領者請隨帶領證憑據及本人印鑑至本事務所接洽

村上律師地產部啟　地址四川路二馬路口東亞行四樓四二一二號室　電話一九四二一—三

英國生力軍 源源抵伊境增援

德積極佈置援伊步驟 利用敘利亞為根據地

◉句京 昨日據稱、英强大援軍已陸續抵伊拉克之巴斯拉、尚有英軍料不久可自阿比西尼亞開來、（二十一日國際社電）

◉開羅 此間軍界人士稱、伊境英軍奪佔之法魯迦城、在戰略上有重大價值、法魯迦橋乃哈巴尼亞與報達間幼發拉底河上之唯一通道、僅能單程交通、若此橋早被摧毀、則英軍遄赴往援哈巴尼亞之道路已被截斷、且幼發拉底河水漲極高、該區英軍作戰亦將多困難矣、（二十一日路透社電）

◉開羅 此間人士相信、迄今為止、飛過敘利亞之德機共約五十架、據哥侖比亞廣播公司土京訪電稱、敘利亞之阿勒波飛行港、已被德空軍地面人員佔據、德方在敘境能利用飛行港共約二十餘處、又獨立法國通訊社電稱、法飛行員若干、已駕機飛過敘利亞邊界、加入特戈爾將軍之自由法國運動云、（二十一日路透電）

◉句京 德官方通訊社接安加拉消息、土耳其各早報昨稱、德方專門人員已接收敘利亞各鐵路、並已在重要接壤處、設立大規模之給養中心、（二十一日合衆電）

◉開羅 此間可恃人士聲稱、從敘利亞載往伊拉克之戰具、非由土境運過、但係用火車載往阿勒波、轉裝伊拉克卡車、循公路運往摩蘇爾、（二十一日路透電）

自由法軍開入敘境 鄧茲或將被迫去職

◉倫敦 據自由法國通訊社敘利亞邊境電訊云、衆信自由法國軍隊已侵入敘利亞、並以為該地法軍有生氣勃勃之徵象、已使自由法軍有理由可信彼等或可獲得支持、據傳維希駐敘利亞辦事大員鄧茲或將去職、（二十一日路透社電）

敘利亞邦充實空防 決以暴力對付暴力

◉倫敦 法駐敘利亞軍隊約有四萬五千至五萬人、且多屬殖民地軍隊、所有軍火均為舊式、不能使用、軍用機三百架、其中祇有三十架能參加作戰、（二十一日塔斯社電）

◉維希 自英外相艾登數日前在下議院發表演說之後、英法兩國關係業已進入最後階段、艾登外相之演說、當可目為對法國代管地的一種威脅、其於英國空軍即轟炸敘利亞邦之飛行場、炸斃法人數名、法國駐敘利亞邦高級委員鄧茲將軍日昨發表演說闡明立場、決以暴力還暴力、法國航空部長貝舍萊將軍業已前往敘利亞邦、擬在近東一帶充實空防、此在主管人士則談稱、法國政府雖迭次發表聲明、力言保衛法蘭西帝國以抵抗任何外來侵略之決心迄今不變、但從未採取任何挑釁舉動云、（二十日哈瓦斯電）

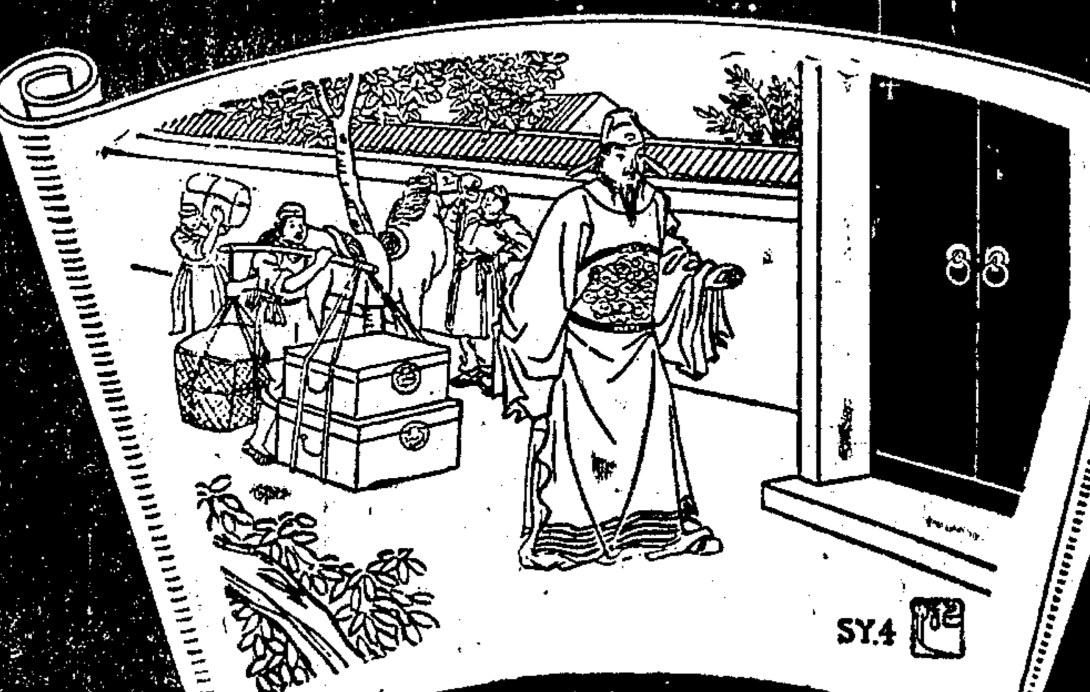
◉倫敦 維希來訊稱、法國航空部長貝舍萊將軍頃抵敘利亞、視察該處對抗英機空襲之防務云、惟獨立法國通訊社傳貝氏行抵敘利亞、乃欲遏制敘利亞軍人間反對維希向德讓步之運動、蓋維希深恐敘利亞有發生强烈反響、而歸向特戈爾將軍之可能也、（二十一日路透社電）

□故事廣告換取贈品諸君注意

故事圖畫廣告換取贈品，自十六日將辦法披露以來，承蒙紛紛換取，殊深欣幸！惟因各界來函云：僅有卅・8或卅・4之一張，不得取贈，殊抱向隅之憾。茲特定通融辦法，凡留有卅・8或卅・4之一張者，亦酌送贈品；請速先來索取「取贈單」，照章填附換取，是禱！再：此種贈品，逐日贈送，為數甚衆，概不飭使送上，務希惠臨或飭僕紀換取。又：此種贈品，至本月廿六日晚爲止，逾期無贈。均請鑒諒注意爲要！五洲大藥房廣告部啓

淨螺散

梅毒內服新藥



金陵瑣事；馮益齋給諫，每發旨，則腹中有聲應之，此應聲蟲病也，遂告病而歸。「淨螺散」為治療新藥，治衆毒，各種寄生蟲病，亦有獨到之功。

無微不至 有毒皆清

霉期將屆，梅毒猖狂，惟有淨螺散具有雷霆萬鈞之力，能徹底迅速撲滅全身毒菌，挽回厄運，保全生命！

主治 梅毒・硬性下疳・變形蟲痢疾・螺旋蟲病・鞭毛蟲病・各種寄生蟲病・瘧疾・一切熱帶病・皮膚病・膀胱腎盂炎・文生氏咽峽炎等……

□如肯專心服用，□保不使君失望！

五洲藥廠出品 五洲大藥房總發行

A.63 SYNTHARSOL

海亨利通知赫爾稱 法決保衛海外領土

美國不能容許達加港落於德手 認德利用敘機場超出協定範圍

◉華盛頓 法駐美大使海亨利、昨日通知國務卿赫爾稱、法國對於任何奪取其帝國任何部分之企圖、將加以抵抗、包括馬丁尼克島在內、海亨利同時抗議美國遣派武裝衛隊監視停泊美國海港內之法輪、海亨利謂、渠通知赫爾氏、法國對於任何目的在於攫取法屬領土之宣言不予承認、又稱、渠訪問國務卿之主要目的、在尋求澄清美國所引起之「騷動」的局由、此種「騷動」的局勢殊不合理、因法國未嘗作越出法・德休戰條約以外之行動、德國與義大利於法・德休戰條約之下、有權利用法國之飛機場、包括敘利亞之根據地在內、海亨利謂、渠提醒赫爾氏關於法國戰爭損失、（廿一日合衆社電）

◉華盛頓 維希駐美大使海亨利、已向國務卿赫爾抗議、反對美國派警看守在美法船之不友好舉動、渠告新聞記者、美國對於法國近所發生之事、尤其是法・德合作之進行、發生反響、法政府對此頗為驚異、故渠已與赫爾討論美國對法一般意見之問題、依照法・德休戰協定第十八條、法國所有空軍口岸、概須置於德・義統制之下、乃此項事實為人忘卻、今不得不重言之、在此休戰協定下、德機固有權在敘利亞法機場降下也、在貝當上將領導下、僅有一個法國、故離間法國人民之任何企圖、皆將失敗、法國人民已聲明不擬參戰、但並不放棄法國人民得採行其所認為必要的步驟、以應付其需要之權、渠已向赫爾一再說明、法政府將保護其領土如馬丁尼克與達加等、以拒更改其主權之任何嘗試、（廿一日路透社電）

◉維希 巴黎無綫電臺曾廣播消息稱、「法政府已訓令馬丁尼克島駐軍、準備保衛該島、以抵抗美國侵略」云、此間消息靈通人士對於此說、既不加以否認、亦未予以證實、（二十日哈瓦斯電）

◉紐約 華盛頓外交方面稱、法航空母艦「皮恩」及巡洋艦「柏林」號、準備離開馬丁尼克島、恐將携去大宗金儲藏、（二十日塔斯社電）

◉華盛頓 此間消息靈通方面稱、美認法國之准許德機使用敘利亞機場、以攻伊拉克叛軍、實屬超過休戰協定之範圍、國務卿赫爾昨與法大使海亨利晤談時、「已陳說此種意見、並告以世人咸信現有趨向軸心之份子操縱維希政府、如此種印象果為錯誤、則維希應有以糾正之、（二十一日路透社電）

◉華盛頓 羅斯福總統昨以譏諷口吻、喻非洲之達加港為桂越邊境之唐旦、即去歲為廣西之日軍所占據者、去年共和黨競選時、曾警告國人、羅斯福將為維護窮壤之唐旦、而使美國作戰、今歲孤立派或又藉達加港為同樣口實云、惟對於達加問題、總統未曾詳言、觀察家亦頗不解疑、美政府或將採直接動作、防止達加港落於德國之手云、（二十一日合衆社電）

飛龍牌各種雨衣

式樣新穎 輕便美觀 花色繁多 不漏水

特價出售 輕便美觀質地堅韌 包不漏水晴雨兩用 雨衣 中衣 四十一元 西裝雨衣 三十六元

榮昌德雨衣廠出品

福利司布

各色俱全 經濟美觀 變色褪色 保證退換

每碼兩邊有松柏長青圖保單為憑

各大公司綢布商店均售

信孚印染股份有限公司出品

事務所：北京路三百號 電話：14244・17654

工廠：莫干山路六十號 電話：39858

維希親納粹政策 英法關係惡化

英要求召回駐倫敦法總領 叙利亞封閉英領署施報復

◉倫敦 路透社外交訪員昨夜探悉、維希政府雖已於去年對英斷絕外交關係、但英政府仍許駐倫敦法總領事查蒂爾留居倫敦、享受稍受限制之外交特權、俾便進行若干有限的領署職務、近因維希政府有損害英政府之行動、英政府乃要求召回查蒂爾、維希方面即以此為藉口、要求英領事哈佛離貝魯特、旋聞哈佛業已離境、法當局遂要求留駐敘利亞之英領署官員於八日內全體離境、（二十一日路透電）

◉維希 此間昨發公報稱、法國駐敘利亞專員鄧茲將軍奉外部訓令、已於星期五日通知駐黎巴嫩英總領事、囑其停止辦公、即日離境、此舉乃報復行動、因英政府已逐出駐倫敦法總領事也、據貝魯特來訊、英機襲敘利亞飛行港後、法政府決計停止駐敘利亞與黎巴嫩各英領事之活動、並請其在一週內離境云、（二十一日路透電）

白羅傑區飛抵巴黎 法德修好合作 談判賡續進行

◉倫敦 巴黎無綫電云、德軍總司令白羅傑區上將、已於今晨飛抵巴黎、法境佔領軍司令史杜爾奈格爾將軍在機場迎候、白氏檢閱儀仗隊後、即偕同史氏同往巴黎、將在該處舉行談話、（二十一日路透社電）

◉維希 巴黎之法德談判現方進行、並聞法協理達蘭曾與賴伐爾會晤、故此間今晨預期可早日獲得法德協定、德方所統制之巴黎報紙又復對美國劇烈攻擊、各報皆有同一論調謂美國於一九四〇年既未能應法國求助之呼籲、故現在無權向法國獻議、（廿一日合衆電）

白濁 實驗

白濁花柳專科 戴德醫師

白濁竄入關節與睾丸

患者胡思保君，年廿六歲，江陰人，住哈同路，綢緞業。（據訴）體格素強，並素嗜酒，又好狎邪之遊，因此罹染白濁之後，雖屢次醫治，而因無決心，即有時有決心，而又往往為庸醫劣藥所誤，故輾轉迄今多年，睾丸既感痛楚，關節亦覺不暢，恐成痼疾，故亟乞治療云（症狀）右側睾丸並發痛而脹硬，左側睾丸，雖亦感到脹痛，惟無右側之甚。至於關節，大關節間甚無難忍之痛楚，惟兩手指關節與足關節，則十分痛楚。而於酒後及勞動之後尤甚。（診斷）睾丸炎與關節炎合併症（治法）用德國驅淋解毒血清，以抗殺關節大睾丸間之淋菌，並以德國濾淋平流電療法，交互用之，三天內睾丸痛楚，既巳大減，而手足指之關節痛苦，亦消除十之六七，乃續治四星期，全部淋毒，巳完全解決，由衛生處證明斷根。

診所：北京路四川路口大樓 診時：上午九時至下午六時 診金：原例二元四，因時值非常，送診祇收號金四角

埃輪「姍姍」號被擊沉事

美政府向德交涉 要求釋放美乘客

◉華盛頓 昨晚宣稱、國務院曾致電柏林美大使館、令其調查為德艦擊沉之「姍姍」號上之美籍乘客現在何處、此舉似係美國要求釋放美籍遇救者之準備、據柏林方面稱、此號遇救者現已送至法國西部某港口、美國或將要求立即釋放美籍遇救者、並設法運送彼等返國、在德美關係緊張聲中、德國或不致拒絕美國之要求、據現時所獲之報告、因德國之擊沉埃輪曾嚴格遵守國際公法、故預料美國不致提出抗議云、（二十一日合衆電）

杜比少將繼任馬爾太島總督

空襲警報一日六次 德機轟炸軍事目標

◉倫敦 殖民部昨夜宣布、已任命杜比少將為馬爾太島總督、以代傑克遜爵士、（廿一日路透社電）

◉柏林 據此間接獲消息、德國俯衝轟炸機於昨晨襲擊馬爾太島伐來達之軍事目標、頗為得手云、（廿一日海通社電）

◉馬爾太 馬爾太島昨發出六次警報、公報稱、清晨初次警報時、小隊敵機竄來投彈、民房損害頗重、稍有死傷、旋敵戰鬥機衛護更多轟炸機竄來高飛投彈、高射砲轟擊甚烈、軍人並無傷亡、（廿一日路透社電）

歐戰叢談（五八）

控制下的義大利

德國政治警察

這篇是美國 Christian Science Monitor 駐羅馬訪員台維斯返國後所作的另一篇報告，茲迻譯如下：

義大利的通都大邑多半已在德國的政治警察控制之中。墨索里尼的用意原在利用他們鎮壓國內的革命陰謀。

本年二月下旬，記者離開羅馬之時，德方控制義國的計劃，大體已告完成。他們的策略簡單有效，在暗地裏進行，義大利人都如蒙在鼓裏。他們借着技術的名目，源源不絕地派遣政治顧問，行政專家，經濟調整家，軍事考察團及政治警察，前來活動。迨至義大利軍隊在非洲屢戰皆北，德國政治警察乃派遣大批人員，分駐義國政府各部，研究鎮壓叛變的步驟。本年一二月之交，義國政府在戰敗空氣籠罩下愈益不振，政務幾致停頓，德方就從容取而代之了。

記者在去年十一月初頭，即已發覺這種無形的佔領。當時有一隊德國政治警察駐紮在維密那爾宮，即內政部所在地。據聞他們的使命，在支持義國政治警察隊中的親德派，以對付反德的溫和派。

義國政治警察局長巴基尼是個色厲內荏的人物，對於這種情形極為焦慮。一天，他向一個知己朋友說道，「我現在維持一天算一天。一朝維持不了，唯有退讓德人大權獨攬了。」

這是十一月初頭的事，迨至月底，巴基尼果然掛冠而去，聽由德國政治警察局長希墨萊的部下為所欲為。同時，德國大使館和德意志通訊社內部的人員也日益興旺，但新來的人，大抵無所事事。

大部份義大利人都注意戰事，無暇顧及內政問題，即有明眼人，也只好嘆着無能為力。今年二月初間，羅馬有一位消息最靈通的外交家對我說，「德人的部署已經完畢，義國人民還一無所知呢。」

我就問他，墨索里尼本人對手下親德派的所為，是否覺察。他回答說「並不。」

以上就是一段無形革命的故事。至於德國軍隊呢，截至今年一月初為止，僅有空軍駐紮西西利島，此外還有一兩師鐵甲化部隊也已開到該處，保護這種空軍部隊，防備英軍襲擊。直至二月初，義國內部危機日深，德國陸軍方始源源開到，但並不開到義國北部，那邊排德空氣較為濃厚，他們往那波利港及西西利島，以便在各該處向特利波利港，比塞大港及非洲法國屬地方面活動。據說德軍開入義國的大約有十八師之多。我們在羅馬的外國訪員們一時摸不着頭腦，以為如此龐大的軍隊決不能掩飾，何況人人正討論這件事情。但我們並沒有見到這些軍隊。直到我們靜坐下來，計算德國駐在義大利的陸空軍人員的確數，纔發現這種消息並非無的放矢。我們推算德國空軍在西西利島駐紮六百架飛機，用以控制西西利海峽，約需人員二萬一千名。這些人員連同配備，可以裝滿五六十列車。這是一位熟悉德國空軍組織的專家告訴我們的。

在羅馬的德國人說，德義兩國軍隊不宜混合，德軍可以自由行動，義國方面不得從中阻礙。當時南斯拉夫方面雖盛傳米蘭發生反德運動，實際仍平靜無事。我留在義國期間，也未聽得任何地方發生嚴重的反德示威運動。德國人行動處處小心，不欲與義國一般人以反對的口實。這種策略有時也欲蓋彌彰。記者一位義國朋友曾目擊義大利人與德國軍官衝突過一次。事緣義國北部某城一家小餐館裏有三個德國軍官步入用餐。吃罷惠鈔時，中有一個軍官忽然退回帳單，要求用德文開帳。店主急忙地把一份菜單給他過目，並用義大利語解釋價格十分公道，但這位軍官不為所動。全堂食客都怒形於色，靜聽店主向他訴說全店無人懂得德語。德國軍官大發脾氣說，「這些地方早晚就是我們的了！」

義大利某城德軍遊行

更正 昨日歐戰叢談五十七所載插圖二張說明上下倒置特此更正

良友老牌收音機

收聽商情或家庭娛樂請用

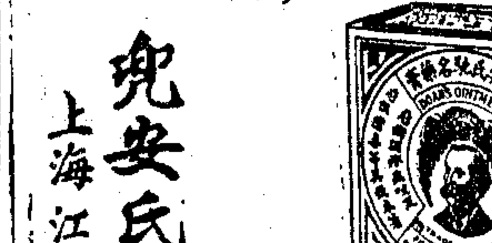
工精料美 省電經用
音質清楚 售價低廉
連續開唱 絕少妨碍

廣播五燈機 一百八十五元起
長短波五燈機 二百十七元八角起
式分 小型 中型 大型 落地式等數十餘種 歡迎參觀試聽

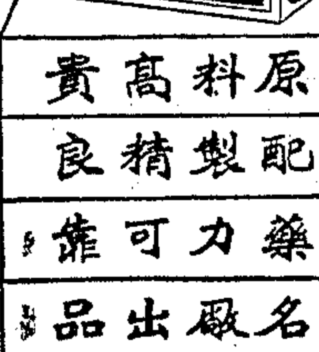
上海良友無線電廠啓

北京路祥生汽車行隔壁永康里電話九〇五〇五

MODEL 5A3 $ 339.90



名藥之基礎



兜安氏專治 濕疹 癬疥 膿瘡 痔瘡 及其他一切皮膚疾病 馳名藥膏

原料高貴 配製精良 藥力可靠 名廠出品 馳譽中外 六十餘年

兜安氏西藥公司啓 上海江西路四八九號 各藥房均售

0-BP 920

凡因血液不淨而起之[illegible] 兜安氏清血藥水

婦科止痛

[illegible]

領袖商人昨午盛宴 慶祝中美貿易週
美大使等賀電備致嘉勉 兩國商業文化將益進展

本年爲第七屆中美貿易週、本埠美僑、特於昨午假福州路美國總會、舉行盛大宴會、以示慶祝、席間美國商務參贊高爾特、及中國旅行社社長潘恩霖、先後發表重要演說、更可重視者、美國商務部長瓊斯、美國商會會長霍克斯、美國對外貿易協會會長法雷爾、及新任美國駐華大使高斯、均有賀電到滬、對僑滬美國商人工作之勇敢與決心、表示欽佩、並表示決心維護在華利益、足證美國朝野對中美貿易之注意、蓋自中日戰爭及歐戰發生後、國際局勢、雖已失常、但中美貿易數字、仍日見增加、此皆爲中美人士不斷努力之結果、今後發展、定可預卜、兩國關係、必益臻親善與密切也、

一堂濟濟 盛況空前

昨午參加盛宴者、美國方面有總領事洛克赫德、領事柏爵、揚子江艦隊司令葛拉斯福、高級軍官捷夫斯、駐華法庭法官海爾密克、財務參贊助理員白郎、美國貿易處駐滬主任史密斯女士、中國方面有四行準備庫經理朱博泉、中央銀行上海分行經理張悅聯、中國銀行上海分行協理經潤名及顧啓昌、工部局華副總辦何德奎、交通大學校長黎照寰、及顏德慶與其他工商界鉅子、主席爲美國商會代理會長尼柯爾斯、首先致辭、旋介紹中國旅行社社長潘恩霖及美商務參贊高爾特先後演說、最後宣讀美國朝野來滬之賀電、濟濟一堂、觥籌交錯、其情況之熱烈、實較歷屆爲盛、

主席盛稱 中國偉大

在主席尼柯拉斯致辭中、有謂「戰後中國雖受有不少損失、但吾人深信、此後必能完全恢復原狀、而於中美兩國未來之商業關係「當可更臻密切」、尼氏又稱、「我人對於整個世界繁榮所貢獻之特殊工作、厥爲增進偉大的三民主義共和國與我祖國之商業關係、吾人之中、有長期居留遠東、而對於中美貿易有心得者、均知中美兩國、有特殊之關係、蓋兩國能有無相通彼此補足其對方之需要也」

潘恩霖氏 精警演詞

中國旅行社社長潘恩霖氏之演說、略謂「値此戰後交通時感停頓、貿易極感困難之時、吾人紀念中美貿易週、實具有極可重視之意義、目下中國對美貿易、較任何國家爲多、可知中美兩國人民、以既具有極良好之友誼與商業關係、故能在戰爭狀態下、仍有新的發展、且足證戰爭對於貿易、時能產新的環境與意義、蓋中國若干幼稚之運輸方法及低級勞働者、今皆對中美貿易有絕大之貢獻也、戰前以運貨論、每噸貨物由長江運至重慶僅需約六十元、戰後由粵漢路運往者、需一百四十元、由越南運往者、需一千元、若經滇緬路運往、則需一萬元、以路綫論、半數須通過亞洲地域、約爲三千三百英里、且運輸工具甚爲複雜、載重有限、又須人力協助、工作既繁且、復因空襲關係、不無損失、但中國人民、輒能以艱苦耐勞之犧牲精神、克服此種困難、此則在吾人紀念中美貿易週時、應特別加以讚揚、並籲請美國人士、應予以熱烈之支援者、現時內地已有廣大之人力、與豐富之物產、交通亦已較戰事初期爲便利、故中美貿易之基本條件、業已具備、因此吾人可以深信中美兩國間之貿易、將來必有更大之發展」

美爲遠東 最佳主顧

美參贊高爾特氏演說、首述本年度上海進口貿易、已大見增加、但我人必須注意者、其中一部份實用品、實可以中國貨代之、蓋以外國貨代中國貨、並非良好現象也、關於美國貨物運華、頗有困難、高氏亦有說明、據稱、美國以積極擴大軍備、乃致其他方面之生產、不無受有阻滯、例如鋼鐵、就目前最大之產量、爲每年八千三百萬噸、然美國國內每年消耗量、則須一萬一千萬噸至一萬二千萬噸、因此美國國內各項工業生產量、現已頗感不足、上海欲購美貨、則其困難自必增加、高氏並稱、美國爲遠東方面之最好主顧、每年購買之貨物、實較諸出售於遠東者爲多、深信美國在將來當注意美國流於遠東之資源、是否對於有關係國家人民、有所裨益、

美國朝野 賀電四通

㊀美國商務部長瓊斯賀電云「余代表美國商務部、今乘上海舉行中美貿易週宴會時、向上海美國商會、致熱烈之敬意、君等現仍能在上海照常担負其可欽佩之工作、而並未爲上海及其他各地之困難所阻撓、余除致賀外、並祝君等之一切努力成功、㊁美國商會會長霍克斯氏之賀電云、「余等在此間參加紀念中美貿易週之諸人、特向在華之商務領袖、致熱忱之祝賀、對諸君爲增進中美兩國商業及文化關係之不斷努力工作、敬表感謝」、㊂美國對外貿易協會會長法雷爾之賀電云、「余敬以至誠之熱忱、與諸君聯合紀念中美貿易週、且可向諸君保證、當諸君際此遭遇特別困難之時、我人決以極迫切之態度、爲促進中美兩國貿易關係而努力、㊃新任美國駐華大使高斯氏之賀電云、「諸君今日舉行盛大宴會、紀念中美貿易週、余以不克參加、同伸慶祝、甚表歉仄、但憶余於上次抵滬時、聞美僑仍抱決心、繼續經營其商業、此則爲余深致感激者、故現可向諸君保證、余決盡其最大努力、維護上海及中國其他各地之美國利益、以促進中美兩國之貿易」

中美貿易午餐

旅滬美僑慶祝第七屆中美貿易週、昨爲第四日、始作正式社交公開之宴會、中午十二時至二時、由上海美總商會主持聯合海上華商領袖、假座美國總會、同進中美貿易午餐、共伸慶賀、（右圖）中立講演者爲中國旅行社社長潘恩霖氏、右第一人爲趙晉卿氏、左第二人爲揚子江艦隊司令葛拉斯福氏、

因晨起衰倦無神 致無力管束學生

最近英國方面之醫院，當將常患疲倦之男女舉行檢驗。得知彼等血中均含雜質。故夜間身雖安眠，而神經並未甯息。及每晚就寢時冲飲好立克。則此種雜質爲之消除。晨起衰倦無神，因以防止。于是醒來神足，氣力大增矣。

好立克加水冲調即成，無需添注牛乳，因牛乳已在其中也。

請飲 好立克 將睡眠更酣，醒來神足，終日精力充沛

L2

萬全戒煙醫院 席正專門戒煙 （上海六馬路中央大戲院西隔壁電話九七八二九）

可以先試後戒

民元創辦歷史悠久信用卓著爲新法戒烟之鼻祖 分三種戒法（一）配藥戒 簡易省費每瓶二元至十二元（二）一瓶斷癮 便利經濟限期戒絕（三）包戒 戒費分期付每日另付均可 憑卅年經驗萬千人口碑穩安安全成績顯撲不破 保證戒者照常工作毫無痛苦比吃烟尤舒服除病强身永無反癮等流弊

簡章備索

負責迅速根治 白濁 （凡初起白濁在一二日內）立即止痛止淋 限期斷根

消滅一切痛苦 負責限期治愈 採取最新科學療法無痛注射及洗法等迅速安全

取費極廉 不愈後發育 照常生

優待平民 上午九至下午六止 祗取號金診金免取 其他下疳橫痃短期負責斷根

平民診療所 上海三馬路石路東首同安大樓二〇五號

七松廬藏古今書畫展 福煦路同孚路角汾陽坊 最後兩天

米號攙雜港米出售 吊銷營業執照
市民望當局治以重刑

自租界當局向香港政府直接訂購大宗仰光特別小絞米以還、刻已在本埠各米號門市部普遍發售、成績卓著、嘉惠平民殊匪淺鮮、惟竟有喪心病狂之米奸商、膽敢陽奉陰違、攙雜出售、欺騙居民、緣有法租界賈西義路二二五號施長義米號、於日昨發售港米之際、適有法當局所派密探在旁、當發覺該號所售港米、

企圖混售

較貨樣有異、即經細察、果攙有雜質米糧、企圖混售獲利、該密探以該米號違反出售米糧定章、爰將實情據報法租界當局、茲悉該號營業執照、已被法當局吊銷、飭令其停止營業、尙有二三家米號、亦因攙雜被當局處罰、又公共租界大通路二百七十八號永昌米號、店主趙俊蒸、於前日（二十日）上午、爲某西捕查出該號所售之工部局平價港米、有攙雜嫌疑、當由該西捕據情報告工部局、當日下午三時、即由工部局會同祥茂洋行派員前往調查、是否攙雜、一時無從探悉、惟聞祥茂洋行昨已決取消該米號出售工部局港米之權利、

巨額購法

售米臨時限制辦法、已經撤消、是以本埠之工廠學校、紛向各米號大量購進、昨日北京路四號平和洋行、以職工甚夥、乃向附近米號購買一千包、該米號以數目過多、未敢貿然允賣、即向祥茂洋行申請、經派員至平和洋行調查屬實、特許其售出、各米號如有同樣情形發生、亦須向祥茂申請、經允許後、始得交易、

米車分配

運米小車工潮已解決、規定㊀此後米糧運事、應儘先由橡皮小車拖拉、多餘者由卡車裝運、恢復戰前狀態、㊁爲防止運米爭執、規定橡皮小車數量爲二百五十輛至三百輛、運米卡車爲四十輛、㊂防止搶米事件、組織稽查隊、在各米棧監視、㊃小車上加釘「橡皮米車」字樣及號碼、以免其他橡皮小車工人、並商得米行公會同意、廢除長包制度、組織米車公司、嗣後各米行出貨、槪須通知米車公司、由公司支配工作、下月當可見諸事實、工人以此次糾紛、幸賴米行公會南北市主任朱子香・符前耕之熱忱贊助、昨特推派代表前往道謝、

汽車司機人「勿要性急」

汽車喇叭聲宣傳週、昨日爲第三天、成績頗佳、聞工部局總車務處負責人云、大光明・國泰・南京・及大上海影戲院、于本月十九日起、每次映片前、放映中英文宣傳片「朋友、勿要性急、既不是去救火、背後又沒有人殺來、爲啥拚命撳喇叭？」同時即有數聲極響之喇叭聲發出、第二片爲「對啦、只要這樣撳一下、多麼寫意、」當時祗有低聲之喇叭發音一響、該項插片、聞當繼續宣傳至本星期六、查該數影戲院觀衆、約半數係汽車車主、故上項宣傳、當得極大效果、

中交兩行商股股息 先行墊發

中交兩銀行、爲發付股息通告云㊀中國銀行現經本行總務會議決、以本行股東散居各地、本屆股東會、擬俟時局平定再行召集、並經議決、先墊發二十九年度商股股息七釐、俟開股東會時、再行提請追認、茲定六月二日開始發付、即請各股東就近向本行各地分支行、持憑新舊股票所附息摺、或持憑新股票、向各該處領取、特此通告、㊁交通銀行 現經董事會議決「以本行股東散居各地、本屆股東會、仍俟時局平定、再行召集」並經議決、仍先墊發二十九年度商股股息七釐、俟開股東會時、再行提請追認、茲定六月一日開始發付、即請各股東就近向本行各地分支行、持憑股票上之息票支取、特此通告、

「貝當上將」號 駛滬頁問

昨據法國郵船公司探悉、法國近已在薛愛脫新建巨型郵船一艘、定名「貝當上將號」、將加入行駛中國航綫、該輪身長五五〇呎、闊七〇呎、速率二十二哩、可載客頭等一九六人、其他一五五人、駛西貢上海間、

煤斤跌風初起
每噸較最高峰已跌四五十元 零售煤球跌價大廠尙圖把持

邇日煤業市場、現貨籌碼益加充斥、持貨者咸貶價求脫、非特暗盤已漸告消救、且市場各類烟白煤價、亦傾瀉未已、平均每噸煤價、較諸最高峰時、已回小達四五十元不等、現貨

乏人顧問

據稱、本市各類烟白煤斤市價、刻在動盪不定、不久即將猛瀉傾跌、顧日來持貨者開價頗參差不一、同得利白煤有開四百十五元者、有開四百十二元者、開平一號塊三百七十或八十元不等、至於煤球廠盤、雖仍維持二百九十六元一噸原盤、惟暗市已由三百三十元直瀉至二百七十元左右、各煤炭行零售者、亦

貶値出售

十四元十五元無定、大部爲十四元五角、惟少數大煤球廠、尙不肯放低原盤、猶思掙扎、此次煤價下跌、約有下列數點、計㊀兩租界當局轉移目光、注意煤商活動範圍、故投機煤商、非特膽寒、且受諸多約束、㊁運煤航輪增多、烟白煤斤來源湧旺、存底充實、㊂氣候轉熱、煤斤用度減退、同時端節已邇、持貨者亟待脫手變現、以資週轉、

孤兒的樂園（三）
柳・

從一年級教室出來，回到繼參觀的洋房內第一層各部分去參觀，有教室，手工室，有聾啞班。聾啞班的學生，有的正在上國文課，亦有用算來學習珠算。我好奇的問，啞子能不能發音讀書，他們說：能；卽在一種手勢指示之下，他居然將敎科書中文句，一句一句讀將出來，不過他的發音，較爲笨重，沒有一般人的清晰罷了！然而啞子能開口，在以前認爲不可能，如今竟以教育技術的發達，可以彌補天然之缺陷的了！

此外尙有五個部分，即爲該堂的學生習藝之所。總其成的皆是呂神父，而每一部分都有中西領十管理，並專門技師指導。那五部分是：㊀圖畫部：分水彩，鉛筆，油畫，彩色玻璃；㊁印刷部：分石印，鉛印，五彩印；㊂木工部：分製作，打樣，雕刻，油漆；㊃五金部：分鍍金，鍍銀，翻砂；㊄照相部：分銅版，鋅版，玻璃版；我們一部分一部分參觀過去，足足費了三小時功夫，還是怱怱地參觀一過。我節取與季札觀樂的話，作爲我參觀的結語，所謂「其蔑以加於此矣，觀止矣！」確實，工學兼施，人無棄材，物無遺利，各盡其力，各得其需，假使以這一種精神，推行之於各種事業，我可說，沒有一事業不會成功的。

該院所出的工藝品，又沒有一樣不精良的；尤其是木工部與五金部的出品，大大小小，形形色色，件件精緻，我看見來買的，大都是西人，不遠跋涉，特地跑到土山灣來買，足見製品的信用甚强，故得行銷至南洋印度及奕法諸國。圖畫部出品，當南洋勸業會時，得獎憑至十九件之多；又在南京國貨展覽會陳列，復得獨步的少奬詞。然而可稱道東獨步的，出品，尤推彩色玻璃；繪上人物，經特製後，永不褪色。雕刻部所陳列的各種塑像，都是我們教堂中所看到的；在這裏一排一排的陳列着。還有徐光啟的像，紅袍紗帽，神彩生動，此外亦替人家造銅像，我曾親有一半身像，據說也爲浦東陳姓所定製的。工場部分，本是生產事業，非但足以自給，而且工業品出售所得，占孤兒院收入中主要部分；如今不幸，內地以交通阻隔，等於斷絕；國外則歐戰發延，銷路日微。此外所特以開支的，則爲中西人士之捐款。

峻松廬藏古今書畫展 日期十八日起至廿五日止 地址虞洽卿路寧波同鄉會四樓

張炎夫畫展 五月十九日起至廿五日止 大新公司四樓大新畫廳

震旦大學將舉行法國醫學展覽
五月廿五日由法總領事開幕 並有各國語言演講放映電影

上海震旦大學定於本月廿五日起、舉行一大規模之醫學展覽會、會期預定二星期、除陳列各種模型・圖畫及儀器外、並有各國著名醫師之演講及放映電影、歡迎本市醫學界及社會人士前往參觀、茲將該會籌備經過及演講日程、分誌如左、

籌備經過

此次展覽會原由巴黎大學發明院所籌備、委託駐華法大使在滬公開展覽、以法國最新醫學上之重要發明、貢獻於上海醫學界、該會於一九三九年在法國開始籌備、由洛逸博士發起、因受戰事影響、一度中止、然經法國各醫學專家之支持、得仍在巴黎大學發明院舉行、該會鑒於遠東醫學界之需要、特在上海假震旦大學舉行公開展覽、閉幕將運往荷印及越南大第舉行、

演講日程

大會定於五月廿五日起至六月六日止、共二星期、在呂班路震旦大學大禮堂舉行、廿四日下午、法國駐滬總領事馬傑里主持開幕禮、會期中由醫學專家用中・法・英・俄國語演講、其講題及日程如下、廿六日、洛逸教授「法國研究院與醫學」（法）、廿八日、海斯教授「法國所貢於皮膚病學之進步」（英）、三十日、馬爾伐教授「殖民地醫學概述」（法）、三十一日鄭安瑾教授「痲病之實驗研究」（中）、六月三日戴納醫師「法國幾位大精神病學家」（越）、六月四日、徐寶彝教授「近代法國外科學之演進」（中）、六月六日、洛逸教授「法國名醫萊恩納克」（法）、所有演講、均在下午六時舉行、

參觀時間

參觀時間、每日上午九時起、至下午六時止、星期日照常、歡迎各界參觀、不收門票、本市各大學及專科學校學生團體欲參觀者、宜先函知震旦大學接洽、團體參觀時間、定爲上午九時至十二時、

加拿大商務參贊 在滬廣播演講

加拿大駐華商務參贊達柯頓氏、定於今（二十二）日下午九時二十分、假本埠民主電台（呼號XCDN週率一四四〇）廣播演講、題爲加拿大在歐戰之努力工作、此爲該台英國民治國家作戰努力之第三次廣播演講、本埠均可收聽、

商務被裁職工 昨日請願

商務印書館被裁職工、大都均已接得通知、昨日下午、同人代表兩領導被裁各部職工代表百餘人、至工部局工業科請願、當由那德女士接見、對代表等要求、表示接受、並約定今日（二十二日）上午九時、舉行談話、當百餘人齊集工部局時、警探立即出動維持秩序、同人等態度鎭靜、未有驟擾舉動、代表等後至工部局副督辦何德奎辦公室請願、當由許君代見、代表等將工潮一切情形、詳細陳述後、始退出、

蜜蜂牌毛絨廠工潮

昨晨七時、滬東郿陽路四〇〇號美商蜜蜂牌毛絨廠全體工人七百名、突告罷工、聞原因爲要求資方改善待遇未遂、

路透社工友 忠實服務
社方與工友間早有諒解 私人加入團體與社無涉

路透社消息、外傳本市路透社工友近有組織團體之活動一說、頗易引起誤會、路透社茲特宣佈眞相、所謂組織團體云云、工友已予否認、並聲明決遵社規、忠實服務、社方所關懷者、厥爲職工之服務誠職、至於工友於工作外加入合法團體之私人事務、則社方不欲過問也、社方與工友早有諒解、工友有所陳訴、社方莫不樂予考慮、務儘可能範圍、使之安心工作、外傳種種、無足信也、

乙級理髮工潮 强制罷工滋事

前職理髮店違約起糾紛一則、茲據公會稱、該浙江路徐登記理髮店、自勞資簽訂條件之後、遵照調解筆錄、絲毫並無越軌、徐登記確係（乙）種店、待遇三五拆賬、兩粥一飯、然工人擅自要求兩飯一粥、忽於五月十五日全體相率離店、自動罷工、徐登記不得已、另招新工人照常營業、詎料突於本月二十日上午十一時、職工會率領數十職工、在山東路山西路愛多亞路北首一帶、聲勢洶洶、强制各理髮店工友立即罷工、大多數工友不願罷工、發生工人自相互毆、不久一律全體復工、兩小時後工潮即告段落、

美國學校校舍 分別出賃
將租與警務處及青年會 何時復課目前未能斷言

旅滬美僑婦孺、多已撤退、貝當路上海美國學校之學童銳減、遂暫時停辦、一時無重開之望、頃聞該當局刻正考慮將該操場分租予法警務處與西青年會、作體育場之用、頗有實現可能、現美國學校職員泰牛已離上海、另有一批亦將離去、校舍留交職員契納氏一人照料、該校將於何時復課、未能斷言、但校董會一俟上海美童增多、即將考慮復課之可能、

挪威國王 電謝挪僑

本埠挪威僑民團體曾於上星期六國慶紀念日、致電挪威國王霍岡七世、表示忠誠擁戴之意、頃據挪威領事館確息、駐滬挪威代辦昨已接獲國王覆電、略謂國慶日祝電收悉、深致謝忱等語、按上海挪籍海員、曾於本月十七日以挪威代辦紐純氏名義、聯合電呈國王、略謂上海二百名挪威人及海員、慶祝我國國慶、敬向吾王表示忠貞、並對吾王努力恢復故國之自由與獨立、決一致擁護不貳、

雙妹老牌 花露水 爽身粉

中國廣生行出品

汽車肇禍街頭慘景

蘇州婦人王沈氏、年四十三歲、於昨日中午十二時半、行經愛多亞路共舞台對面、擬由北向南、穿過馬路、適有公共汽車一輛、停於車站、該婦人即由公共汽車前越過、不料有中國搬場汽車公司第一七〇四二號搬場汽車一輛由公共汽車後面駛出、該車司機人（四三二號）見前面有一婦人穿越馬路、已不及煞車、致將其碰撞、該婦人正在倒臥於地時、又有一西人之汽車由東朝西飛駛而來、又將其一撞傷及腦部、口鼻流血不止、奄奄待斃、經附近華捕召救護車將其送入廣慈醫院救治、因傷勢過重、旋即殞命、本報特約攝影員適行經其地、目覩慘景、取出鏡箱、攝取出事情狀、（上圖）爲巡捕等到場察視情形、（下圖）死者遺留地上之血漬、經捕房人員以白粉圈出、

元裕匯兌號 昨晨被刦鉅款

總計被刦達七萬元 捕獲一盜抄獲三萬

昨日上午八時四十分、寗波路江西路口四十號大樓二樓二〇九·二二〇號元裕滙兌號內、忽來盜匪五名、闖入行刦、當被搜刦法幣六萬二千元及日軍用票四千四百九十六元、攜贓下樓圖逃、卒被截獲一匪、茲將訪悉各情誌後、

細綁職員 當時有盜匪五名、其中一名身穿灰色布短衫褲、餘均穿藍布長衫、步上二樓、擁闖入二〇九號房間、兩盜袖出手槍、威脅在內職員四名、嚇禁聲張、勒令交出銀箱鑰匙、但該鑰匙非職員所有、無從交出、盜匪遂用麻繩將職員四名及茶役一名細綁、靜坐候後來之職員、均被一一擱入二二〇號房間內、加以禁錮、

飽掠而去 直至九時三十分、該號經理高曾廣彩昂然直入、見所遇、已難脫身、盜匪執槍威脅、逼令交出銀箱鑰匙、高無奈、惟有任其所爲、由盜搜刦法幣六萬二千元、並無錫某布號寄存之日軍用票四千四百九十六元、分別包藏、奪門下樓圖逃、附近崗捕聞悉、急報告捕房、立派大批探捕驅車趕至、包圍搜查、身穿短衫褲之一盜、當場在門口被擒獲、抄出原贓三萬元、並獲嫌疑犯兩名、將人贓帶回捕房、一面傳詢該號職員指認盜犯、並踹緝餘匪、

大通公司勝訴 汽車保單過戶糾紛

靜安寺路一四六〇號大通公司、因與吳瑞生爲汽車保單過戶問題、雙方不能解決、由吳向第一特區法院提起請求賠償損害八千另六十八元七角一分之訴、緣吳向大通購納許汽車一輛、由大通出給保單一紙、載明三個月內可免費修理、嗣吳將車轉與人、要求將大通所出保單過戶、大通以保單已經過期、況在保單期內從未照章驗查、依約不能過戶、吳因之不能將車出售、嗣雖另售別主、但已減少售價、吳因之認爲損失、遂提起訴訟、案經數次庭訊、現經法院判決、其主文爲原告之訴駁回、訴訟費用由吳瑞生担負、

匪徒刦車

誤傳王叔賢遇綁

昨日各報載有王一亭第三子王叔賢在百樂門舞廳門口、被匪連車綁架無踪、茲悉事係誤傳、緣王前晚駕一三一七號自備汽車前往該舞廳、該車則由車夫沈根泉駛至附近停駐、至十一時四十分許、王猶未出、突有匪徒三名、開啟車門、時沈正斜倚座上、閉目瞌睡、被匪推醒、方欲詢問、見匪出示盒槍、當聽該三匪躍登、迫令向西駛行、至愚園路地豐路口、匪等乃將沈推下、自行駕駛而去、不知所終、至該失車、迄昨尚未發現、

邵景範繼任 警務處督察長職

劉俊卿升任總探長

公共捕房警務處華代理督察長尤寶廉、自被刺殞命後、已於十六日在萬國殯儀館大殮、警務處長包文氏·華總巡姚會謨·梁秉鈞等各高級人員、均親往吊祭、警務處爲酬尤氏功績計、曾令尤氏之子尤國良考試華捕頭之職、而尤氏遺職、已調華總探長邵景範氏繼任、邵氏之成都路捕房華探主任職、調華正探長劉俊卿氏充任、兩氏奉令、已定明日分別到差視事、

法僑兒童比賽 法國公園將舉行

定本月廿五日舉行 券資救濟法國災童 是日該園停止遊覽

法國公園本月二十五日（星期日）停止開放、因是日僑滬法國兒童在該處舉行運動會、救濟其本國兒童、特別參觀券在該公園各入口處均有出售、每張成人五元、小孩二元、所有售券收入、全部寄往法國、救濟災童、運動比賽於是日下午三時開始、由法國總領事馬傑爾夫人主持、屆時捕房及法駐軍樂隊亦到場參加演奏、至於比賽之重要節目、約略如左、㊀蹤擬物競走（十六歲以上兒童參加）、㊁賽狗、㊂捉迷藏（由十至十二歲男女孩參加）、㊃自由車表演（十二歲至十八歲男孩參加）、㊄蘋果競賽（七至九歲男女孩參加）、㊅木圈競走（七至十二歲女孩參加）、㊆牲畜競走、㊇自由車趕逐假獸比賽（十二至十五歲男孩參加）、㊈二人三脚（十一至十五女孩參加）、㊉禽獸化裝比賽、㊉㊀麵包車競走、㊉㊁高蹺競走、㊉㊂童子軍自由車表演、

銀錢匯劃檢查報告

銀錢業同業匯劃準備檢查委員會第二十二次檢查報告云、三十年四月三十日止各行莊繳存同業匯劃擔保品評價總額、國幣四六·六七七·八九三·三九元、內計㊀貨物一五一·二〇〇·〇〇〇元、㊁有價證券六·九八一·二七九·八四〇元、㊂房地產三九·五四五·五一三·五五元、三十年四月三十日止準備會已審定之領用同業匯劃總額國幣二九·九九九·〇〇〇·〇〇〇元、內計㊀各行莊業已領用之數一八·六四六·〇〇〇·〇〇〇元、㊁各行莊尙未領用之數一一·三五三·〇〇〇·〇〇〇元、每一行莊之審定領用額、均在其擔保品評價額百分之七十以下、核與規定相符、

金谷飯店今日開幕

廣東路四三九號（南京路口）金谷飯店、建築華麗、設備新穎、座位幽雅、侍應周到、在在別創一格、定於今日（二十二）開幕、午餐五元、晚餐六元半、並附設GG咖啡館、西點精美、咖啡尤爲特選、

沈杏苑治愈危症

浦東外科專家沈杏苑、醫學湛深、手術高妙、懸壺四十年來、歷經重症、戰後遷滬同孚路錦興邨十七號、每日午後一至四時、分診同路徐重道第七分號、週前徐姓產婦患內吹乳疽、中西醫藥罔效、顯沈氏之門、立施刀圭、膿色發綠、毒汁攻心、勢甚危殆、茲經氏悉心診治、旬日收功、新輪老手、的是不凡、

天氣報告

徐家匯天文台、昨日午後四時三十分氣象豫報云、天津四週與山東天氣變化不定、有強烈之西南至西北風、多沙塵而晦暗、此間陰曖、降陣雨、轉霧、有東南風、馬鞍島以南天曇、降霧、西南風、黃海有旋風、又昨日午後三時前廿四小時內、本埠氣溫、最高八二·九、最低六六·二、去年同日、最高八九·八、最低五九·九、

永孚紗號 買賣現紗 代客墊款

福星銀號 給美公債存放 赤票行情準確 佣金克己 利息公道 地址二馬路證券大樓四五〇號 電話九五三七九 九七六二六號

商業新聞

華商 永昌股票公司 九江路證券大樓四樓第二四五號 電話

股票種類	買進	賣出	股票種類	買進	賣出
華商麵粉	26.00		大中華火柴	34.0	34.5
華商紗布		50.00	大新公司	20.75	
仁元地產	50.00		永安公司	17.75	
中一信託	15.25	15.50	民誼藥廠		20.00
閘北水電	7.95	8.05	新亞藥廠	25.00	
華商電氣	7.90		中華書局	49.00	49.75
中國銀行		93.00	中國內衣		10.00
四明銀行		58.00	三友實業		23.50
女子銀行	2.00		南洋煙草	18.50	
通易信託	15.00		大生三廠	32.25	

•手續費以價格計算每千元僅收五元•

糧食

不有工部局公賣米 米市那得一蹶不振

聯帶壓低了仰光水脚是間接收穫

洋米 昨市又呈盤旋模樣、初疲後漲、結果又趨疲軟、當早晨開市時、因承昨日疲風、高次各米、無不繼續趨軟、價落後引起本客處銷與新國之趁此問津、市又節節上漲、早市小一二元、午市回起三四元、然至後市、又被洋商兜售、與證實水脚低落、市又不支下跌、故結果仍比前晚見疲、小絞米開價一百零四元小至一百零二元、午市回漲至一百零七元半、西貢一號最低一百十一元、回漲至一百十四元、二號自一百零三元至一百零六元、一號暹邏一百零六元至一百零八元、二號一度小至九十九元、後至一百零一元、英華司·號西貢米五月一百三十二元半至一百三十五元、小絞自一百二十九元至一百二十七元、碎米自九十九元至九十九元、午後因達孚洋行兜售遠期六月份小絞一千噸、治戶還價一百二十六元、一說已以一百二十七元成交、因水脚減低已得確訊、仰光暹邏高價爲二百二十先令一噸者、今祇一百五十先令、水脚既低、成本劃廉、今後又可源源辦裝、故後市人心虛怯、期現各米又被喊低二三元不等、全日成交現米一萬七千包、英華司亦有千餘噸、

厚 海粳等國米因早市洋米繼續下游、一般貨主趁恐後起變風、無心堅守、售意轉鬆、而本鄉店胃亦淸淡異常、故行情貶短二元之鉅、計開無錫白粳百三十一二元、崑粳百三十元、次至百二十六元、南港早晚稻新鮮百二十七八元、次至百二十四元、原包百二十八元、

糯 米自前市一度回昂後、去路復告轉稀、同時懷貨者頗多乘高求脫、致呈供過於求、市價遂難立足、較前回落一二元不一、計開香港白元百十元至百零八元、糯蕪一百元至九十八元、國糯百二十元、

粉市再度徘徊

麵粉 昨日現洋粉洋況、已入盤旋狀態、上午開盤、仍買賣殊爲消寂、執貨者鑒於華廠平賣粉以原料成本高昂、仍須二十九元、反比現洋粉爲高、故不願再事貶脫、但進戶方面、尙無熱烈之需要、買賣一度互攙、僅開砲台牌美粉五百包、價二十九元一角、迨至下午局勢稍佳、因有客幫趁低略進、砲台粉昂至二十九元五角、惟金龍粉仍以存底充實、兼受其他雜牌之傾銷、市面迄難好轉、計開金龍粉二十八元一角至三角、及雙鷹牌二十八元五角、各貨行情、稍有參差、砲台粉漲二角、金龍粉仍小三角、市面已入徘徊之境、平賣粉悉如原狀、惟各號零售之福新及兵船牌已改售三十元零五角、今日有粉二千包運往廈門、

小麥 昨日小麥市況、交易仍寂、究緣陳麥早已落令、各粉廠均待新麥上市再行收買、故市場久無做開、聞高杜陳麥每百斤仍在四十五六元之間、地鎊有行無市

南北貨 蘭竹枝回漲

蘭竹枝近以到貨不繼、市存日見軋缺、行盤早已加昂、故號貨近亦隨升、昨聞有開出數十件、比前漲起十餘元云、

油餅 豆餅期交活躍

昨日雜糧油餅市面、因多空各有見解、故大局呈醞釀盤旋之狀、計黃豆油市均無變遷、惟荳米在收盤時、突被抬起一元外（成交二千餘包）、豆餅晨平午漲、結果仍跌、收盤市亦轉砢角譜、做開蚨記五月下棧單爲二十元、五月下棧單六月上期交爲十九元八角、五月下棧單六月下期交二十元零八角、五月下棧單六月上期交價自二十元零三角半、步升至零六元、再回落零三角、復提至零四角收盤、共交易二萬四五千片云、

金融 港方限價 結進美滙

外滙昨日市況、滙豐掛牌、九點半揭曉、英滙掛長〇六二五、計三辨士一八七五、新滙長二五、印·港約長二七五、美昂等滙均平、法·德無市、英美滙暗市、轉趨軟化、乃華商投機家當手補空、外商各行供意本在轉弱之際、不意港電少來塞出、後化、英滙亦隨之趨緊、直至十二點收市、現貨至六月期均英滙三辨士二九六八七五、美金五元三七五、比上日收市、英滙緊〇一五六二五、美滙緊〇三一二五、

香港申滙升二元半 香港二十日（週三）電、今晨滙市開盤穩定、英美日各滙俱無榮辱、祇申滙現貨獨升二元半、爲四百五十三元半、（晨收爲四百五十一元）、下午週三無市、

天津英美均見放長 天津二十一日（週三）電、今晨滙市開盤告平、倫敦電滙鬆〇四六八七五、爲三便士四三七五、紐約電滙長〇九三七五、爲五元六二五、申滙降一元二角五分、爲九十六元七角五分、「聯鈔」暗盤昂一元二角五分、爲九十四元半、

金市補空轉昂 現貨須高三百元

昨日金市給赤暗盤、反動轉昂、價已盤出六千四百元大關外、因利空傳說已平息、外滙經投機家補空、及港電限價力扒、致又轉緊、各方人心因之向上、各證券號補空與加碼傾進、散戶補進、然雖滙衆商新豐永出籠拋賣、仍求過於供、價出晨開六千三百八十五元步升、達六千四百二十元、總見回漲四十二元、半日交易共約三萬兩、下午週三無市、場外無價、掉期（五月轉入六月）貼價步高不止、賣方徠孚貼出予買方時和三百二十兩、價七十二元、又貼出予德成二百兩、七十五元、再高十元、現金由宏康永出成肥五十兩、價照期交高二百九十元、天十兩、均祥和買進、高二百八十五元出九十兩、大豐·合盛各出五十兩、永成出二十兩、烝豐出一百兩、均成記買進、高三百元、比上日約高六十元、飾金亦掛升五元、爲六百九十元、關金等均平、

給赤回升四百元 自晨六月期條（十兩）九點十五分開市、即高十元、計六千三百八十五元、德孚·鑫源·大豐·時和來力進、續見哄上二十五元、突出六千四百元、遂六千四百十元、爲成記·新豐永·公和·織大售出、且下月美金五元四〇六二五、美銀行售出、價遂回降二十三元、至六千三百八十七元、同康永·益大兩證券號收進、在六千四百元左右盤旋、散空補進、升至六千四百十五元、時成記·新豐永出籠、壓下至六千三百九十五元、及聞下月美金亦軟至五元三七五、鑫源·同康永·益大·織大·德孚等證券號吸收、步升至六千四百二十元、正午收市六千四百十七元、比上日收價回漲四十二元、照六月美金五元三七五結價、爲六千四百二十元〇七分、計撳千四百二十元〇七分、收後升至六千四百二十元、最後十七八元、上午日有三十五元差度、下午週三無市、現金號之本牌金、售價比給赤期交價高三百十元、收進比售出低七十元、現標金無價無市、

首飾金亦掛高五元 銀樓首飾金每兩兌出價、大同行及新同行於十點半升五元、掛六百九十元、收進減四十元云、

外幣疲落爲多

昨日外幣市況、給赤市價期現俱疲、英美金鎊因亦各升一元、美金票呆定如故、市價站平、美金票出一角六分開盤、開後曾退至一角半、卒以十八元二角三分收盤、比上日計升八分、香港票仍不乏供給、市價趨疲、日金票及朝鮮票均趨低落、前者退爲二元零四分、後者降至一元七角三分、

中央輔幣破鈔

▲將由烟兌業廿家收換

中央銀行發行之輔幣、自受兵災後、市上發現破爛不能使用者、爲數頗多、中行有鑒於此、故特委託本埠烟兌同業、指定二十家、担任掉換、不收雜費、依照中行辦理、聞日期在六月一日開始、屆時持票人可向規定商號掉換、頗爲便捷、（坤）

現鈔匯劃幾相軋平

昨匯劃票據貼現率、下低益勁、每千元貼進已低至五角、貼出一元、比上日低一元、角半、錢業公會拆息、早午兩市均仍掛七分云、

證券 公債交易呆滯

公債暗盤、昨日市況又趨於極度沉悶、非常呆滯狀態、多方把持純定、且付息漸近、空方原有者已感滿足、再放倘有所顧忌、多空雙方又趨於撳持中、惟料爲期不致過久耳、昨上午胡鶴記·姓昶聯益買進、潤德怡泰鴻大賣出、市價略疲一二角、午後交易更滯、同順德昌買進、一興鼎康賣出、而市價竟全數五種絕對未有上落、與上午收盤同價、結果疲落一二角左右、成交約七八十萬元、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	[illegible]	[illegible]	[illegible]	跌〇·一五
統乙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇·一〇
統丙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇·一五
統丁	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇·一五
統戊	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇·一〇

股票 股票交易、成交交通銀行股五十股、價爲八十六元七角半、

衆業股票依然沉寂、交易清稀、市價大都微漲、下午週三無市、

倫敦二十日（週二）電、今日中國外債及遠東英商各公司股票掛牌行市、仍皆平滯、滙豐銀行英倫註冊股繼升一鎊、價爲七十四鎊、餘無變動、

紗花

多空逐鹿之下 紗市欲昂又止

一方見棧單枯緊不肯看鬆 一則以紗銷落令未許樂觀

上日大落之紗市、昨則又復回昂、但實際生意、異常凋零、港幫僅辦五十包、其他貿口絕無生氣、然擁貨充足之戶、對於二十支雙馬廠單吸收之額、絲毫不肯放棄、所以除標準紗時有起伏外、完全陷於停頓狀態中、不過多頭之議論、謂棧單籌碼緊枯、不能看鬆、至於空頭、鑒於二十支紗銷路斷乏、且雙馬價格獨高、雜牌紗出路愈狹、加之紗銷時期落令、預卜前途未許樂觀、所以雙方高價爲一千四百四十七元、低價爲一千四百二十六元、午後拉力頗強、漲至一千四百五十三元、旋聞某標準紗二十支本月份價僅一千一百七十九元收盤、與雙馬比較、距離相差殊遠、盈利者吐出、及新空者奮起、跌至一千四百三十五六元、最後價爲一千四百三十五元、今日有棉紗一百廿五件運遞香港、

雙馬晨開、市情平平、但檯面上仲手者大都搶進看升、首盤價爲一千四百二十五元、少頃漲至四十三元、然實戶未缺、又鬆至一千四百三十七元、繼聞標金回昂、徐徐上升至一千四百四十六元、然場中氣勢、頗呈

燃料問題（續）

不知何時亦能如米價之平落

煤球號稱機製、近則各煤炭店亦有用手工製、利用煤塊及煤球剩下來之煤屑、用一鐵製煤球模型、將攙和之煤屑置其中、上下一壓、則成通常之煤球、曝於陽光中曝乾之、即可出售、中國商人、能羣策利用廢材、不惜人工、此亦其成功之一、因煤球太貴、市上竟有一種省煤粉出售、據其宣傳、用粉兩角、可省煤球一元、未嘗試過、想無非一種助燃之物、然亦可稱爲善於投機、

在前水爐老虎灶、有用花殼（即棉子殼）代煤、此大約還在光緒年間事、其後煤價賤、而花殼之供給無多、遂多用煤、近來煤價過昂、燃料、大是問題、因之花殼代煤之去路又起、上海供給花殼最多之油廠、爲西蘇州路大有餘油廠、遂有不少工廠及大紗廠、向之按日定購花殼、輸送應用、火力之強、不亞於煤、因之去路日廣、惟須另起用花殼爐灶、舊時之煤爐須加以改造、但住家仍難應用、還以煤球白煤爲不可或缺之燃料、且看何日亦能如米價之平落、（完）

棉市難期振作

紗價不起

現棉情況、因紗銷出口甚少、且售價不起、雜牌紗價格既低、而存貨壅塞、所以棉市亦受牽掣、不過細紗原料、市況另作別論、但交易亦不旺也、昨祇做開通州木架花二百包、價四十七元係號家對做、

另訊滬埠洋行外棉交易、人心不振、情況蕭條、昨日有二百包高級巴西棉、轉運青島、售價爲四百十元左右、較之最高售價、相差十元、因之棉市於最近期內、實觀望振作也、

紐約棉市、先因同業賣出而漲、繼後又因紐奧倫斯售出、及

統計一萬〇七百五十包、查半日間成交現紗交易沉寂、多頭又復活動、大都掉期、一變假痴假呆之局面、迨至收盤時、聞漲至一千四百四十九元、然各幫口買去之額量、分列如左、

香港五〇 同行一〇·七〇〇

統計一〇七五〇包

疋頭 廠布環境惡劣

—行市乃日益小—

廠布 昨市趨勢萎頓、售盤貨交劃日近、匯戶觀望、實銷落令、染廠停辦坯布、浮多傾吐、故布價盤旋日下、昨市收盤均見挫落、白貨細布跌五角、粗布斜紋跌二角半至五角、漂染布喊價不動、惟多數並無做開、本街成交粗布粗斜等一百數十件、粵港幫續有採裝、新貨購意亦淡、

東布 始漲終疲、惟現貨市場人氣尙佳、晨開龍頭細布一度升至四十七元一角、但後市以取引所標準續跌、回降至四十六元六角半收盤、較漲落疋五角、色貨四君子嗶嘰一元四角三分半、亦漲一分、

二十一日有疋頭一千四百四十件、運香港、又二百零五件運暹邏、

昨日疋頭之後 一部分了結略跌、結果收盤價格、較之上日約漲八九鎊音、印度棉市、頗屬淡薄、市況因有大量多頭了結而跌、昨日收盤價格、各跌一至九盤比不等、又預測今日開盤市況看高一盤比、

秋冬呢絨居奇

昨呢絨市面平穩、夏白貨仍疲、秋季需銷之宣維花呢、西裝呢、單面呢、海力司火姆四本、亢直貢、華達呢、色子貢板四呢、中厚嗶嘰海林棒、馬褲呢駝斯錦、冬令之素色倒純毛開士面、頭髮呢、珠呢、雲頭呢、拷花、銀搶各色大衣呢、麥而登平厚呢、海白龍馬、海絨千羔絨毛呢絨呢等、始終堅挺、客氣頗爲高昂、任意狂喊價目、一無標準可言

糖市 粗白微緊

昨糖市以五月底期粗白售戶極稀、衆之途貨雖可於月內到申、但須經過報關手續、月內不及交貨、故趨勢稍見回緊、公會劃盤、現貨一四粗白外棧三四月份到貨爲一百〇三元八角至四元二角、升七角、本月底期貨初爲一百〇四元半、四元、四元半、旋升至五元、六元、而以五元一角收盤、升三角半、六月十日到貨亦已開始交易、以一百〇五元六角開盤、中途微軟爲〇五元、五元、後復緊爲〇五元四元半、五元八角、太古車白B〇四元半、H嗲西棧一百〇七元半、小五角、X嗲西棧九十八元、升一元、昨日有糖一萬九千包運天津、

市價

三十年五月廿一日 星期三

金融

◉金銀

	兌出	收進
大同行飾金	六百九十元	六百五十元
新同行飾金	六百九十元	六百五十元
大同行紋銀	七元五角	
新同行紋銀	七元五角	

◉貼現與拆息

		比上日價
貼現	七角半	低一元二五
拆息	七分	平

◉海外各國銀價（二十日電）

大條近期	三十三辨士四三七五	平
大條遠期	三十三辨士四三七五	平
美銀價	三角四分七五	平
印銀現貨	[illegible]羅比[illegible]安那	平
印銀近期	[illegible]羅比[illegible]安那	平
印銀遠期	[illegible]羅比[illegible]安那	平

匯兌

◉中央掛牌

海關金單位	二元七角〇七厘
又合英金	三十九辨士二五
又合美金	六角五分九三七五
上海標準金價	一千三百六十六元三角
中國純金收買價	一千三百七十一元八角
英純金每盎斯	八鎊八先令
上午九時半公佈	
白銀平衡稅 計徵百分之	四四·二五 平

（以上英金一先令二辨士半計算）

◉滙豐掛牌

英滙	三辨士一八七五	長〇六二五
美滙	[illegible]	平
港滙	[illegible]	長[illegible]
坡滙	[illegible]	長[illegible]
呂滙	[illegible]	平
印滙	[illegible]	長[illegible]
荷滙	[illegible]	平
日滙	[illegible]	平

（以上法幣百元計算）

◉海外各國互滙（二十日電）

英對美	四元〇二分半
美對英	四元〇三分二五
英對滬	三辨士四六八七五
美對滬	五元五角
英對日	一先令二辨士半
美對日	廿三元四角八分

◉天津滙市

倫敦電滙	三辨士四三七五
紐約電滙	五元六二五
申滙	九十六元七角五分
（聯鈔）暗盤	九十四元半

◉香港滙市

英滙現貨	一先令三便士
又遠期	一先令三便士
美滙現貨	廿四元半
申滙現貨	四百五十三元半
日滙現貨	一百〇三元半

◉各國貨幣（下午六時行情）（單位元）

英鎊	[illegible]	羅比	[illegible]
英票	[illegible]	坎票	[illegible]
美金	[illegible]	嬰票	[illegible]
美票	[illegible]	義票	[illegible]
港幣	[illegible]	澳票	[illegible]
法郎	無市	暹票	[illegible]
坡票	[illegible]	日票	[illegible]
荷票	無市	鮮票	[illegible]
越票	[illegible]		

證券

◉中西股票

類別	最高	最低	收盤
英工部局公債一九四〇年（六厘）			[illegible]
保安（港幣）（優先）			[illegible]
馬來			[illegible]
自來水C			[illegible]
滙豐			[illegible]
錫子			[illegible]
國際			[illegible]
企業			[illegible]
中國營業			[illegible]
業廣地產			[illegible]
英聯船塢			[illegible]
亞洲船廠			[illegible]
怡和啤酒			[illegible]
會德豐			[illegible]
怡和紗廠			[illegible]
上海毛絨廠			[illegible]
電車			[illegible]
公共汽車			[illegible]

◉華商股票

類別	買進	賣出	前市成交
華商紗布	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鹽業銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國華銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華商電氣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中興煤礦	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中興輪船	[illegible]	[illegible]	[illegible]
振泰紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大生一廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
民誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（以上由裕興證券號供給）

類別	買進	賣出	前市成交
閘北水電	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國貨公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大生第一	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三友實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
民誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中西藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華成煙草	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大中華火柴	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
藝林印刷	[illegible]	[illegible]	[illegible]
通易信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
翔華電氣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法油脂	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（以上由中國股票公司供給）

類別	買進	賣出	前市成交
中國銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中一信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新江興業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
懇業銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華商紗布	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五洲藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]

◉紐約股票

二十日紐約電·本日股市稍弱·此因商業報告良好·而無不利之戰事消息所激起·

名稱	最高	最低	收盤
實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐵道	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公用	[illegible]	[illegible]	[illegible]
債券	[illegible]	[illegible]	[illegible]
物品	[illegible]	[illegible]	[illegible]

◉倫敦遠東股票

滙豐（英冊）	[illegible]	
又（港冊）	[illegible]	升一·〇〇
N	有行無市	平

◉橡皮

二十日紐約電·橡皮市況·蕭條不振·此因同業拋貨缺之廠需而疲·

月份	收盤	比上日
七月	[illegible]	低[illegible]
九月	[illegible]	低[illegible]
十二月	[illegible]	低[illegible]
三月	[illegible]	低[illegible]

紗花

◉現紗

牌名	價格	同行
二十支雙馬	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
雙地球	[illegible]	[illegible]
天女	[illegible]	[illegible]
金雞	[illegible]	[illegible]
三十二支金寶星	[illegible]	香港 [illegible]

◉外棉

▲美棉 五月二十日電 比上日

月份	收盤	比上日
五月	[illegible]	漲[illegible]
七月	[illegible]	又[illegible]
十月	[illegible]	又[illegible]
十二月	[illegible]	又[illegible]
一月	[illegible]	又[illegible]
三月	[illegible]	又[illegible]
現貨	[illegible]	跌[illegible]

▲印棉

平加	[illegible]	又[illegible]
奧姆辣	[illegible]	又[illegible]
白洛溪	[illegible]	又[illegible]
又	停市	
▲英棉	[illegible]	

疋頭

▲粗布（每疋單位元）

品名	價格	品名	價格
十六磅蝶花	[illegible]	十三磅飛熊	[illegible]
十六磅雙象	[illegible]	十三磅童趣	[illegible]
十六磅飛鴻	[illegible]	十三磅三貓	[illegible]
十六磅振中	[illegible]	十二磅童趣	[illegible]
十四磅一鹿	[illegible]	九磅五福	[illegible]
十四磅童趣	[illegible]	八磅童趣	[illegible]

▲細布

品名	價格	品名	價格
十二磅三兔	[illegible]	十二磅龍頭	[illegible]
十二磅大鵬	[illegible]	十二磅飛魚	[illegible]
十二磅富貴	[illegible]	十二磅彩球	[illegible]
十二磅合團	[illegible]	十二磅陽鵠	[illegible]
十二磅振中	[illegible]	十二磅喇叭	[illegible]

▲細斜

品名	價格	品名	價格
松竹梅	[illegible]	龍頭	[illegible]
富貴	[illegible]	寶貝	[illegible]
國慶	[illegible]	雙魚	[illegible]
十六磅 飛鴻	[illegible]	▲漂布 金三塔	[illegible]
十六磅 貓鷹	[illegible]	風火輪	[illegible]

呢絨

品名	市價
維大 英製萬列呢	[illegible]
中南 英製萬列呢	[illegible]
榮泰 英製羽紗呢	[illegible]
美臣 英製羽紗呢	[illegible]
咪唵 英製白嗶嘰	[illegible]
怡和 本廠萬列呢	[illegible]
寶豐 本廠萬列呢	[illegible]
怡和 本廠羽紗呢	[illegible]
永興 本廠羽紗呢	[illegible]
德大 本廠白嗶嘰	[illegible]

（以上臺批現交市價）

糧食

◉米市

油餅

地名	品名	價格	市況
膠州	生油	[illegible]	五下
青島	生油	[illegible]	又上
江北	生油	[illegible]	又下
大有	豆油	[illegible]	又下
大連	豆油	[illegible]	又下

絲市

◉海外

地址	絲綢	品級	價格
紐約	日本絲	[illegible]	[illegible]
又	日本絲	[illegible]	[illegible]
又	上海絲	[illegible]	[illegible]
又	廣東絲	[illegible]	[illegible]
又	日本絲	[illegible]	[illegible]
又	日本絲	[illegible]	[illegible]
又	廣東絲	[illegible]	[illegible]
紐約近期			[illegible]
又遠期			[illegible]
橫濱現貨			[illegible]

◉美麥

二十日芝加哥電·美麥初因收購買稍漲·後以浮多叶售與獲利斬結不支而跌·

月份	收盤	比上日
七月	[illegible]	低[illegible]
九月	[illegible]	低[illegible]

雜糧

品名	價格	品名	價格
天津黃豆	[illegible]	又 新	[illegible]
蘆德黃豆	[illegible]	英華司黃豆	[illegible]
崇明沙黃	[illegible]	又	[illegible]
天津黑豆	[illegible]	關荳	[illegible]
浦東毛荳	[illegible]	又	[illegible]
西貢苞米	[illegible]	英華司苞米	[illegible]

品名	價格	品名	價格
無錫鮮粳	[illegible]	又 一號尖	[illegible]
又 鮮粳	[illegible]	又 二號尖	[illegible]
崑山白粳	[illegible]	又 號尖	[illegible]
又 白粳	[illegible]	碎尖	[illegible]
南港 早稻	[illegible]	二號	[illegible]
又 早稻	[illegible]	暹邏二號	[illegible]
又 晚稻	[illegible]	又 小尖	[illegible]
丹陽 晚稻	[illegible]	火機	[illegible]
又 原包	[illegible]	次 白米	[illegible]
又 白元	[illegible]	小絞 白米	[illegible]
香港 白元	[illegible]	又 白尖	[illegible]
又 糯	[illegible]	又 白尖	[illegible]
又 糯	[illegible]	又 白尖	[illegible]
西貢一號	[illegible]	東京 白尖	[illegible]

國華銀公司 信託部 衆業股票 給赤美票 佣金一元 證金 赤金一百元 美票一百元 美票一分 衆業行情準確 設婦女部 佣金低廉 女子服務 電話 江西路（北京路北）四五二號 電話一一九三五·轉接各部

裕興證券號 上海華商證券交易所第七號經紀人 代客買賣華商股票 地址九江路二九號證券大樓二十二號至十二號房間 電話九一六二二、九一二一一

通便平肝 清血潤顏 健腦強身 功力神速 性味溫和 藥房均售 韋廉士 大醫生補丸

天蟾舞臺
訂座電話 五▲五▲ 六九六九 一〇〇〇
座價 三角 五角 八角 一元 二元 二角 毫無雜費
●今天夜戲● 毛劍秋 楊寶童 玉春堂 宋寶羅 宋紫萍 桑園會 黃鶴樓 蓋叫天 趙松樵 羅蘆花蕩 徐松樵
●明天夜戲● 九更天 楊寶童 高雪樵 驅車戰將 趙松樵 松湯懷 自刎 毛劍秋 大保國 宋寶羅 嘆皇陵 宋紫萍 二進宮
預告 宋寶羅 前飾劉璋 後飾漢獻帝 衣帶詔・斬馬騰・取城都・大逼宮・消遙津
全部衣帶詔
注意期演 十五本 金鏢黃天霸

二馬路 電話九二〇二〇，九〇二〇〇
鑫記大舞台
(夜戲) 三角 四角 八角 一元二 二元 二元五 (上午十時售票)
今夜請早 新鐘七時演二
義建 忠烈塚 老將延齡 平承龍盜 葉英、孫 山頂，級首 緊大人開打 八件兵器 挑槍 舞雙拐 跌雙鏈 奪雙刀 新奇出手
吳三桂 碧眼紅髯 面托終身 初登大寶
鶴凌軒 ▲不平刺行 ▲大裝盜 ▲避雨房 ▲才情 ▲定婚 ▲許受辱
十二集 神怪劍俠傳

耳聾器 近視器
本行經理各國一切物理治療類如真空類 水治類 溫熱類 蒸氣類 輻射類 電磁類 壓迫類器械
如杏仁樣大之白金絲與銀元箱式聽器 20元及60元40元 特製 利用物理學原理 精細試用 一般使用近視器 歡迎 焦點正確 力全副近視器 眼鏡 十二元 以上
健腦器 強肺器
上海靜安寺路斜橋弄42號 理療器械行
治頭痛失眠血壓高 治中風痛過勞熱 蒸神經衰弱之記憶 大型身十元 小型九元 穿在上可調節 硬善治肺弱易 咳嗽 初期肺病感冒 駝背凝肩每副八元腰痠

逢痛即止 快過打針
(醫學博士) 唐太平 止痛丹
主治頭痛牙痛骨痛氣痛月經腹痛 服後立刻見功 每盒二角 六盒一元 本市愛多亞路唐拾義藥房烟兌店均經售

Oversea Trading Co., Ltd.
華海洋行
江西路四五二號。電話一八七七四
經理
The Charles L. Jarvis Company,
Middletown, Connecticut.
BIAX Flexible Shaft Machines
"拜愛克斯"軟軸電動機
此機可作種種運用如轉動小圓磨石，磨盤，鼓式磨輪，圓身刮刀，圓身銼刀，鋼絲刷，硬氈磨輪，綿毛磨輪及担任其他磨光，割切與拋新等等工作。
Handcut—and Millcut Rotary Files
旋轉式排行粗齒圓身銼刀與旋轉式斜方角齒紋圓身銼刀
Ground Rotary Files, Routers and Rasps
磨作用旋轉式圓身銼刀，排渠形立齒圓身銼刀，菠蘿形尖齒圓身銼刀
Tension Adjustable Screw and Nut Drivers
可寬可緊，螺絲與螺絲帽旋
High Speed Tapping Devices.
高速度絞製螺絲孔用具

第威德補腎丸
腎虧妨礙工作

終日伏案工作之輩、往往腎部虧弱、因此腎臟濾血工作失常、晶狀體之殘餘酸質淤積聚於肌肉骨節間、作劇烈之疼痛、坐立不寧、遂節更甚、妨礙工作、折磨精神、倘任不治、爲害不堪設想、
第威德補腎丸、爲風行全球五十餘年之專治腎虧之對症良藥、其醫治風濕骨痛腰痠背痛骨節筋骨疼痛等症功效妥確可靠、不僅剷除病根、且能病愈補腎而促進腎部康健、補及全身、患腎虧者其速購服、
各大藥房均有出售

K197

教育消息

國立邊地文化博物館 教部計劃設置 聘請胡煥庸等爲委員

(重慶航訊)教育部爲提高邊地教育文化、並謀便利研究邊地問題之參考觀摩起見、計劃設置國立邊地文化博物館、辦理調查邊地人文自然各種事物搜集邊地一切文物、提供有關邊地文化政治經濟國防及其他精神物質建設之參考資料、並舉行邊地人士聯誼集會、及其他文化溝通事項、現已組設籌備委員會、並聘請胡煥庸等二十人爲委員、進行籌備工作云、

粵教廳訂定畢業考試辦法

考試日期爲六月中旬

(韶關通訊)粵教廳以本學年第二期本省中等學校畢業考試期近、經呈准教部核示辦法、頃奉電覆、照成例辦理、特訂定考試辦法、轉飭各校遵辦、考試日期定六月二十三日至三十日、由各校選取繼續三日爲試期、又該廳爲適應戰時需要、增加學校時間、規定凡因空襲關係延遲開課者、應設法補足、不得提前放假、總之、上課日期、以第一學期一百四十三日、第二學期一百四十二日(閏年一百四十三日)爲標準、而各校暑假期內、各校學生均須發動作戰宣傳(以兵役宣傳爲中心)、及推進國民教育工作、各校均須設立暑期班、各生不及格或缺乏學期成績者、須繼續補習、至受戰事影響缺課之學生、至少須補習九星期、以爲補考成績、各該辦法、省內及由內地遷港澳廣州灣者、或港澳廣州灣已立案之學校、均須一體遵照云、

國立中山大學開始籌備招生

名額一千二百九十人

(曲江通訊)本年度公立各大學及獨立學院自奉教部訓令、以各地交通困難、統一招生辦法決定暫行停止舉行一年後、各院校對於招生各事宜、均已從速籌備、聞國立中山大學亦已開始籌備、並擬定招生簡章、呈教部審核、預料報名日期爲七月二十二日起至七月三十日止、考試日期約在八月七八九日三天、報名地點將盡量增加、俾各地學子均得有投考之機會、除在曲江梅縣德慶長沙桂林香港六地外、或更在台山・茂名・江西泰和・福建長汀等地設立招生分處、選派職教員分赴各該地點辦理、至招收名額、全校約收一千二百九十人、內文學院佔二百人、理學院佔一百人、法學院佔二百人、工學院佔三百六十人、農學院佔一百四十人、醫學院佔五十人、師範學院佔二百四十人云、

省立揚中高二級生復課

本埠高乃依路省立揚州中學高二級學生、因向學校當局提出八項要求不遂、特於前日起實行罷課、幸經校方向學生剴切解釋、昨日已圓滿解決、數日前該校高二乙級學生揚定八、在上歷史課時、不守秩序、經校方決定記大過一次、停課三大、致未能參加英文考試、經該生請求亦未獲准許、於是高二甲乙兩級同學九十餘人、提出要求八項、因未得校方答覆、高二級學生即於前晨九時起開始罷課、前晨校方向高二學生剴切解釋、希望提先復課、該級學生亦表示極願接受、故至午刻已正式復課、而校方對於學生提出之末一條罷課時間不作無故缺席論、亦予通融、於是一場罷課風潮、已得圓滿解決、

學術講座第四次公開講演

上海學界八老發起之學術講座、已舉行公開講演三次、聽衆十分踴躍、茲聞主持者、因我國劇運方盛而戲劇與教育之關係、尚鮮周知、故第四次請聖約翰及復旦兩大學之名教授姚克演講戲劇與教育、定於本月二十五日上午十時、(節約時計)舉行地點、仍假浦東大廈獎宮劇院、姚氏偏遊歐美各國研究戲劇、曾將中國名劇多種、譯成英文、在外國出版、大受歐美人士歡迎、得羅氏基金會榮譽會員、在耶魯大學戲劇系爲教授、聽講證仍在浦東大廈三樓三二四號、先一日(星期六)上午九時至十二時下午一時至五時給發

之江大學創辦中國文學會集刊

之江大學國文學系師生創辦之「中國文學會集刊」、第六期已出版、內容豐富、內有京氏易傳箋、(徐昂)燉煌舞譜辭、(冒廣生)唐人打令攷習義、(吳庠)續許氏嘉興府志經籍志、(王蘧常)讀張氏儀禮圖記、(任銘善)易安居士事輯後語、(夏承燾)李易安金石錄後序著年記疑、(吳庠)李易安夫婦事蹟繫年、(陳郁文)哀江南賦序韻譜、(徐家珍)玉樓述雅—記蕙風先生遺著、(附陳運彰跋)文有唐文治顧培懋等著作、詩有拂雲・竹間等著作、詞有易大厂・陳蒙厂等著作、該刊經售處四馬路開明書店、

體育新聞

本屆女子壘球賽 中西十九勁旅參加

甲組下月三日揭開戰幕 本週末有試賽五場交鋒

本屆女子壘球聯賽、參加者原有廿四隊、內五隊聲明退出、故計有中西勁旅十九隊加入角逐、分甲乙兩組、甲組定六月三日(星期二)開賽、乙組則定下月八日(星期日)揭幕、本星期日(廿五日)上午仍有試探賽五場、在膠州公園舉行、華隊精武對葡商內、工女中對初級會、精武實力堅強無比、定能擊退葡商、茲錄參加之十九隊名單、及本週試探賽秩序如下、

▲參加名單 葡商會甲乙丙、愛玲維拉甲乙、法商、精武、斜橋、西青、藍燈、慕勒斯、意大利、跑馬總會、工女中、電話、德士古、猶太、初級會、法公董女學、

▲週末秩序
精武會—葡商丙 八時三十分
工女中—初級會 八時三十分
慕勒斯—西青會 上午十時
葡商甲—葡商乙 上午十時

西青排球乙組今晚決賽

巨人俄人奪標 滬星昨勝猶太

猶太會—電話隊 十一時一刻

西青排球賽、昨晚(二十日)三場、女組滬星戰猶太女、猶太不堪一擊、結果滬星以二個十五對六輕取猶太、乙組巨人隊又以直落二挫美女、造成八戰八勝、俄人與巨人兩隊、定今晚七時十分舉行奪標、雙方勢均力敵、未卜冠軍誰屬、又賽前六時半起女組民立與西青紅交綏、

▲昨賽結果
滬星 十五—六 十五—六 猶太(女)
巨人 十五—八 十五—六 美女(乙)
蘇兖爾 八—十五 十六—十四 十五—十三 電力(乙)

▲今日節目
西青紅—民立(女組)六時卅分
巨人隊—俄人(乙決)七時十分
電力隊—亞米茄(乙組)七時三刻

▲乙組形勢

隊名	勝	負	隊名	勝	負
巨人	八	〇	美女	四	五
俄人	八	〇	震旦	三	五
蘇兖爾	六	二	海哈爾	二	六
白隊	五	三	電力	〇	八
培德	四	三	亞米茄	〇	八

夏光盃籃球七組 愛國今戰正中

▲另場華英對務光

夏光盃籃球賽、今日下午四時半起有女組二場、及男組一場交鋒、女子組愛國對正中、秩序如下、
愛國隊—正中隊(女)四時卅分
聖芳濟—映雪(夏)五時十分
華英—務光(女)下午六時

晨聯小型球裁判會主辦小型球賽

▲即日起開始報名

上海業餘小型球裁判會主辦晨聯小型足球聯賽、限十六隊、每逢星期二三四五晨六時一刻至八時半、爲比賽時間、自即日起開始報名、至本月廿七日截止、並定下月三日揭開戰幕、報名處愛多亞路六百三十號該會魏任耕君、

健北體育會決籌設游泳股

並恢復乒乓隊組織

健北體育會昨召開本年度第一次委員會議、決定如下、決籌備設立游泳股分男女兩組、聘俞斌祺陸翔千擔任教練、恢復乒乓隊組織、仍聘陳霖笙陸漢俊擔任教練、並由程叔銘徐俊彥召集舊有隊員、乒乓股亦籌設第二屆會員個人錦標比賽、推丁廣秉任總領隊、游泳由張嘉箴丁仲鳴擔任領隊、乒乓則由周玉芃程叔銘擔任領隊、游泳股乒乓股均公開徵求新隊員、至大通路景德大學向丁廣君接洽、或至北京路貴州路湖社對面金城照相館許君接洽、

中西盃乒乓賽乙組北美洲克南洋

中西盃乒乓賽前晚六時三刻、乙組到旅北美洲出戰南洋、北美洲爲保聯中軍、後者實力平庸、北美洲當賴人材平均、以十三對八擊退南洋、另幕女組培德再以十三對一輕取猶太新、今日秩序如下、
猶太新—友(丁)下午七時
蘇兖爾—聚志社(乙)七時卅分
聯青—傑旭恩斯(丙)八時一刻

乒乓賽華隆戰確壁

乒乓友誼賽、華隆隊今日下午五時、與確壁隊交鋒於貝勒路華隆中醫院球室、

(修學講座) 怎樣研究圖畫(三)

施翀鵬

懂了寫字方法、便從簡單的繪畫、如梅蘭竹菊入手、用坊間出版的芥子園畫譜做個參攷、譬如畫蘭花必先畫葉、看清用筆的次序自左而右、略分輕重、順手撇去、一次二次以至十次八次以後、就有把握了、畫梅花必先畫枝、自上而下、順勢畫來、方見筆力、其他畫竹畫菊、當然各有方法、蘭葉要用深墨、菊葉要用淡墨、深淡之中、也要變化、只要細心大胆地練習、過了幾時懂了用筆用墨的方法、然後再臨更複雜的畫稿、而在落筆以前、先要詳細研究畫稿上的筆法・章法・意境、各方面的技巧、然後着手臨去、方有良好的結果、這種梅蘭竹菊的畫成都是綫條的組織、而綫條都出於筆端上的功夫、中國畫不論山水、人物以及花鳥、都是用綫條的湊合描寫而成、綫條能夠變化、活潑・老辣・沈着了、畫起來是一定好的、不過、這綫條功夫、決非一旦一夕可以成熟的、要有恒心去練習、同時也要多看名家的作品、揣摩參攷、自然事半功倍了、

西洋畫的研究、完全以寫生爲唯一的方法、但是也從簡單的入手、根據遠近・明暗・大小・透視的原理、對照了物體、用鉛筆或者木炭來描寫、做基本的練習、練熟之後、不論靜的花卉、動的走獸、或者大自然的風景、一樣樣都可以描寫了、在西洋畫的立場來看、人體模特兒、爲最適宜的對象了、他有曲綫美、色彩美・精神美、試看面部的耳目口鼻、手足四肢、以及身腰胸背等曲綫、最多變化、皮膚的色彩、常常因爲血液的循環、受了光的反射、也最多變化、這種曲綫和色彩、人體是最豐富、尤其精神美爲人體獨具的長處、喜怒哀樂的表情、飽滿充實的精神、爲各種物體或他種動物所缺少的、因此人體寫生、爲西洋畫上最主要的基礎、應該先把人體解剖學研究、然後使輪廓可以正確、研究光學色彩學、使明暗的變化、色彩的配合、得到圓滿的收獲、等到描寫的技能成熟了、西洋繪畫的基礎、也就打定了、通常的方法、在練習人體以前、先用石膏模型做對象、初學者、可以充分觀測牠的輪廓、從局部以至全部的逐步練習、倘然連石膏模型的設備不易辦到、那末、只有和中國畫一樣的臨摹範本入手、先臨鉛筆畫、然後水彩、以至於油畫、不過、臨摹只好偶然、不能視爲正軌的方法、

南市露香園路四七號
永安茶室
高尚娛樂 通宵營業 中西茶點 汽車接送
租界電話八一二一八
南市電話(〇二)七六三〇

申報人事分類廣告
聘請 聘請 待租 召頂 召頂 徵求 出售
二行起碼 四行爲限 每日每行 刊費七角 電話接稿 信箱免費
申報分類廣告 請撥電話九二二二四八

尋人 本館學徒殷瑩照無錫人十九歲 面圓身短着灰綫呢學生裝登黃包車外出於本月二十日下午二時出外後迄今未歸 務祈各處親友如有知其下落者請即護送上海交通路十五號本館重酬 或請仁人君子當來店報知該徒父母新館照相館謹啟

◉法兒鑒 今日成君來家知有退票據兒爲難 見要兒言只要兒出來面談前途都好商量 北報江西路德與里三十五號 望兒速來 勿再遲疑 知有北務速來 明爲要 素珍白

徵求義父 某君浙籍年卅七任職大藥房已十餘年茲爲求前途發展起見擬徵求義父有能力有經濟者爲義父母 某君浙籍年23任職於某商號服務精神誠懇有志發展欲求義父之母 請函本報1184信箱

徵求義父母 某少年浙籍品貌端正曾受中等教育現業美術爲寂寞起見徵仁慈者爲父母有意者請函本報1181號信箱

誠徵父母 某青年品學優有職誠徵一年長者爲義父或義母 有意者請先函本報1181號信箱

徵求 杭州周雲夢先生 茲有要事商請至上海跑馬廳路二二五號吳濟生診所處爲要

徵友 某君廿四歲未婚品貌兼優大學肄業現擬徵求高尚女友一位 須有經濟之能力能幫助者爲合格 有意者請詳函申報信箱1175號

中國美藝廠徵求美術師 凡能繪寫美術英文字體及圖案畫面作品臨徐家滙土山灣三角街至善里四號應徵者接洽

◉徵求業餘數學教師 晚八時半至九時半學程爲代數三角 小沙渡路馬白路142號劉君轉合則面約

◉徵求投資房產 茲在法租界A住宅區基地一方擬建住宅落成出售欲徵求合作投資金額五萬元 有意者函本報信箱1173號張建築師接洽

◉徵求房產投資 地一小塊宜於建造住宅供自住或出售 已擬就有意者請投函申報信箱1170號 法租界海格路均佳屋樣

徵資合作 某女士對於美容及化妝品 共作數年經驗茲因擴充營業誠意合作利益共謀 電話接洽七五六〇六 王女士

徵求石章 古玩 字畫 收 英租界五馬路三百廿四號電話九三五二九 鹽寄軒 印社 靜安寺路一〇二弄別墅一號電話33929

國祿 徵求 紅藍寶石翡翠鑽戒 玩器 琥珀 烟壺 蜜蠟 魚鱗鑽 田黃 古瓷 漢玉 珠翠等 國祿古玩社 研究所 電話八七二〇二八號 石鉤

◉徵求鉛粉 茲徵求30度(又名立德粉)如願讓出者請書明價格數量通訊地點投函申報1186信箱合則面洽

◉徵求管子 如有黑白鐵管生鐵鍋爐及水汀氣達等各種貨數量及售價函本報第1187號信箱 願以廉價出售者請將

◉徵求馬達電流 啟者敝人需徵求五足或七匹半馬達出讓者亦可價格若干廠址何處請將電流或連馬達四五六或來函通知大西路七九六號徐君接洽電話二三

◉徵求柴油引擎 茲欲徵購五匹左右船用柴油引擎一 可如有人出售者請電話一七八〇 王君接洽

◉徵求舊影片 無論新舊 北浙江路和康里合利華行電話四二六九七 開

收買 舊紙版 及各種另紙隨帶樣子 明價格 霞飛路二四八 郵局信箱七五五號 函者

徵求脚踏車(跑平) 縫衣機 出讓者 郵局信箱七五五號

徵求脚踏車 收買跑車或平車一輛 函寄四川路48號戈登

收徵 西藥 收買西藥原料 化妝品 大宗貨物 香精 價格公道 請勤英 永裕里九號 西門路 西藥行 論

◉徵山地 茲徵求本埠近郊山地數穴 如有出讓者請到廣東路四號大中華食品公司陳君 可

◉徵頂房屋 茲徵求在戈登路脫北區單幢店面樓房或石庫門 負過戶 內出讓 負過房屋者 請開明地址 頂價 函小沙渡路1501弄21號或電88321君洽

◉徵租或頂 如有南市單幢石庫門 之合 用在外灘至八仙橋一帶 合設立電話接洽 湯君

◉徵屋 某君蘇籍任職某廠 二七六號張繼善轉合則面洽 請函郵局1554信箱

徵屋(尚高) 不欲有保證 某君江西籍房二間 二人 一間 亮 居 請開明地址 房 租 價

◉徵求房屋 某君職業高尚 計五人 一大間及七一小間 佛 二 接洽如租

◉徵近公園房間 誠徵近兆豐公園或法國公園一帶房間 租金十元以內者 請投函申報信箱1158號 二服務金融界 夫婦 人無孩 有安保 境 佳

◉徵屋 某君江蘇無錫籍(單身) 有正當職業 擬徵求交通便利 清潔 房間一間(有傢俱設備更佳)房租以五十元 左右 請投函本報信箱1172號陳君轉

◉徵屋 住宅 如有五六間 欲租或頂 承頂或買 兩 陳君

◉徵求住宅 茲欲租界或頂 一幢里弄 有衛生設備 清潔房間一 間 備 如有出讓者 請青年 會 保 出 求 一人 任職洋行 願租 賜函申報信箱1182號 張君轉洽

◉顯微鏡 徵求 子倍數新舊及最低價格 合面洽 否則不覆 投函趙主教 路165弄4號 五百倍以上 一千

招尋鋼筆 本月十九日下午六時在石路郵局遺失紅色鋼筆一 枝 拾得者請送圓明園路一三三號六百十五號房 當酬洋五十元 決不食言 或電話14043

◉警犬免費待領 本主人將遠行 願領養者請至霞飛路1487弄15號 如有仁人君子 接洽

敬送 胃痛斷根靈藥 憑報索函面 分文不取 附郵一角 同孚路 七號 西利 一二 藥社

現代柔術 ●●● 怎樣應付刀鎗 怎樣應付盜賊 怎樣應付西洋拳 志者請到環龍路二百十號美樂坊 歡迎 參觀

聘請

◉聘女教師 有一女士一位欲研究中英算 中等 年級之理化 每日二小時 月酬三十元 就者請開明經歷 九弄 周宅 啓 等科 臨 親 試 授 受

聘請第一流華人廣告畫師一位 以擅長各種黑白畫及人物畫者合格 請 早上8.30至9.30親到愚園路四一九弄三二號 美廣告公司

徵醬色技師 等用製造醬色技師 數位須有經驗 履歷 月俸 年 請投函本報1183信箱 并開明

聘請 製造各種紙機張 學識或經驗 有專 業好者 須服務 一位 嗜 願任造紙廠 職 性質 利 內天 順 合則 面洽 永豐路十五號 酒 函 約

徵聘技師及練習生 本公司茲因業務 擴充 需 要下列人員 (1)化學製藥技師一位 (2)練習生 … 有志工業 年齡自十八歲至廿五歲 體格健全 能吃苦 耐勞 者 每日上午十時至下午八時 至 地址 拉都路安樂邨中國標準出品公司

藝林歌劇團 招收男女團員 本團將演 歌舞 請投函 海衛路雨 城 滿 風 劇 張照 三寸 報名 有志歌舞 街 45弄 八號 藝林

聘推銷員 月薪一百元 金在外 須有推 能力(否則面談) 將履歷函寄郵政箱2082

招請推銷員 茲有某大文具廠招請外埠 推銷員 經理 不數 本 報1180號信箱 函約面談 可自問確有把握者

招請印刷工友 茲需排字工友多人凡自問有經驗能具鋪保者請開明履歷及希望 函歐尼蔭路一九五弄四號陸君 合則 函約面談

◉招請印刷工友 如能做架版 三套 有印刷經驗者爲合格 請函 界路二百十九弄二號 唯美印刷所接洽

中國美藝廠招女練習生 有初中程度 女子年十七歲以上 願學美術者 臨徐家滙土山灣三角街至善里四號接洽

招收練習生 年在十七八歲 有高小程度 能刻苦耐勞 須 可來 河南路一七九號金星口琴公司 接洽

待聘

注射 聘待 女醫多位 服務老手 康强毒周到 謹慎 電話七五〇〇七號 七到府注射 便宜 消毒 如服務社即當派員來 前 或 函申報一八〇號信箱 接 洽

注射 待聘 某君師範肄業 有學識 無嗜好 誠實耐勞 願任家庭教師 輔助小學生升學 或教 射消毒 抄寫員 謄寫 電信 1118 信箱 (或1700) 接洽 或電7500 7 接洽

待聘 某女士曾肄業某大學 現擬於日間 任 家庭教授或 謄寫員 欲聘者請 開具 受課 時間及人數 投函郵政信箱997號陳耀棟君接洽

◉汽車夫待僱 某青年精能駕駛汽車 備具舖保 識字 如蒙僱用 請函梅白克路42號金戈收轉

營業

利益書店 總店愛多亞路呂宋路口 新號武定路二六一號 小說 出借 應有盡有 目錄備索 ◉按月元半 全年八元 ◉租費不分甲乙 專差送換 ◉(電話) 39403 62700

中文打字 既簡便 且美觀 代打各種文件 迅速 清晰 大件 另 件 代打 愛多亞路一九四號 五二號 二樓 九五號 八一 滬江打字社 電話 中 八四

代打文件 各種文件 九江路 大 式 文件 件 打字部 電話96676

律師代辦案件 解決糾紛 費 經濟 手續 簡便 訟訴撰狀 等公 函 武定路253號任君轉 後 復 函 請赴事務所 接洽

代領各地通行證 …

◉歡迎鞋料客幫採購 順風牌鬆緊布 拉力堅强 經久耐用 名品 蠻 遠近 銷 暢 本廠採 購 批價 外 克 己 三多工業廠 廠址上海極司非而路九一七弄 二〇二號 電話接洽九六二二四

代製 糖衣丸片 安瓿針藥 自設工場 專家主持 機械完備 出品精良 成績優美 伸 請 南路 三四六號 金發藥房 衛 份 海 準 時

包裝各式帳篷 專修帳篷 三年 保用 各式 旅 商 術 沙 法 安 愛而近路 中 二三 五〇 六弄 六號 (電話) 42157 精 製 …

噴漆 各式風扇均可噴漆 價廉 物美 賜顧請電話38649接洽 立即派人到府 車 力 不 取 光 耀 噴 漆 行

宿儒 教命理 聘取用奇準 面函均可 七天保成 學 資 拾圓 霞飛路救火會 裕安里2號

新開 西人按摩院 白克路708號大華戲院後門面

◉按摩 外國女士數位擅長各種按摩 時間下午一時至八點 靜安寺路一〇八一弄七號 子內A字七號 歡迎光臨

按摩 年輕芬蘭女士 擅長按摩 先生 臨時 地點 靜安 寺路一〇二二弄十六號 時間上午十時至 歡迎

尚有分類廣告轉入本報第十版

申報分類廣告

特價收買 銀行存摺存單押單救國公債 中外股票 九江路二〇一號聯和大樓五五〇 電話九二〇一四 九三四五一

代客買賣 中國股票 收進比衆抬高 售出比衆低廉

救國公債 統一公債 息票 福康股票號 九江路二〇五號河南路口 電話12752

營業

惠明專製徽章銅牌 代客設計 出品精美 定價低廉 迅速不誤 請函新聞路九一五弄有餘里三號本廠派員來洽

重價專收 今古名人眞跡字畫 法界西門路貝勒路均益里四號譚組雲

●重價收買大津同泰源實業公司股票 接洽處上海五馬路九福公司內慶聚銀號 電話18512

收買銀行存摺 公債股票 存單押單 南京路慈淑大樓520號和豐銀號 電話97415

重價收買粗細皮貨 中西衣服 自設門市 秋季開幕 估價特高 來函派員面洽 電話●●●●61718 南京路石路長昌衣莊 餘興里內

●收買皮衣 綢緞衣 銀鼠 黃狼 珠皮 金鐘大衣 灘羊 請後面霞飛路十八號益昌電話接洽 八六四三八

專收木器 電話通知 90179 98672 地址 直隸路五號虹廟弄 收買木器服務社

最高價收買舊貨 電話38955 接洽 木器 衣服 地毯 鋼琴 銀箱 五金 打字機 收音機 風扇 首飾 靜安寺路1755 大昌公司

大王舊貨 最高價收 冰箱 鏡 照相機 中西木器 風扇 打字機 收音機 縫衣機 鋼琴 鐵床 電話62553 接洽新閘路560 泰盛公司

什麼皆收 中西收買舊貨 請函郵局信箱二九九號 隔日到府接洽 包君滿意

高價收買銅鐵床木器 虹廟後盆湯弄72號 電話大 98797

舊床變新床 換修理代漆 均可請打電話九一〇四〇 人到府接洽 車力不取 家庭學校 舊床服務社 不論舊鐵床出賣 專收各種舊鋼床 出價最高 電話八五六〇 愛多亞路381號

出售

香港電光府綢 100支 80支 60支 白絹 全線 派立司 電光府綢 絲紡綢 廿八元 十九元 廿三元 廿三元 嗶嘰 十七元半 十六元 犧牲品 十四元 廿元 一律二丈八尺 電話51389 換包退包不合 安泰行經理

紡綢 雪白 奶油 湖色 棗紅 蜜色 淡灰 精深 元灰 二丈八尺 廿三元 廿三元半 廿五元半 府綢 十七元 十九元 派力司 嗶嘰 廿四元 十八元 另售部 四馬路三八七號二樓 貨購電話98702 源興廠

大批油布衣 每件九元起 條布衣 存貨充足 定貨迅速 保不漏水 門市部北石路509號新泰油衣號 電話94769

家用經濟藥棉紗布 二角以上 各界試用 請撥電話三七五六四 中美藥棉紗布廠發行所 北成都路九八八弄 合裝一元包送

夏季西裝出讓 茲有西裝數套廉價出讓 接洽處 麥琪路口上海新郵一號 時間上午十一時後

新式大號水汀 澆字機 鎔爐 鉛版機 烘版機 升降吊物機 以及二三四五號舊銅模 以上物件從廉出讓 合意者請投函一八報館信箱五號

大喜牙膏 清晨起見即喜 中日一事宜 廉讓 千報紙四開 平架印刷機 五百元 機件完全 可立使用 部售 請至山海關路四〇六弄七號梁 上午八至十時 每日

老牌煤球 天三價平 每噸$290.00 每担$14.50 電話76524 南洋煤業公司啓 戶止 用爲 送完 專售

新開聚和木炭行 純淨條鋼炭 無雜質 開幕紀念 特別大犧牲

炭 燃料恐慌中之福音 每一百斤祇售卅元 寫字間愛多亞路一二三號 房屋洽卿路七二五弄 電話九八〇九九 一五六號

雙魚老牌煤球 特價每担十四元 每噸二百八十元 ●電話七六五〇三 隨接隨送 不取送力

●老牌煤球 每担十四元五角 送到貨價不還 洋合包退 電話七二〇八六

●僧帽牌火油廉售 現貨三百餘聽 要者請辦公時候到四川路九江路口中央大廈二樓七號李君接洽

●火油 德士古幸福牌八十聽 特價每聽廿元零二角 電話四七一四八

鼎豐皂頭 堅硬耐用 貨高價廉 每條二磅半 每售一元五角 電話購貨86956 四條起送 大新化學廠 來樂里德懿街

●一年一度皂頭大賤賣 每元四磅 每塊二元 二塊起送 上海化工社

象牌白皂 條皂每箱十六元 每箱十二元 減售三十三元 減售三四十九元八角 等上

眞固本皂 每箱廉售五十元 每箱起送 不取送力 電話72086 八九一五八念

固本皂頭 肥皂二五元 最經濟耐用 每人限購五塊 每塊一角 灰色四十九元 原五十六角 聽斤 電話購貨42982 大陸公司

美國50磅牛皮紙 每令十七元 安永坊興記行 電80389

●35×48牛皮紙 31×47白版紙 80磅每令$85 35寸每磅$1.30 白版紙每令$210 卷筒每磅$1.30 灰底$220 紙樣備索 愛多亞路1414弄26號 電話71246

機製草紙 售價廉於一切！允稱草紙大王！ 黃色三連1080張售六元五角 黃色雙連1080張售四元二角 灰色雙連1080張 五元五角 白克路同春坊45號 電話94629 厚豐紙行啓

經濟草紙 8×8½ 每刀八分 色每刀四角 三角八分 五刀起送 灰色每黃 連日購貨擁擠 未送達者 請勿電催 電話33394 永豐行啓

合興紙行 自運富陽黃白草紙 批發一律廉價 成都路口17弄4號 電話33563 民生米號轉

●一元 木質厚紙版 出售 最合製藥廠瓶盒之用 化裝品 通訊處 霞飛路二四八號康君轉

●出售切紙機 三十二寸手搖切紙機一具 連刀片售二千七百元 請打電話（北京路北首）洪德里十一號姜

電冰箱及冰結漣桶 北極六立方尺電冰箱一只 十一元只 機件 油漆 新式 國外 全新 修理 大號 電汽 用冰 每月 售一千五百元 可同時售出 冰水 牛奶 等 均可 包用 欲購 請至 愚園路628號

●水箱廉讓 茲有大鐵水箱一只 長八尺闊十尺 高廿七尺 須拆下 如欲看 請至山門汀路 徐家匯 買主自行 從九號接洽

印刷所注意 茲有大小二號脚踏架 全新 脚踏架 七成新 刀紙 片 42寸切紙刀 一號 請撥電話三四六七七八 新球牌 八部 君接洽

棉毛機 6'8" 尺車床出售 甘16-23' 世東路二〇號 電話七三三三 出讓欲購者請撥電話 振亞電機廠

大門窗廉售 請向海格路七三八號木行 賬房 間代洽 可也

文具廉售 三H鉛筆十二打 紀念盒 每盒八元 新形針 紅色 六角形 包三元半 合意投函 浦石路 別墅 五號 張

特價出售 風琴 近北河南路 爱而近路 口 恭 慶 里 十二號 每日 電話四六四六八

●墨寶出讓 此乃古硯珍品 爲乾隆皇特製御用 現陳列於大新公司書畫部 代售 愛好者幸勿失之交臂

藍牌扁鋼 廉售電17286沈

收音機 美貨五燈長波 賤售 一百八十元 又 六燈外差機 百元 班路三德坊十一號 潘呂洽

公寓廉讓 小型五燈收音機廉讓 用過三月 茲有公寓一所 浴室 衛生 器具 俱全 法界 住宅區 憑函迎試聽 麥琪路麥琪里52號任寓 知可送 坐落 接洽

脚踏車出讓 有九成新Sturmey牌 脚踏車一輛 價$240 有意者請至愷自爾路280號 南飛車行代洽

●脚踏車 廉讓 七成新 $135 同昌飛馬牌 跑車 $295 東浦石路漁陽里22號三樓徐 英國皇后牌$385 霞飛路口康綏公寓A301號張洽

汽車

1934小福特 二門轎車廉售 法幣六千二 還價不售 請撥電話七五〇〇七

●汽車廉讓 1934年 順風牌 四門轎車 機件完好 用油極省 茲以八千元廉讓 有意者撥電話95017魏君

飲食

南市老年州 喬家柵 著名出品 粽子 電話八七二〇六 地址西門路八六號 不原料日日加飛每節照原價到定價漲 請勿錯過 仍只二角

美味香肚 金華火腿 上運 內大批 肥嫩 每只 一元 六角 簡便 久藏 經濟 購者 每只 廉售 一元六角 58號 順 祥 里 來 路 市 95872 電話

送禮妙品 火腿 端節已到 送禮要緊 請到北京路南首華豐 選購 因貨既精美 價又便宜 一律九折 送者經濟 讀者 大批 現在 不壞 用以送禮 最爲經濟 批發 起送 一律 電話94921 即送

出售 孟山都糖精 接洽處 法界山東路 同德里八號

招生

工藝 肥皂 乾電 化粧品 科學 個別 實驗 教授 負責保證 味粉 醬油 等數十種 出售 機械用具 成功 北浙江路102號 覺民工藝所 詳章

成功學校 W. I. Hamburger 英法德文 特別 教授 主任 華籍教師 能 倡 精 語 早晚夜分班 教授 福開森路 霞飛路 電車直達 電話78898 二路 角 一二三號

英婦個別教授英文會話 ●分班教授 每月學費 一念五元 ●愛文義路 膠州路一二〇五弄一號

法文 馬君留學國外多年 精通法文 教授法文新穎 請於上午九至十二時 至呂班路二二〇號二樓接洽

日語 用日語唱片學習日語 不需隨身帶一教員 一喚即出 唱片全套十張 實售八十元 處洽卿路 中國灌音公司 電話94293

房地產

●欲購南市便宜地產 請同鄉會大樓五〇七號 電話38052 愛多

需要市房 英法界 商業區 住宅 連 讓者 向中滙大樓五四六號楊君接洽

蘇州房屋 連地 祇售萬餘元 公司新築 部 請函 宗君 轉趙接洽

●熱鬧區市房出售 茄勒路 市房八幢 廉價出售 請向南京路二六二號 亨達利 三樓 霖記企業公司 接洽 電話14410

西區花園洋房出售 靜安寺路相近 三層樓上等花園洋房一宅 計十餘間 衞生設備 俱全 即可遷入 有意者 請至外灘一號二樓 進出會計事務所接洽

拍賣

瑞和洋行 禮拜五拍賣 准於五月廿三日上午十時(新鐘)在廣東路一六〇號本行內 拍賣 棉花 廠絲 生絲 豬鬃 小羊皮 威司格 白蘭地酒 外國葯 科具 衣料 及牙膏 用具 棉織 紙 鏡子 漆 粉 另 物 禮 等 又 舊汽車 胎 輪 皮燈 電開關 電料鉛皮 及 樓皮 Toledo 火漆 大磅 秤 留音機 錢 記 信紙 量度表 打冷 氣機 牆頭粉 黃狼皮 桑叶 食物 毛紗 醋 十七 罈 六桶(內) 一桶 巳空 ○○號 內看 貨存 在東 百老滙路 等 任 客 自 閱 即日 可看 等件

魯意師摩洋行 歸劍自同治十一年 禮拜五拍賣 准于五月廿三日上午九時半(新鐘點)在本行內拍賣 舊木器 皮鞋 中西男女衣服 等物 不計 後

一百冊 老牌 鄭福蘭堂 八寶 撥雲散 光明眼藥 治目靈 眼藥水 三馬路 山東路 珍珠八寶散 沙眼藥膠 熊胆大眼丸 電話九三三二〇

美華汽車 電話九三三九九 送接 南市虹口閘北滬西 總行寗波路貴州路口 分行北四川路

舊報新抄 六十七年前 (見遜清同治十三年本報)(七十四) 重慶府近聞(一) ……

參鹿牌 烏鷄白鳳丸 保和堂出品 總發行 南市 所 七九 號二河 ……

匯往 湖南 廣東 江西 三省款項 諸君注意 敝莊辦理匯兌 歷有年數 特照常營業 ……

熊裕記莊 ……

大陸飯店 狀元樓 ……

瑞生和茶腿 端節廉價

召盤 廉價召盤 虹口工廠區 有石庫門二樓 …… 召盤 …… 召頂 ……

●公寓召頂 第二特區 ……

召頂 ……

召租

第一特區 召頂 …… 舖位 …… 分租 …… 召租 …… 高尚房屋召租 …… 分租 …… ●召租 …… 寫字間召租 ……

第二特區 召租 …… 廠房堆棧召租 …… 招租 …… 召租 …… 汽車間出租 …… 召租 …… 召租 ……

聲明

東新橋大世界間 店面 電話：八五二八〇 愛多亞路三七九號 夏季召租

解除訂婚約啓事 ……

張濯塵律師代表曹根生聲明與女月秀(即引弟)脫離家庭關係 ……

●洪凌氏驅逐逆子聲明 ……

車長華聲明脫離光華新記米行緊要啓事 ……

李綱傑啓事 ……

●聲明 ……

倪春波受買都福郵房地產啓事 ……

許懋德即沈全洲出賣房地聲明 ……

▲推受盤

推受股份聲明 ……

盤聲明 …… 盤聲明 ……

安利洋行 Elite Butchery 店主 Willy Koell 推盤寶記代表人烏國英啓事 ……

公告

……

江蘇上海第一特區地方法院拍賣不動產公告摘要(二) ……

遺失

●遺失聲明 …… 兆豐小學遺失學生成績單聲明作廢 …… ●遺失聲明 …… ●遺失聲明 …… ●遺失作廢 …… ●遺失田單啓事 …… 遺失聲明 ……

▲支票 ●遺失支票 …… ▲提棧單 ●棧單遺失 …… ▲存摺 遺失 存單 …… 遺失聲明 …… ▲圖章 浙江興業銀行上海總行第二五九號沈叔英戶保管箱遺失圖章 …… 遺失存摺圖章聲明 …… 失滅圖章聲明 …… ●遺失保管箱圖章鑰匙 ……

●遺失圖章存摺啓事 …… ●遺失聲明 …… 遺失聲明 …… ●遺失聲明 …… 遺失圖章聲明 …… ●遺失圖章聲明 …… 遺失圖章 …… ●遺失圖章聲明 …… ●遺失圖章 …… 遺失圖章 …… ●遺失存摺 ……

醫藥

上海瘋人院 住院安全 治療神速 函索專章 附郵五分 專治 神經刺激 精神錯亂 憂鬱驚悸 神經衰弱 猪羊癇瘋 等症 癡迷 癲痰 偏心 失眠 院址 愛文義路卡德路西 中國瘋病醫院總院內 電話三六八〇三

白濁 横痃 紅腫 梅毒 潰爛 丸藥 秘方 出痛 ……

溫南山糖尿特效藥 七日全愈 再發無復 ……

(天然)白濁除根草 (世濟)……

申報人事分類廣告 電話接稿 請撥電話 93245-8 二行起碼 四行爲限 每日每行 刊費七角 聘請 待聘 召租 召頂 徵求 出售 信箱免費

世界著名 中國第一

老介福

上海南京路拋球場口 電話一三三四八

●時裝男女花色衣料●
◀最新最多最考究▶

襯衫領帶西裝附件 高等名貴好貨比衆考究便宜
新到大批春裝衣料 眞絲綢緞花素麻布印花綢綿
零頭部整件衣料 各種經濟實惠花色繁多極有揀擇
禮券送人最受歡迎

大光明 大上海

今天兩院共同獻映：大光明二時半五時半九時一刻 大上海二時三刻五時三刻九時半

海上英雄

寶劍與白刃齊飛！火箭共炮交射！
掙脫奴隸鎖鍊 擊毀敵國艦隊 掠奪滿船黃金 擁佔絕代美人
叢林力戰突重圍脫險……拚殺獨闖追衛士殺權奸
心雄萬夫霸七海 氣蓋一世揚國威

埃洛爾弗林偉構 萬餘人會演 歷史愛國 英雄悲壯 熱艷奇情巨片

海上羅賓漢 ERROL FLYNN

大光明下期獻映：特別有勁·加倍發噱·有料
狄克鮑惠爾領銜 時運亨通美人得來 又擁美人發橫財
心花朶朶開
噱打如意算盤自說自話 度七月聖誕胡帝胡天

安狄芙洛克新傑作 色迷迷尋歡 惡狠狠吃醋
花濺淚
強顏賣笑含羞弄情

南京

祇有今天開映 九時一刻
老牌播音笑匠 亞勃勃·倫姆 初現銀幕傑作
俠骨熱腸
深刻諷刺
市虎逞虐 少女香消 死神揮戰 國手有職

明天獻映熱妙絕倫艷情鉅構
色情男女
愛的旋渦
熱姑娘芳心卜卜跳 小夥子渾身霍霍叫
喬治茂翻 露茜鮑兒合演

國泰

今天起獻映 三時 五時半 九時一刻
巧使苦肉計……濫擺華容道
李卻葛林 彼得勞雷 馮史卓漢 都星合演
風塵艷姬左麗娜
緊張熱艷鉅片

一位美麗少女的罪惡供狀！

賣弄風情奇女子！施展騙術大滑頭！
自詡擅弄男子反被男子馴服

大華

今天起獻映：二時 五時半 九時一刻
西方取金遭難美人懷裏出醜
擺足架子 喫足生活 失掉三魂 落掉七魄
馬克斯三兄弟
約翰卡洛爾 狄安娜露意絲合演超級大笑片
米高梅不同凡響傑作

一年一度 摩登盤絲洞……新派牛魔王
刷帶手作鈴！抽屜做公館！活人當柴燒！
新西遊記
好人笑煞
熱心招來是非滑足門檻全精

金門

今天日夜三場 二時半 五時半 九時一刻
米高梅出品 不同凡響
佛琪妮惠勒 銀壇新星成名傑作
小茉莉 最後一天
至誠感格 深刻細膩 賺人熱淚 扣人心弦
報館主筆 直言賈禍 失火搶救 顧不身
爲家長者請攜子女同來欣賞

明天開映
威廉鮑惠爾 茂娜洛埃
最新主演聶克探案第三部傑作
神秘館爺 老爺 門戶緊閉兇犯何來
聶克新探案
個個像兇手 人人有嫌疑 緊緊刺激

社會 童養媳

波浪

一段很長的時間，把他的影像在我的記憶上漸漸淡滅了下去。直到今天在一本書上見到他底名字時：一個頑長，瘦黃，長髮的臉，又在我底腦際浮現了出來。

在朋友中，他是個思想嶄新的。曾輸給我不少新的智識，幾次的談話，都使我起了「向上」的慾望，他非常的憎憤「禮教」。常說：「我要征服禮教。」

在一天的下午，在草場上，我談起了我底家庭，當我結束後，沉浸在幻想的境地裏時，祇聽得他喟然地說：「你還比我幸福得多。」我驚奇地回過了臉看他，啊！我從沒見過他有過像這樣的眼光；似乎有一種憂傷的秘密潛伏在他眼底深處。我不禁低聲問他。

「你不會想到」，他說：「永不會想到。一個人是不能單觀其日常表情的。快樂的人，心中常會吞著眼淚。你不是看見我常笑着嗎？可是絕望的烏雲常籠罩着我底心……」

「在十二歲上的一天，那時我還是個無知的孩子。當我放學回家踏進門口時，發覺家中的人多了起來；他們都帶着輕侮的眼光，譏笑地喊着『來了，來了』，我莫名地紅了臉，羞恥地向母親房內奔去，但她房內亦滿坐着女戚，亦用同樣的眼光瞧着我笑。我低下了頭，心底開始在激動了。」

「從那天起，一個女孩子，算是我將來的妻子的童養媳。她帶來了我被人作開玩笑的資料，她帶來了我在希望時現出的暗雲。我底智識一天一天地在增加，同時對將來也覺得暗黯。當我在讀書時，看見了她，我底思想開始紊亂，精神起了呻吟。覺得書沒有用，牠會把我拯救出來嗎？固然，我可以立刻不顧一切地越出這火窖。」

「那麼，那女孩子將有個甚麼樣的結束呢？」我躊躇地說着。

「是啊，也正是這問題在纏着我。我自然不能丟棄她，但將來她能給與我幸福嗎？她是個目不識丁的人呢！……我也想到去教育她，但當我倆在一室內，甚至互相地望了一眼，都會遭受到家人甚至父母底竊笑和侮語的射擊；這樣會被幾天，你想我還能和她同案教她一個一個地認字嗎？」

「如此，除了你爲個人的反抗外，就沒有法子了？你想，縱然你是獲了勝利，那麼她呢？不是要陷入更深的地窖中去嗎？不要忘了，你還是個青年呢！」

「我還是個……青年，」他緩緩地說：「但當你被處入這境地中時，你要怎樣呢？」

這句話猶似一塊冰從頸頭向背上滑下去。是啊，一個青年何處不在找機會反抗呢？他不比我想得更多的法子嗎？一股痛苦的感觸緊縛住了我底心。我不禁脫口說出：「這封建禮教！」

狂瀾難挽 吉士作

心理 戰爭焦慮病

潘禮

在德國猛烈轟炸下的英國，一般民衆，雖然都表現出一種不屈不撓的精神，可是也有極少數的人民，因爲受到戰爭的威脅，而感到心理上的不安，發生一種焦慮的現象，患了輕性神經官能病。這些病人一經精神病專家加以診視，即行痊愈。精神病專家所用的藥方，不過是三言兩語而已。很奇怪的，這些患戰爭焦慮病的病人，多數是很想表現勇氣，生怕在人前顯示對於戰爭的恐懼，而被人家恥笑的，不料因此反而產生了心理上的焦慮現象了。發生對於這種病人，祇要向他解釋戰爭原是可怖的事情，表現對於戰爭的焦慮，並不可恥，大家的心理對於戰爭的反應原是差不多的。可是看清環境，不怕正視現實是最健康的。

自由談

醫學博士

儲麟蓀

診所：靜安寺路口中國銀行二樓八〇三號同
門診：上午十時至十二時診金三元 下午五時至七時診金十元
出診：請先接洽診金廿元 附診五元深夜謝絕
電話：三五六七八
星期日下午停診
◉門診化驗血液痰大小便X光透視等免費◉

辣斐劇場

地址辣斐德路馬浪路西
日光節約時間 每天兩場 日三時 夜八時半
票價 八角 一元二角 二元 十元 定座不退票
★★偉大名劇★★
愁城記
是：夏衍先生繼「一年間」「上海屋簷下」後又一傑作
上海劇藝社繼「家」後又一偉大貢獻
夏衍編劇 徐渠導演
實力的愁城日坐
投機的大腹便便
每日專車送 定座從速
上海劇藝社

隨筆 美麗

劉蘭

早上，教現代文選的先生帶來了一束玫瑰，分給每人一張，說是五月來了呢。（一個外國女人是不會懂得中國青年的心的。）

玫瑰是美麗，芬芳的，應該轉給一位朋友，但愛花的朋友已經遠去了。我擱在桌子上，總算給這單調的屋子添了份顏色。

夜晚歸來，牠已經枯萎了。我暗怪自己的疏忽，爲甚麼不早插在花瓶裏呢？於是，連忙轉身去找瓶子，盛清水；但，你知道，牠的美麗一去就不復返了。

我記起霍桑寫的一個故事：有位怪僻的老醫生，得到了半瓶不老泉的聖水，邀請了四位老者參觀。他神奇的試驗；一朵綫萎了的玫瑰，五十五年前他行婚禮時所配帶過的，置於聖水中，竟恢復了牠久失的色澤和芬香。老醫生又說，聖水也能使人返老還童，四位老者就分飲了瓶中的聖水。剎那間，他們都找回了自己的青春。他們歡呼，他們高歌，他們狂舞，他們爭吵，冷落的宇宙也顯得熱鬧起來。

疲倦終於也捉住了「青年人」，他們坐下來休息了。就在這時老醫生手內的玫瑰萎謝了，片刻之後，四人的青春也如烟雲般地消散了，他們又回到垂暮之年。

朋友，如你所見，玫瑰的美麗是短暫的，青春的美麗也是短暫的。但你可知道人世間也有永生不滅的美麗嗎？

軍備 無聲機關槍

李毅

美國威廉海爾及杜蘭比姬二氏，發明新式無聲機關槍一種，狀似手提機關槍，每分鐘能發子彈一萬枚。該槍因係利用空氣壓力而非以火藥放射者，故並無機關槍之軋軋聲。最近於試驗放射之時，會將三吋厚之橡木板擊至起火，並將保護飛機之鐵中擊穿網紗窗。射擊之時，槍身冰冷如恒，並不如用火藥之槍身之發熱。圖示鋼板被無聲機關槍射擊彈痕情形。

機械化閃電軍

美國夏費少將（Chaffe）調動神速的閃電軍，作爲迎擊進犯北美或南美的侵略者之用。因目前美國軍隊調動還欠迅速，譬如說倘軍若在巴西登陸，美軍就有點鞭長莫及。但事實上如果眞有這件事件發生時，美軍非得能迅速開去，擊潰敵軍不可，編練機械化的閃電戰是預備以閃電戰回答閃電戰。這支部隊共有七個機械化師，每師有官兵一萬人，輕坦克車二八七輛，中等坦克車一三二二輛，另有其他車子一三二八輛，包括軍用卡車和機器脚踏車等。每師有機械化步工兵隊，斥堠隊，流動砲隊，飛機偵查隊。一夜間能「行軍」一百五十哩，黎明之前即可趕至迎擊敵人。

閃電軍之主力爲坦克，力甚强。輕坦克（重八噸至十五）配有．三零公厘口徑砲三門，．三七口徑砲一門；二十三噸重坦克裝．三七口徑砲一門，．三零口徑機關砲六門。據說到一九四一年六月這七師閃電軍就可以全部裝配，訓練完成。（按德國現有閃電軍亦七師，曾訓練六年）（沈雄）

秋海棠

秦瘦鷗

（八）可感的友情

對於別的孩子，他簡直笑也不笑。可是今天卻有些古怪，他一提起梅寶，臉上便透出一種他很慈愛的笑來，爲前此所絕對沒有的；並且他的臉龐的瘦削和精神的萎靡，對於秋海棠，也同樣是一件奇事，因爲這都是以前所沒有的，即使在他窮得精光的時候，也從不如此。

「二哥，瞧你的神氣好像也害過什麼病嗎？……」

玉崑苦笑了一笑。

「放心，我決不會爲你上什麼心事！倒是你們那個小姑娘却眞把我害苦了！幾天幾夜的發燒，害得我比日夜唱雙齣還累。外面去請大夫，配藥，買東西是我，晚上跟奶媽子輪流着抱孩子也是我；這種婆兒媽兒的事，我姓趙的一生也幹不來！」說着，他便把身上的長衣卸下了，翹着一腿，坐在秋海棠的床沿上。「好兄弟，我給你磕頭行不行？別問梅寶這孩子我現在心裏多少疼她，可是這樣一天到晚的把我關在家裏，再過幾天，我這個人一定就要廢了！所以，老三，千萬求你好好發息，快些給我把這個扣子挑過去吧！」

玉崑說的時候，儘管還帶着幾分開玩笑的氣息，但向來知道他那樣野馬似的性格的秋海棠，已不由感激得心酸淚落了。

「你既然惦記她，爲什麼不派個人來找我呢？」秋海棠從薄薄的線毯裏，勉強伸出一條手來，握住了玉崑的膀子，玉崑立刻輕輕地掙脫了，依舊把它放回到原來的地位上去。

「我怕那個地方給別人知道了不妥當，……別讓小梅寶也給他們便搶了去……」

玉崑從自己的衣袋裏，掏出一支叉歡叉曲的捲烟來，放在手掌裏滾了一滾，然後回頭看着他的把兄弟說：——

「老二，讓我打鈴要一匣火柴行不行？」

（一一三）

四季可服 男婦咸宜 卻病延年 妙
上海南京路三八六號
北平藥局

璇宮劇院

（電話三六九六五）
愛多亞路浦東同鄉會
每日兩場 日三點 夜八點半 均新鐘點
二元 一元五角 一元 日夜號碼對號入座

今日禮堂出租停演一天

明日照常獻演
夏衍編劇 吳仞之導演
各式各人的生活 使你啼笑皆非
上海屋簷下
全幢弄堂房子搬上舞台！整個上海社會縮影無遺！
用各地方言演出
·請速定座·

九星

新新鐘點 二時 四時半 七時 九時一刻
勇武俠義 浪漫艷片
武俠巨星 華倫赫爾 主演 驚險恐怖巨片
下集 蒙面大盜
"The Spider's Web"
緊接上集 更爲精彩 看過上集 非看不可
明日開映 生死戀

巴黎

電話：八五二〇五 時間 二時 五時 七時半 九時
祇有今天開映
榮膺十大巨片寶座 亨利方達 文藝無上感人鉅片
怒火之花
本片特長 生死掙扎的 愛苦的 交快的
明天起映 勇武俠艷鉅片 開映三場
摩天嶺

光陸

電話：一七一〇〇 時間 二時半 五時半 九時一刻
克勞黛考白 亨利方達 五彩歷史戰爭鉅片
滿腔愛國熱
戰鼓情花
攻城烽火 紅綫遍野
泰隆鮑華 俠艷鉅片
寶劍留痕

國都

電話：九四二〇 時間 二時半 五時半 九時一刻
桃樂珊拉摩 裸體 熱艷
緬甸風月
五彩戰爭歷史鉅片
紅騎血戰記

辣斐

辣斐德路貝勒路口 電話八一二〇〇
新鐘 一時三刻 三時一刻 五時一刻 七時一刻 九時一刻 價目 六角 八角

主持正義 奮鬥自由
奈爾遜埃第 麥克勞倫 合演歌唱俠義鉅片

自由之聲

明日開映 「金殿喋血記」

[illegible]

新鐘（一時半 三時半 五時 七時 九時）
桃樂絲拉摩 ……
[illegible]火島
全部五彩

杜美

電話七〇七八五
新鐘 二時 五時 七時 九時 一元 二元 對號二元二角
蘇聯最新出品 愛情緊張鉅片
高加索山姻緣
加映詳細中文字幕
加映兩大本蘇聯華語新聞片 中文字幕 特別撰譯 華語報告
明天映 多寶鑑

大滬

愚園路靜安寺商場 電話21989
今天起映 二時半 五時 七時 九時一刻
新奇偉大 驚險野獸鉅片 Booloo
血肉搏戰 生死決鬥 全部精彩
活祭
（贈券暫停）
本星期日早場五彩卡通一集 四角

亞蒙

新鐘 三時 五時一刻 七時 九時半
全滬二輪獻映 中國卡洛夫傑作
姜明 李紅 袁竹如 王竹友
嚇煞人 眞殭屍 恐怖片
殭屍復仇記
有冤報冤 有仇報仇 還魂成形 除暴復仇
十六歲以下兒童禁止入場
火速預購

中央

電話九〇七七八
新鐘 二時 五時 七時半 九時 六角 七角 九角
烈性震天 剛氣貫日
張石川導演 國華古裝宮闈巨片
周璇 袁紹梅 呂玉堃 慕容婉兒 主演
玩帝皇於股掌 操生死之大權
梅妃
六宮粉黛無顏色 一夜春風盡纏綿
耗累千萬動員全體

明星

依照新鐘 三時 五時半 七時半 九時半 價目 四角 五角
今天起開映 勞納 李根 主演
天空特務隊
特務員巧施苦肉計 大英雄擒巨奸
下期 陳燕燕主演 恐怖巨片 女鬼

恩派亞

八仙橋 電話八〇二〇六一
新鐘 三時 五時 七時半 九時 四角 六角
今天起開映 寶地攝製 野獸巨險片
蠻荒情花
下期開映 太平天國 鐵公雞

浙江

今天開映四場 新鐘 三時 五時 七時 九時半 價座 五角 七角
全部五彩 神話奇異無敵巨片
如花似玉美女 看電光縮小人獸
科學魔王
縮成十四寸高！ 看魔王遭活埋！
下午二時一時開始 頂場各戲券
明天開映 清道夫 留學記

光華

新鐘 二時 五時半 七時 九時半 價 四角 五角
宣景琳 黎明健 合演 可歌可泣現實傑作
舞宮血淚
弱女子失足恨 紅舞女死鏡下
下期開映 周曼華 舒適 秦淮世家

山西

北山西路
二時半 四時半 七時半 九時半 四角 一元二角
李紅 陸也 主演
上下集 珍珠塔
十大本一次映完
下期獻映 周璇 天涯歌女

平安

兩時 五時 七時一刻 九時半
華倫 惠廉 合演
劫花盜珠
明天開映 袁美雲 西施

金谷

康悌路
新鐘 三時 五時 七時 九時
巨型 韓蘭根 主演
鄉下大姑娘
明天開映 亂世佳人

東方

今天兩場 新鐘 二時 四時 三角 二角
周璇 舒適（主演）
上下集 孟麗君
女扮男 大團圓

東方書場

日場 夜場八點起 說書 話劇
座價 六角 二元
電話92270
今夜公演 諷刺輕鬆艷情名劇
女兒經

卡德

卡德路 電話三三六二八
姚水娟 李艷芳 邢湘麟
今天日戲 百花台
今天夜戲 四本 玉燕姻緣 白雲塔（准後夜公演）

天宮

（定座電話）九七九八八
越劇日夜開演 姚杏花 王杏花 屠杏花 任伯棠 馮梅卿
今天日戲（上）（本）玉連環
今天夜戲 王杏花 屠杏花 合演 二看御妹
（日明）（夜明）中本 全本 碧玉 連環 玉簪

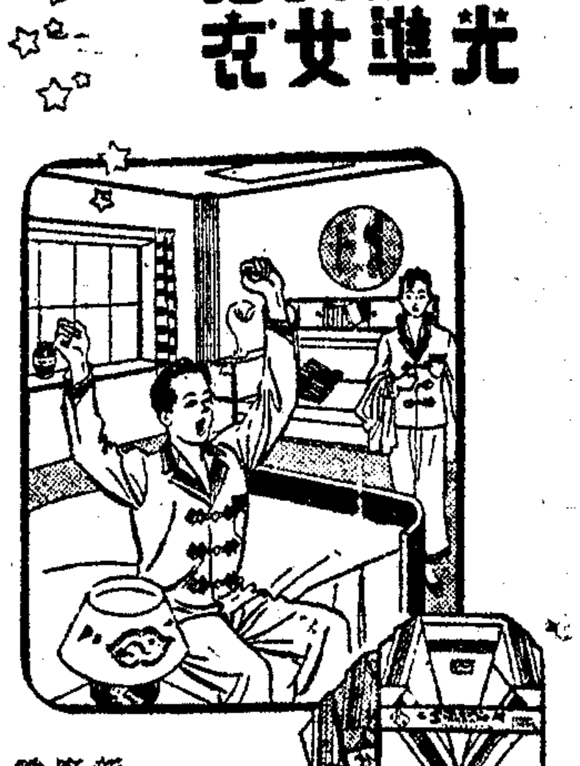
浙東

北京路浙江路東首 電話92534
越劇總統 筱丹桂 張湘卿 賈鳳鑾
今天日戲 紅蛇傳
今天夜戲 馬寡婦開店
明夜起演 宛孽債

大來

北京路貴州路 電話九二〇五二號
大馬戲 袁花棒
今天日戲 全本 兩重恩
今天夜戲 全本 蓮花庵

專家五彩精印
中國分省新圖
全國風行 申報館發售



新光標準男女睡衣

新光標準內衣製造廠出品
廠址 上海呂班路廿七號
電話 八二一六七

第廿一天開映 盛況第一

滬光

電話八四〇五六號

今天三場！二時半。五時半。九時半。（上午售票）

風流寡婦

熱不可當妙不可言

李綺年 孫敏

張翠英 陳文民 李靜文 嚴化 合演

到上海來第一部 華藝鉅製 時裝熱情鉅片

寡婦風流 女兒熱情 母女之間 爭風吃醋

投機家財急心發 拆穢樣百花出 看中小白臉人財兩空

本月份贈劵祇限本片有效

金都

同孚路口 福煦路 電話三一一四〇

祇映今天：二時半 五時半 九時一刻

最後三場切弗疏忽

王元龍 胡蝶 王乃東 徐琴芳 合演

孔雀東南飛

明天日夜四場 陳雲裳 梅熹 主演

相思寨

新光

◆上午十時開始售票◆ 電話三…

今天四場：二時半・五時・七時・九時一刻

人人爭先 日夜場場滿

買票越早越好

李麗華 兼飾兩角相打相罵

鄭重 張翠英 嚴化 關宏達

情愛之真諦之嘗試

哀艷歌唱時裝鉅片

新茶花女

藝華出品 岳楓導演

初戀・遺棄・懷子・尋夫・洞房花燭夜・薄命・斷腸時・戀情・傑作

青年必須一看

國聯

愛多亞路447號 定座電話9…

第廿一天連映

今天三場：一時三刻・五時正・八時半

座價一元（對號）一元二・一元四（日夜一律）

巨片中之巨片

胡萍 金山 談瑛 劉瓊 空前領銜

國片影壇光榮收穫 輿論口碑一致推薦 觀衆前後達百萬人

正續集 夜半歌聲

廿五大本 全日映 有機會千載難逢 為限

金城

北京路貴州路口 電話九〇一四〇

今天三場：二時半 五時半 九時半

賣座盛至今不衰

國華時裝巨片

驚天動地

鄭小秋導演 桴小青編劇

周曼華 呂玉堃 慕容婉兒 周起 合演

新美人計

繡闥春色暗藏 朱門艷話四播

大家庭崩潰前夜的暴露

唐槐秋先生領導！

假座 卡爾登大戲院 （地址）跑馬廳派克路口 （電話）三五五五三 三四六六七

今天日場開演 時間：下午三時

唐若青女士主演

中國旅行劇團

勸全劇 名史歷

洪宣嬌

魏如晦先生編劇 費穆先生導演 胡旭光先生服裝設計

座價 六角 一元 二元 三元

連日客滿 請速定座

游藝界

小兒咳嗽 請貼止嗽膏

本埠英租界同孚路，（大中里隔壁）永利坊內十三號陳蘊珍堂發行之定喘止嗽膏，為實驗秘方配製功效偉大，專貼小兒新久咳嗽傷風咳嗽痰喘咳嗽痧後咳嗽不止以及百日頓咳一切痰喘氣急日輕夜重等症均能貼後止嗽，保障除根此膏功能清金止嗽化痰定喘雖經其他中西醫藥無效者，一經貼上立見神功誠為小兒咳喘病之救星也，售價分單料二元雙料四元電話購買三二九九四立可派人送上不取送力只此一家並無分店購時務請認明陳蘊珍招牌以防假冒。

藝人散記

演老頭兒的小伙子 ……王即架特寫…… 之瑜

看過辣斐的「家」的人們，大概還記得演那位年老龍鍾的高老太爺的王即架吧！你看他在台上的那副「老氣橫秋」的樣子，是多麼道地，「這角色本來大概也是個老頭兒，不然，那能會得裝得這樣像，」觀衆們恐怕都這麼想吧！但那裏知道他還祇是一個二十來歲的小伙子呢！

在「風頭至上」主義下的今日劇影界的演員們，資格老一點的當然是非「主角」不演，就是那班初出茅廬的所謂「新人」們，也爭先恐後的惟「主角」之是演，雖然他（她）們的演技還未成熟。我們的那位王即架君，他從事戲劇生活已足足有十年了，資格不可說不老，幾年前也曾自編自導自演過「蘇武牧羊」，成績實在「勿淚班」，但「你一紅，人家就要妒忌你」，他就這樣地被「人家」撇了出來，一氣之下，他就投入影圈。現在話劇慢慢地在抬頭了。「真金到底勿怕火」，他就又被請回到了話劇界。

從他的名字！「即架」—裏浪兒，就可以知道他是沒有家的流浪兒，他在這個大時代裏辛苦地奮鬥着，他還在大夏大學念書，同時在一所中學教書，眞的，他可以說是忙得連氣都透不過來：上大學校念書；上中學校教書；上影戲場拍戲；上話劇院演戲；最近他還在寫一個清廷的宮闈故事，因此，「好力生」是一瓶一瓶的吃下去。他，還是一副「老」腔！「呀！最近我的體重減輕了十五磅！」他曾這樣地對我說過。

最後，還有一件事倒也要提一提。他在台上是一口流利的國語，在台下卻滿嘴是「阿拉」「阿拉」的寧波話，問他為什麼不講國語，他的回答是：「阿拉是寧波人！」

愁城記 鄭嘯

夏衍繼「賽金花」「上海屋簷下」和「花燭之夜」（原名「一年間」）之後，又有新作「愁城記」在辣斐劇場上演了。此劇寫的是囤積居奇的投機者的失敗，足可與社會一個當頭棒喝。第三幕寫窮人排除買米，鈔被竊去，反被誣為賊，挨巡警的皮鞭，最是令人警惕感動。一面窮人餓死，一面米蛀虫的妻子聽說米漲的價，非常高興地說：「還要長，還要長！」眞不知是何居心。

作者的手法極好。即如寫嬸母薄待姪女，只以瑣事糊託，叔父回家，姪女忙着打臉水；嬸母外表說是無為了她，心裏卻是希望她如此的被使喚。後來姪女的丈夫回家，也要揩臉，一面嬸母喚女僕，一面姪女卻識趣地搶着去打臉水。這裏面不著一字，却把嬸母歧視姪女的心理給活畫出來。

演姪女的沈敏是成功的。她擅演悲劇，總是演年輕的苦命女子。如「小丈夫」「夜上海」「海戀」「職業婦女」等，可說無一不是屬於這類型的。新近金星影片公司請她演「花濺淚」中的顧小妹，也是一個可憐的學者。大約沈敏性情沈靜，忠厚，天眞，所以演這一類型的角色，最為適宜。加以對於藝術戲劇和認眞的態度，每每假戲眞做，純然忘我；演到悲傷的地方，不禁生的悶悶的眞的大哭起來，這也是她的長處。

黃宗江的何晉芳也極自然。聽到方說話的神情，昂首得意而帶微笑，尤為逼肖。他如蘇丹的趙福泉，網短衫裏面的汗衫露出了一點，活像生意人；蹺着的老太婆，小腳走路是出名的；石揮的林孟平，憂鬱而且高傲；白沉的李彥雲，活潑詼諧，樂觀而且勇敢；流金的趙梅芬，可憐而且善良；都能各自刻劃其性格，使此劇成為平勻發展配搭齊整的演出，國語也是在水準以上的，惟有時稍不留心，高低有誤。例如，巡捕的捕字雖為陽平聲，讀音每若去聲，却錯讀成上聲的浦字。又如，勉強的強應作上聲，却誤讀成平聲強盜的強。

卡爾登大戲院

（地址）跑馬廳派克路●昌興公司●（電話）三五五五三・三四六六七

（時間）新鐘點 日戲一點一刻 夜戲七點一刻 上午十時開始售票

（座價）六元：五元：四元：三元：二元：一元半（日夜一律）

訂期將滿欲觀從速

▲今天夜戲▼

張月亭 陸鶴賜 劍峯山

楊寶森 曹碧雲 芹君 雙搖會

姜雲霞 李鑫甫 九曲橋

馬連良 陸鴻世 言小朋 林鵬程 許幼田 賈家樓

李長山 章逸雲 李瀚三 六月雪（斬竇娥代法場）

馬連良 言菊朋 劉斌芳 捉放曹（過關 公堂 行路 宿店）（全本）

▲明天夜戲▼

張月亭 宋雲 曹碧雲 芹君 貴妃醉酒

言小朋 落馬湖

章逸雲 王福山 女起解

王福山 李鑫甫 姜雲霞 言菊朋 馬連良 楊碧君 葛次江

（老派全完）全本（不演輕露）珠簾寨

解寶領兵：代收威

今晚十一時廿分起請繼君在航業電台（週率1180）播講故事

血雨瓊苑 碩明道

第九章 憐君何事到天涯

許靖指着壁上的寶劍問道：「柳兄的劍法方纔已見過，柳兄的劍術必然非常高明，壁上龍泉可就是柳兄所用的嗎？可能賜予一觀？」柳隱英點點頭，立起身來，向壁上去取下那柄寶劍遞與許靖手中。許靖早把自己的寶劍放過一邊，抽出柳隱英的寶劍一看，光如散電，質如耀雪，果然異常犀利，比較自己的赤鳳寶劍略短三寸，劍柄上鐫着「白龍」兩字，也就誇讚道：「這劍好得多了！柳兄想必常用的。」柳隱英笑道：「自小弟來此年餘，這劍却跟着我蟄居山中，並無用處。許君也要笑小弟辜負寶劍嗎？此劍名喚白龍，是從一個劇盜手裏奪來的，此中尚有一頁流血的戰史呢。」許靖道：「此劍若落在盜手，豈如明珠投暗，未免可惜。今入柳兄手中，眞是得其所哉。」一邊說，一邊也將白龍劍還與柳隱英。柳隱英接在手裏剛要掛向壁上去。許靖有心要看看柳隱英的劍術，遂對柳隱英說道：「柳兄的劍術一定大有可觀。小弟不揣冒昧，欲請柳兄一舞。」柳隱英聽了這話，並不推辭，帶笑說道：「小弟敢不遵命。但請許君也要一舞。」許靖笑道：「小弟的劍術是粗疏得極，不堪寓目的，還請柳兄指教。」柳隱英微笑道：「不要客氣。」於是二人各拿着寶劍走到外邊庭中，恰巧一彎新月業已東上，照得半個庭院光明如晝，柳隱英的姑母聽得聲音，走出來問道：「英兒你不陪客在裏面飲酒，却拿着劍來庭院中做什麼？」柳隱英答道：「姑母，這位許君能舞劍，所以姪兒和他舞一回玩玩。」柳隱英的姑母笑道：「英兒如此高興，要和客人舞劍了，眞不脫孩子氣！」又對許靖說道：「許公子，我姪兒稚氣太重，請你不要見笑。」許靖道：「柳兄天眞爛漫，最是使人敬愛的。」柳隱英把長衣前後掖起，向許靖帶笑說道：「許君是客，小弟是主，禮當讓許君先舞。」許靖點點頭道：「好戲在後，拔劍的先來，待我先獻醜一下，倘請柳兄指教。」（六九）

▲校正 昨刊「第九章憐君何事到天涯」，誤排「可感的友情」，特此更正。

力行的哲學提要

和的持續，第一在適材，大材負大責，小材負小責，一個機體中，沒有不負責的人。第二是適性，各用其所長，各避其所短，使得大家都成為能手，都樂於努力。（宗預）

新都 綠寶

新時間 日點三點半 夜點八點半 座價 一元 五角 二元

今天公演 趙燕士編導

滿園春色

滑稽名貴艷情大喜劇

戀愛錯綜 千變萬化 桃色糾紛 五光十色

訂座電話九四四四四

文化申曲 施春軒 親自導演

（四集）孟麗君

（定座電話九〇六三七）

二點卅分 八點一刻 五角 一元 一元半

皇后劇場

（南京路口）廣西路 電話九一五五二九號

依照新鐘點 二點半 八點半 一元五角 二元半 一元 定座電話

上海滬劇社 王雅琴

今天獻演 岳楓導演 新編電影大悲劇

新茶花女

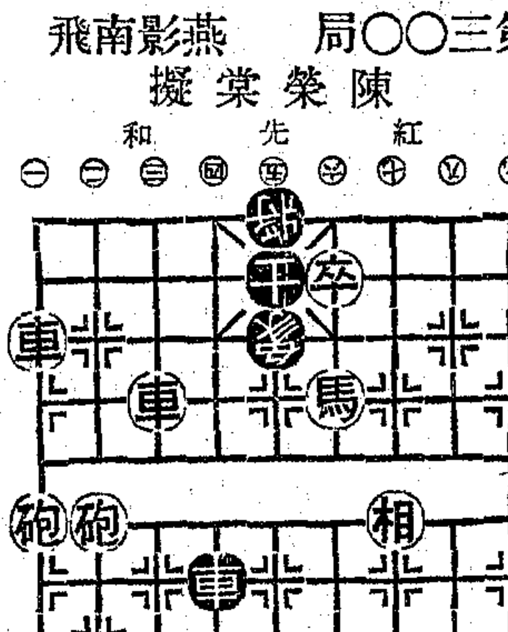
兩情繾綣 如膠如漆 惜花不常 恨月難圓 又艷膩又悲痛

大導演李萍倩編導 風流寡婦

棋苑 蒲田連學正編

第三〇〇局 燕影南飛 陳榮棠擬

紅先和



回憶民廿五年冬，上海市公共體育場象棋錦標賽，參加之團體及個人共有千餘人分為甲乙二組，其中不乏能手健將盛極一時。鏖戰，星期之久，方始結束冠軍為陳榮棠君所得，當時棋界同志號為鐵軍，時編者亦列在評判之席，今承陳君寄來棋稿數局，其佈陣着法頗精彩，特刊如圖，以供同好，着法下期登出。

「第二九九局」金蟬脫殼着法列下（紅先勝）

卒五平四 將六進一 卒六進一 士五進六 砲一平五

將六進一 車三進三 砲八平四 砲六平五 將五平四

卒三進一 將六退一 車七平五 （勝）（接變） 車七平六

將六退一 車三平四 士六退五 卒六平五 將四進一

（變）卒三平四 將六平五 砲一平五 士四進五 砲五平六（勝）

銀壇花絮錄 秋雯

◇李英因「海角花」一劇賣座奇佳，致腰纏纍纍，最近即從事活動，茲聞愛國路利生俱樂部原址，已由李英設法租下，月租僅四百五十元，擬在該地建築一專映西片之三輪戲院，院名已定為「金剛」，預計約在下月中旬，即可動工興建。

▲簡訊 ㊀賢大同學組織之遠劇社，將於今日（二十二）下午假福煦路俄國藝術劇院公演「職業婦女」，由洪謨導演。按此劇描劃深刻，為一極輕鬆詼諧之喜劇云。㊁本月二十四日，文怡社公演平劇於寧波同鄉會，精彩節目有名票任家楨君與邱貽明小姐配演遊龍戲鳳，歡迎各界參觀。

更新舞台

地址 牛莊路浙江路

日戲價目（上樓）（下樓） 夜戲價目（上樓）（下樓）

二元 一元八角 一元二角 三元 一元 八角 一元二角 二元 二元五角 三元六角 二元二角

劉文魁 張翼鵬 梁慧超 王富英

電話九七一七九 七七九六〇五七

念四日戲號 斬經堂

念五日戲號 雙齣 斬顏良 翠屏山

念四日戲號 惡虎村

念五日戲號 雙齣 四平山 翠屏山

念四日戲號 後部西施 猛將軍

念五日戲號 雙齣 翠屏山 金錢豹

念四日戲號 前部西施 惡虎村

（今晚首次公演）

二十新西遊記

▲新鍾六點開鑼▼

連滿八晚 今晚請早

本台今晚十二點二十分至二點四十分在大來電台播講週報新西遊記及二播故事

中央運動場

回力球 今晚七時半起賽

單打十盤

㊀葛尼加 ㊁歐蘭加 ㊂阿斯蒂 ㊃爾加 ㊄佛蘭多 ㊅安力凱

電話購票專差送上四平山不取送力

夏季香檳票已出售

明晚起賽

愛多亞路四三三號大世界東首

榮記共舞臺

今夜獻演 上午十時售票

日戲座價 七角 九角 一元二角 五角 三分 …

夜戲座價 一元 二角 二元 五角 …

訂座電話 八五八八九 八四八〇八

對號入座 毫無雜費

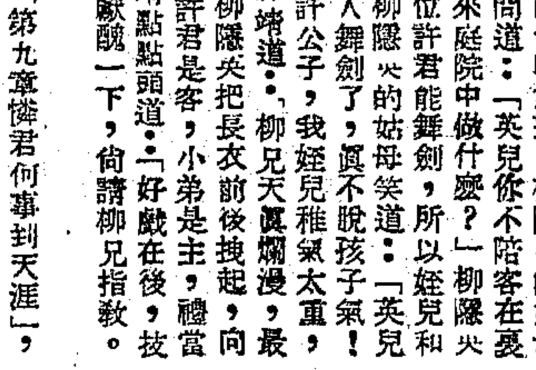
祇有今夜 最後一場 到現在 還客滿

第二集

潤底撈金牌 大破紫金山 歐陽德活捉假皇帝！

明晚隆重獻演

（今天上午十時開始售票）



第四集

排練有一個月 佈景做廿八堂

老龍背 火燒歐陽德

趙如泉 一肚皮噱頭 噱得要要命

千佛山 三擒九花娘

金素雯飾九花娘 淫得辣辣叫

劉漢臣飾徐勝 一身是胆！

重大關鍵

管教看客剛剛哭過，馬上大笑！

戲情編得奧妙

怪俠歐陽德

佈景師 燈光師 大會作

看過扳滿意 看過扳稱心

黃金大戲院

每天上午九時預售座券

夜戲座價 二元 三元 五元 七元 一元半 …

地址：八仙橋 電話：八一四一〇號

▲今天夜戲▼

單德元 賈家樓

閻世善 虹霓關

王文源 麥盛戎 八義圖

荀慧生 全部新玉堂春

何雯 李喜 陳少霖 羅蕙蓀 徐益多 曹連孝 宋斌 王和

▲明天夜戲▼

劉世英 鳳凰山

小三麻子 打嚴嵩

閻世善 蟠桃會 代打出手

王文源 蔣少奎 定軍山

何雯喜 陳盛興 何盛清 荀慧生 朱斌仙 曹連孝 徐和才 芙蓉草

全部護花鈴

今晚十一時廿分起在航業電台（週率1180）播講護花鈴劇情故事

上海戲劇學校

今天（星期三）日戲

第九十九次公演

（准十二時半開鑼）

前後部 紅鬃烈馬

全部 新玉堂春

（本校新戲預告）

切勿錯過公演日期

（上午九時售票） 日戲座價 二角 五角 九角 一元 一元半

大世界

門票三角一元

桃花園 名妹舞 高峯廳 溜冰場 新運動

有聲電影 桃色慘案

大劇場 日戲 打嚴嵩 六月雪 廣太莊 夜戲 秦香蓮

光sy 美女隱身

童子團 朱根泉 劉鳳珠劇團 劉鑫子 鄧國慶

申曲三班合演 楊乃武 蕭飛珊 鄧文麗

四馬路大中華飯店 電話九九〇

大中華

新鐘 日場二時半 夜場八時半

五角 一元 一元半

筱文濱 筱王沈 筱新英 筱珍月（領銜）

今天日夜 邵濱孫君編導

雨過天晴

勸世良劇 頑石點頭

下期獻演 徐醉梅君新編

雪夜孤女